



## Labornetzgeräteserie

# PSI 8000 DT

320W - 1500W

16V - 360V

4A - 60A



PSI 8016-20DT: 09 200 410  
PSI 8032-10DT: 09 200 411  
PSI 8065-05DT: 09 200 412  
PSI 8032-20DT: 09 200 413  
PSI 8065-10DT: 09 200 414

PSI 8160-04DT: 09 200 415  
PSI 8080-40DT: 09 200 416  
PSI 8080-60DT: 09 200 417  
PSI 8360-10DT: 09 200 418  
PSI 8360-15DT: 09 200 419



## Impressum

Bedienungsanleitung Labornetzgeräte Serie PSI 8000 DT

Elektro-Automatik GmbH & Co. KG

Helmholtzstrasse 31-33

41747 Viersen

Germany

Telefon: +(49) 02162 / 37850

Fax: +(49) 02162 / 16230

Web: [www.elektroautomatik.de](http://www.elektroautomatik.de)

Mail: [ea1974@elektroautomatik.de](mailto:ea1974@elektroautomatik.de)

© 2009 Elektro-Automatik

Nachdruck, Vervielfältigung oder auszugsweise, zweckentfremdete Verwendung dieser Bedienungsanleitung sind verboten und können bei Nichtbeachtung rechtliche Schritte nach sich ziehen.

Stand: März 2009

## Sicherheitshinweise



### Gefährliche Ausgangsspannung

**Vorsicht:** Die Ausgangsspannung kann berührungsgefährliche Werte (> 60 VDC) annehmen!

Alle spannungsführenden Teile sind abzudecken. Alle Arbeiten an den Anschlussklemmen müssen im spannungslosen Zustand des Gerätes erfolgen (Netzschalter ausgeschaltet) und dürfen nur von Personen durchgeführt werden, die mit den Gefahren des elektrischen Stroms vertraut sind oder unterrichtet wurden. Auch die Anschlüsse der an dem Gerät angeschlossenen Lasten oder Verbraucher sind berührungssicher auszuführen. Betriebsmittel, die an das Gerät angeschlossen werden, müssen so abgesichert sein, dass bei einer möglichen Überlast durch Fehlbedienung oder Fehlfunktion keine Gefahr von den angeschlossenen Betriebsmitteln ausgeht.



### Wichtig! Zu beachten!

- das Gerät ist nur an der angegebenen Netzspannung zu betreiben
- führen Sie keine mechanischen Teile, insbesondere aus Metall, durch die Lüftungsschlitze in das Gerät ein
- vermeiden Sie die Verwendung von Flüssigkeiten aller Art in der Nähe des Gerätes, diese könnten in das Gerät gelangen
- berühren Sie die Kontakte des Netzsteckers am Netzkabel nie direkt nach dem Entfernen aus der Steckdose, da die Gefahr eines Stromschlags besteht
- schließen Sie Lasten, besonders niederohmige, nie bei eingeschaltetem Leistungsausgang an, es können Funken und dadurch Verbrennungen an den Händen, sowie Beschädigungen am Gerät entstehen
- um Schnittstellen in den dafür vorgesehenen Einschüben zu bestücken, müssen die einschlägigen ESD –Vorschriften beachtet werden.
- nur im ausgeschalteten Zustand darf eine Schnittstellenkarte aus dem Einschub herausgenommen oder bestückt werden. Eine Öffnung des Gerätes ist nicht erforderlich.

	Seite
1. Einleitung	5
2. Technische Daten	5
2.1 Bedien- und Anzeigeeinheit	5
2.2 Gerätespezifische Daten	6
3. Gerätebeschreibung	7
3.1 Ansichten	7
3.2 Lieferumfang	8
4. Allgemeines zum Gerät	8
5. Installation	8
6. Bedienung	9
6.1 Die Anzeige	9
6.2 Verwendete Symbolik	9
6.3 Übersicht über die Anzeigeelemente	9
6.4 Gerät einschalten	10
6.5 Einschalten des Ausgangs	10
6.6 Sollwerte einstellen	11
6.7 Tastenfeld umschalten	11
6.8 Bedieneinheit sperren	11
6.9 Bedienort wechseln	11
6.10 Umschalten in den Funktionsmanager	12
6.11 Umschalten ins Menü	12
6.12 Parameterseiten	12
6.13 Alarme, Warnungen und Meldungen	12
6.14 Quittieren von Alarmen und Warnungen	13
6.15 Der Funktionsmanager	13
6.15.1 Funktionsablauf konfigurieren	14
6.15.2 Der Funktionsaufbau	14
6.15.3 Sequenzen festlegen	14
6.15.4 Sequenzbezogene Parameter	14
6.15.5 Festlegung der Sequenzpunkte	14
6.15.6 Anzeige während des Funktionsablaufs	15
6.15.7 Steuern des Funktionsmanagers	15
7. Gerätekonfiguration	16
7.1 Betriebsparameter definieren	17
7.2 Voreinstellung von Sollwertsätzen	17
7.3 Einstellgrenzen	18
7.4 Bedieneinheit konfigurieren	18
7.5 Display einstellen	19
7.6 Überwachung	19
7.6.1 Alarme konfigurieren	19
7.6.2 Spannungsüberwachung	20
7.6.3 Stromüberwachung	21
7.6.4 Sollwertsprünge überwachen	22
7.7 Grundeinstellung wiederherstellen	22
7.8 Freischaltung der U/I/R Betriebsart	23
7.9 Sperren der Geräte-Konfiguration	23
8. Digitale Schnittstellen	23
8.1 Allgemeines	23
8.2 Schnittstellenkarten konfigurieren	23
9. Interne Analogschnittstelle	23
9.1 Allgemeines	23
9.2 Anwendungen	24
10. Verschiedenes	25
10.1 Fernführungsbetrieb	25
10.2 Anschluß verschiedener Lasttypen	25
10.3 Netzüber-/Netzunterspannung	25
10.4 Ersatzableitstrommessung nach DIN VDE 0701	26
10.5 Funktionen der Klemme System Bus	26
10.5.1 Reihenschaltung als Master-Slave	26
10.5.2 Parallelschaltung im Share-Bus-Betrieb	27
10.6 Networking	27

## 1. Einleitung

Die Labornetzgeräte der Serie **PSI 8000 DT** sind durch ihr Desktopgehäuse besonders gut für Schul-, Labor- oder Werkstattein-satz geeignet. Über die gängigen Funktionen von Netzgeräten hinaus können Sollwertvorgabesätze eingestellt, gespeichert und bei Bedarf abgerufen werden. Soll- und Istwerte können auf einstellbare Ober- und Untergrenzen hin überwacht, Spannungs- und Stromverläufe mittels eines Funktionsmanagers erzeugt und abgefahren werden.

Weiterhin ist eine fest integrierte, analoge Schnittstelle, die die gängigen Spannungsbereiche 0...5V und 0...10V bedient, vorhanden. Diese ermöglicht zum Einen die Überwachung des Gerätes und zum Anderen die komplette Fernsteuerung. Logische Pegel der digitalen Eingänge und digitalen Ausgänge können vom Anwender definiert werden. Leistungsregelung über einen analogen Sollwert ist bei Geräten ab 1kW Ausgangsleistung möglich, sofern diese eine Leistungsregelung besitzen.

Mittels optionaler, digitaler Schnittstellenkarten (CAN, RS232, USB, IEEE/GPIB) können von einem PC aus nahezu alle Funktionen des Gerätes gesteuert und überwacht werden. Eine weitere, optional verfügbare, galvanisch getrennte Analogschnittstelle dient zur Anbindung an Steuersysteme wie z. B. eine SPS.

Die Integration in bestehende Systeme ist mittels der Schnittstellenkarte leicht möglich. Die Konfiguration ist einfach und wird am Gerät erledigt, sofern überhaupt nötig. Die Labornetzgeräte können so z. B. über die digitale Schnittstelle im Verbund mit anderen Labornetzgeräten betrieben werden bzw. mehrere von einer SPS oder einem Master-Gerät mit analoger Schnittstelle gesteuert werden.

Das Gerät ist mikroprozessorgesteuert. Dies erlaubt eine genaue und schnelle Messung und Anzeige von Istwerten.

Modelle ab 1000W Ausgangsleistung bieten mit einem „System Bus“ die Möglichkeit der Reihenschaltung im Master-Slave-Betrieb oder Parallelschaltung im Share-Bus-Betrieb, sowie eine einstellbare Leistungsbegrenzung.

Die Hauptfunktionen im Überblick:

- » Stellen von Strom und Spannung, jeweils 0...100%
- » Stellen von Leistung 0...100%, bei Geräten ab 1kW
- » Einstellbarer Überspannungsschutz 0...110%  $U_{Nenn}$
- » Optionale, wechselbare Schnittstellenkarten (CAN, USB, RS232, IEEE/GPIB, Analog)
- » Interne, analoge Schnittstelle für externe Ansteuerung und Messung mit 0...5V oder 0...10V (umschaltbar) für 0...100%
- » Leistungsklassen 320W, 640W, 1000W und 1500W
- » Temperaturgesteuerte Lüfterregelung
- » Zustandsanzeigen (OT, OVP, CC, CV) im Display
- » 4 speicherbare Sollwertsätze, Überwachungsfunktionen
- » Funktionsmanager
- » Optional: Innenwiderstandsregelung
- » Optional: Tragegriff

## 2. Technische Daten

### 2.1 Bedien- und Anzeigeeinheit

#### Ausführung

Anzeige	Graphik-Display 128x64 Punkte
Bedienelemente:	6 Tasten, 2 Drehimpulsgeber

#### Anzeigeformate

Die Nennwerte bestimmen den maximal einstellbaren Bereich. Ist- und Sollwerte werden für Spannung und Strom stets gleichzeitig dargestellt, der Sollwert für den Überspannungsschutz separat.

#### Anzeige von Spannungswerten

Auflösung:	4-stellig
Genauigkeit:	$\pm 0,01\%$ von $U_{Nenn} \pm 1$ Digit
Formate:	0.00V...99.99V 100.0...999.9V

#### Anzeige von Stromwerten

Auflösung:	4-stellig
Genauigkeit:	$\pm 0,1\%$ von $I_{Nenn} \pm 1$ Digit
Formate:	0.000A...9.999A 0.00A...99.99A

#### Anzeige von Leistungswerten

Auflösung:	4-stellig
Genauigkeit:	$\pm 0,15\%$ von $P_{Nenn} \pm 2$ Digit
Formate:	0.0W...999.9W 0.000kW...9.999kW

#### Anzeige von Widerstandswerten

(Option: U/I/R Betrieb)

Auflösung:	4-stellig
Genauigkeit:	$\pm 0,3\%$ von $R_{Inenn} \pm 4$ Digit
Formate:	00.00m $\Omega$ ...99.99m $\Omega$ 0.000 $\Omega$ ...9.999 $\Omega$ 00.00 $\Omega$ ...99.99 $\Omega$

#### Zeitangaben

Zeiten werden in vier automatisch umstellenden Bereichen dargestellt.

Auflösung:	
Bereich 1:	2ms bis 9.999 s
Bereich 2:	10ms bis 59.99s
Bereich 3:	1:00m bis 59:59min
Bereich 4:	1:00h bis 99:59h
Genauigkeit:	
Bereich 1:	2ms
Bereich 2:	10ms
Bereich 3:	1s
Bereich 4:	1 min

## 2.2 Gerätespezifische Daten

	PSI 8016-20 DT	PSI 8032-10 DT	PSI 8032-20 DT	PSI 8065-05 DT	PSI 8065-10 DT	PSI 8080-40 DT	PSI 8080-60 DT	PSI 8160-04 DT	PSI 8360-10 DT	PSI 8360-15 DT
<b>Netzgang</b>										
Eingangsspannung - mit zusätzlichem Derating	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V
Eingangsstrom bei 230V	max. 1.8A	max. 1.8A	max. 3.2A	max. 1.8A	max. 3.4A	max. 4.8A	max. 7.5A	max. 3.2A	max. 7.5A	max. 7.5A
Eingangsstrom bei 100V	max. 3.8A	max. 3.8A	max. 7.5A	max. 3.8A	max. 7.5A	max. 11.4A	max. 11.4A	max. 7.5A	max. 11.4A	max. 11.4A
Eingangsfrequenz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz
Eingangssicherung	T 8A	T 8A	T 8A	T 8A	T 8A	T 16A	T 16A	T 8A	T 16A	T 16A
Leistungsfaktor	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99
<b>Ausgang - Spannung</b>										
Nennspannung $U_{Nenn}$	16V	32V	32V	65V	65V	80V	80V	160V	360V	360V
Einstellbereich	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$	0V... $U_{Nenn}$
Stabilität Netzausregelung $\pm 10\% \Delta U$	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%
Stabilität bei 10...90% Last	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%
Restwelligkeit	< 40mV <sub>pp</sub>	< 40mV <sub>pp</sub>	< 40mV <sub>pp</sub>	< 40mV <sub>pp</sub>	< 40mV <sub>pp</sub>	< 70mV <sub>pp</sub>	< 70mV <sub>pp</sub>	< 40mV <sub>pp</sub>	< 100mV <sub>pp</sub>	< 100mV <sub>pp</sub>
Genauigkeit*	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$
Auflösung der Anzeige	10mV	10mV	10mV	10mV	10mV	10mV	10mV	100mV	100mV	100mV
Senseausregelung	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V
Überspannungsschutz (einstellbar)	0...17.6V	0...35.2V	0...35.2V	0...71.5V	0...71.5V	0...88V	0...88V	0...176V	0...396V	0...396V
<b>Ausgang - Strom</b>										
Nennstrom $I_{Nenn}$	20A	10A	20A	5A	10A	40A	60A	4A	10A	15A
Einstellbereich	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$	0... $I_{Nenn}$
Stabilität Netzausregelung $\pm 10\% \Delta U$	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%
Stabilität bei 0...100% $\Delta U$	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%
Restwelligkeit	< 50mA <sub>pp</sub>	< 50mA <sub>pp</sub>	< 50mA <sub>pp</sub>	< 50mA <sub>pp</sub>	< 50mA <sub>pp</sub>	< 100mA <sub>pp</sub>	< 100mA <sub>pp</sub>	< 50mA <sub>pp</sub>	< 15mA <sub>pp</sub>	< 15mA <sub>pp</sub>
Genauigkeit*	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$
Auflösung der Anzeige	10mA	10mA	10mA	1mA	10mA	10mA	10mA	1mA	10mA	10mA
Ausregelzeit 10...90% Last	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms
<b>Ausgang - Leistung</b>										
Nennleistung $P_{Nenn}$	320W	320W	640W	325W	650W	1000W	1500W	640W	1000W	1500W
Nennleistung bei < 150V U <sub>e</sub>	320W	320W	640W	325W	650W	1000W	1000W	640W	1000W	1000W
Einstellbereich	-	-	-	-	-	0... $P_{Nenn}$	0... $P_{Nenn}$	-	0... $P_{Nenn}$	0... $P_{Nenn}$
Genauigkeit*	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$
Auflösung der Anzeige	0.1W	0.1W	0.1W	0.1W	0.1W	1W	1W	0.1W	1W	1W
<b>Verschiedenes</b>										
Kühlung	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter	Lüfter
Übertemperaturabschaltung	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C	ca. 80°C
Umgebungstemperatur	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C
Lagertemperatur	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C
Luftfeuchtigkeit rel.	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%
Abmessungen (BxHxT)	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x380mm	330x118x380mm	330x118x300mm	330x118x380mm	330x118x380mm
Gewicht	5kg	5kg	5kg	5kg	5kg	9.5kg	9.5kg	5kg	9.5kg	9.5kg
Sicherheit				EN 60950	EN 60950					
EMV-Normen				EN 61326, EN 55022 Klasse B	EN 61326, EN 55022 Klasse B					
Überspannungskategorie				Klasse II	Klasse II					
Schutzklasse				Klasse I	Klasse I					
Artikelnummer	09200410	09200411	09200413	09200412	09200414	09200416	09200417	09200415	09200418	09200419

\* Bezogen auf den Nennwert

### 3. Gerätebeschreibung

#### 3.1 Ansichten

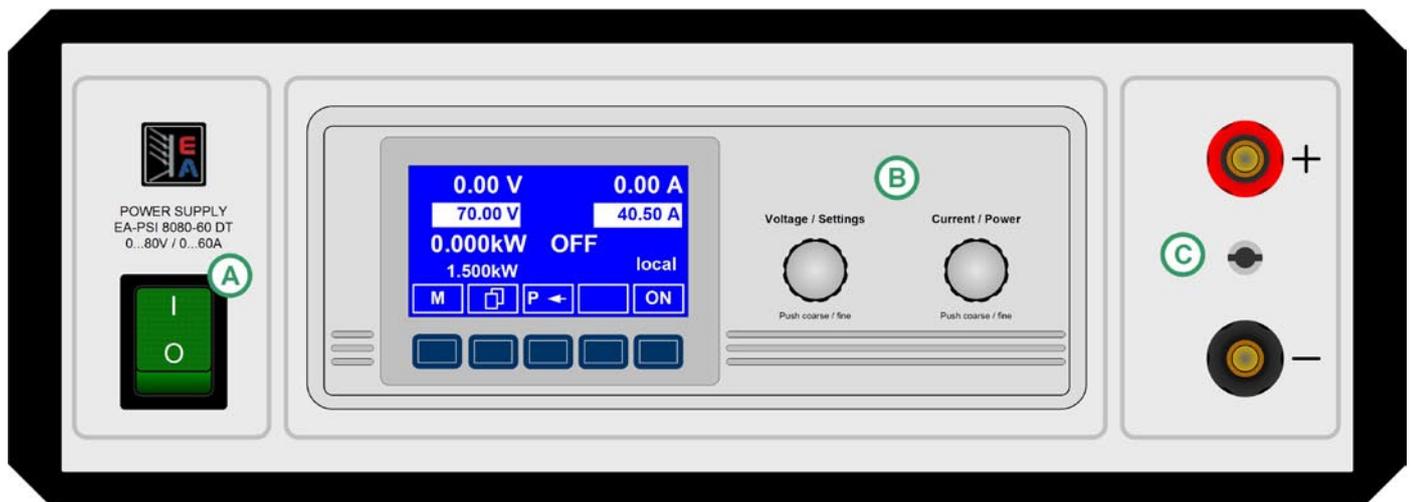


Bild 1. Frontansicht

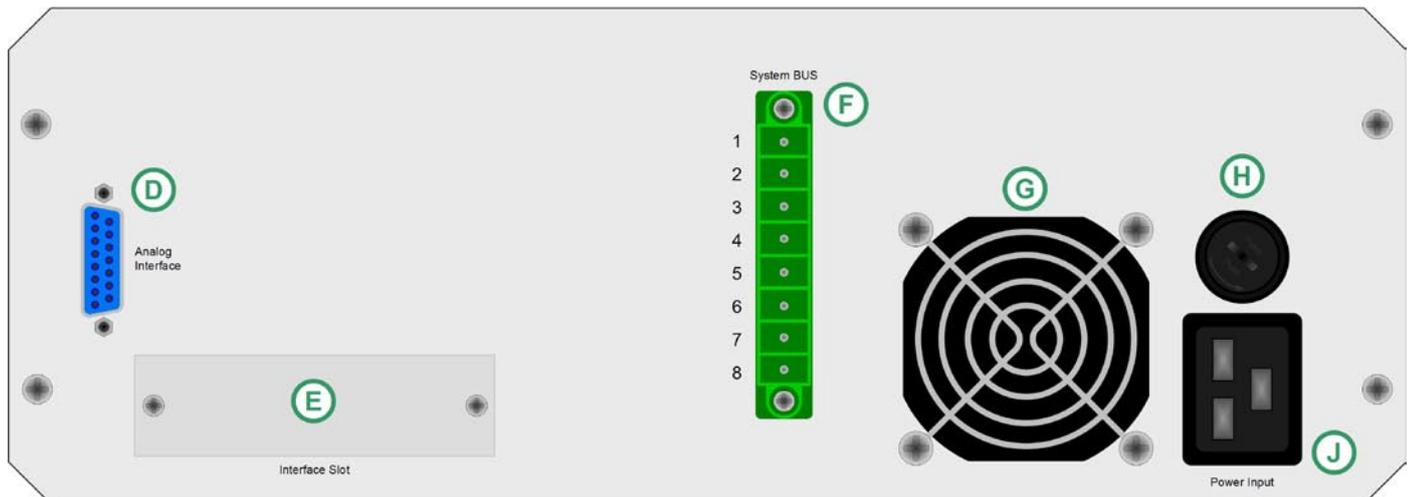


Bild 2. Rückansicht

#### Erläuterungen:

- A - Netzschalter
- B - Bedienfeld
- C - Leistungsausgang, Steck- oder Klemmverbindung
- D - Analoge Schnittstelle, 15polig, weiblich
- E - Slot für digitale Erweiterungskarten
- F - System Bus
- G - Lüfter
- H - Netzsicherung (Wert siehe „Technische Daten“)
- J - Netzbuchse, 3polig, IEC 60320

#### Pinbelegung System Bus:

(Pins 3-8 nur verfügbar bei Geräten ab 1kW)

- 1 - Fernföhlung positiv (Sense +)
- 2 - Fernföhlung negativ (Sense -)
- 3 - Master-Ausgang Strom
- 4 - Master-Ausgang Spannung
- 5 - Slave-Eingang Strom
- 6 - Slave-Eingang Spannung
- 7 - Share Bus
- 8 - Masse

### 3.2 Lieferumfang

- 1 x Netzgerät
- 1 x Gedruckte Bedienungsanleitung
- 1 x Netzkabel

## 4. Allgemeines zum Gerät

### 4.1 Vorwort / Warnhinweis

Diese Bedienungsanleitung und das zugehörige Gerät sind für Anwender gedacht, die sich mit der Funktion eines Netzgerätes und dessen Anwendung auskennen. Die Bedienung des Gerätes sollte nicht Personen überlassen werden, denen die Grundbegriffe der Elektrotechnik unbekannt sind, da sie durch diese Anleitung nicht erläutert werden. Unsachgemäße Bedienung und Nichteinhaltung der Sicherheitsvorschriften können zur Beschädigung des Gerätes, des Bedieners sowie zu Garantieverlust führen!

### 4.2 Kühlung

Die Lufteinlässe im Oberteil und der Luftaustritt in der Rückseite sind immer frei und sauber zu halten, sowie ein Mindestabstand von 10cm hinter der Rückwand freizuhalten, um ausreichende Luftzufuhr zu gewährleisten.

### 4.3 Gerät öffnen

Beim Öffnen des Gerätes oder beim Entfernen von Teilen mit Hilfe von Werkzeugen, können Teile berührt werden, die gefährliche Spannung führen. Das Gerät muss deshalb vor dem Öffnen von allen Spannungsquellen getrennt sein.

Das Arbeiten am geöffneten Gerät darf nur durch eine Elektrofachkraft durchgeführt werden, die über die damit verbundenen Gefahren informiert ist.

## 5. Installation

### 5.1 Sichtprüfung

Das Gerät ist nach der Lieferung auf Beschädigungen zu überprüfen. Sollten Beschädigungen oder technische Fehler erkennbar sein, darf das Gerät nicht angeschlossen werden. Außerdem sollte unverzüglich der Händler verständigt werden, der das Gerät geliefert hat.

### 5.2 Netzanschluss

Das Gerät wird über das beiliegende Netzanschlußkabel geerdet. Deshalb darf das Gerät nur an einer Schutzkontaktsteckdose betrieben werden. Diese Maßnahme darf nicht durch Verwendung einer Anschlussleitung ohne Schutzleiter unwirksam gemacht werden.

Die Absicherung des Gerätes erfolgt über eine 5 x 20mm Schmelzsicherung, die sich in der Sicherungshalter auf der Rückseite befindet.

### 5.3 Anschluss DC-Ausgang

Der Lastausgang befindet sich auf der Vorderseite des Gerätes.

Der Ausgang ist **nicht** über eine Sicherung abgesichert. Um Beschädigungen des Verbrauchers zu vermeiden, sind die für den Verbraucher zulässigen Nennwerte stets zu beachten.

Der Querschnitt der Ausgangsleitungen richtet sich u. A. nach der Stromaufnahme, der Leitungslänge und der Umgebungstemperatur.

Bei Leitungen bis 1,5m empfehlen wir:

bis <b>5A</b> :	0,5mm <sup>2</sup> ,	bis <b>10A</b> :	0,75mm <sup>2</sup>
bis <b>15A</b> :	1,5mm <sup>2</sup>	bis <b>20A</b> :	2,5mm <sup>2</sup>
bei <b>40A</b> :	6mm <sup>2</sup> ,	bis <b>60A</b> :	16mm <sup>2</sup>

**pro Anschlußleitung** (Litze, frei verlegt) mindestens zu verwenden.

Die Ausgänge "+" und "-" sind erdfrei, so daß bei Bedarf einer von beiden geerdet werden kann.

**Achtung! Bei Erdung einer der Ausgangspole muß beachtet werden, ob am Verbraucher (z. B. elektronische Last) nicht auch ein Eingangspol geerdet ist. Dies kann u. U. zu einem Kurzschluß führen!**

**Achtung! Bei Reihenschaltung mehrerer Netzgeräte ist die Potentialverschiebung der Ausgangspole zu berücksichtigen! Erdung ist dann nur am Ausgang mit dem kleinsten Potential zu empfehlen.**

### 5.4 Anschlussklemme Sense (Fernfühlung)

Soll der Spannungsabfall auf den Zuleitungen (max. 1V pro Leitung) vom Netzgerät zum Verbraucher hin kompensiert werden, kann das Netzgerät die Spannung am Verbraucher über die Klemme **System Bus** messen und daraufhin ausregeln.

Der Anschluss erfolgt polrichtig an der Rückseite des Gerätes an der Klemme **System Bus**.

- (+) Sense darf nur am (+) des Verbrauchers und (-) Sense nur am (-) des Verbrauchers angeschlossen werden. Ansonsten können beide Systeme beschädigt werden.**

Für weitere Informationen über den Fernfühlungsbetrieb siehe Abschnitt „10.1 Fernfühlungsbetrieb“.

### 5.5 Slot für Erweiterungskarte

Das Gerät kann optional mit einer Steckkarte ausgestattet werden. Der Anschluß hierfür befindet sich auf der Rückseite des Gerätes. Weitere Informationen über die Erweiterungskarten, hier auch Schnittstellenkarten genannt, sind im Abschnitt „8. Digitale Schnittstellen“ zu finden.

## 6. Bedienung

### 6.1 Die Anzeige

Bild 3 zeigt eine Übersicht über die Aufteilung der grafischen Anzeige. Das Display stellt im Normalbetrieb die Ist- und Sollwerte für Spannung (oben links), Strom (oben rechts) und Leistung (unten links), sowie Parameter und Einstellungen in der Gerätekongfiguration. Der Leistungssollwert wird nur bei Geräten ab 1kW Ausgangsleistung angezeigt und ist dann auch einstellbar. Bei freigeschalteter Option „Innenwiderstandsregelung“ kann hier der Sollwert des Innenwiderstandes angezeigt werden, wenn der entsprechende Modus gewählt wurde.

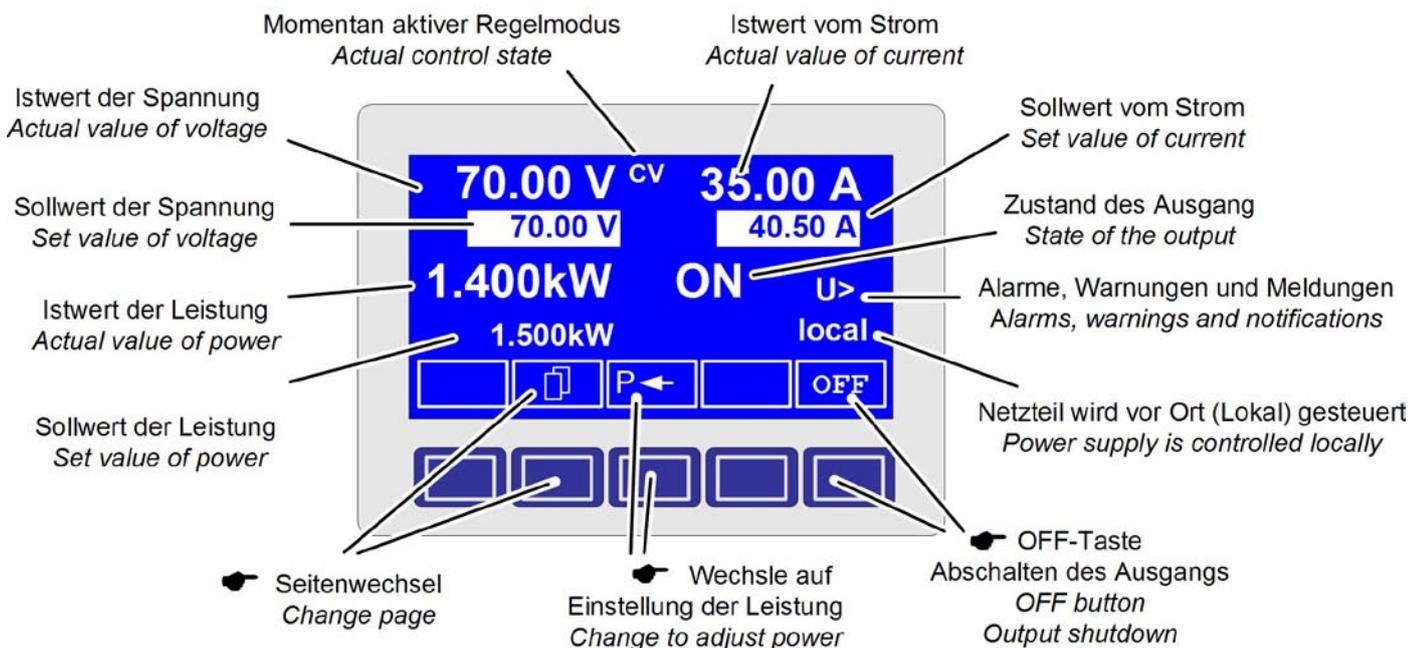


Bild 3

### 6.2 Verwendete Symbolik

In der Beschreibung werden Anzeigeelemente und Bedienelemente unterschiedlich gekennzeichnet.

= **Anzeige**, alle Anzeigen, die einen Zustand beschreiben, werden mit diesem Symbol gekennzeichnet

= **Parameter**, werden hier textlich hervorgehoben

= **Menüpunkte**, führen entweder auf die nächst tiefere Menü-Auswahlseite oder auf die unterste Ebene, der Parameterseite.

Innerhalb geschweifeter Klammern {...} werden mögliche Alternativen oder Bereiche der Einstellung oder der Anzeige dargestellt.

### 6.3 Übersicht über die Anzeigeelemente

**70.00 V** Istwert der Spannung am Ausgang

**35.00 A** Istwert des Ausgangsstromes

**1.300kW** Istwert der Ausgangsleistung

In der Betriebsanzeige werden die aktuellen Istwerte in großer Schrift angezeigt.

**70.00 V** Sollwert der Spannung

Vorgabe der gewünschten Spannung am Ausgang (linker Drehknopf). Der Wert kann grob (Stellen links vom Komma) oder fein (Stellen rechts vom Komma) eingestellt werden. Umschaltung erfolgt mit der Taste am Drehgeber links.

 **40.50 A** Sollwert vom Strom

Vorgabe des gewünschten Stromes am Ausgang (rechter Drehknopf). Der Wert kann grob (Stellen links vom Komma) oder fein (Stellen rechts vom Komma) eingestellt werden. Umschaltung erfolgt mit der Taste am Drehgeber rechts. Um den Sollwert einstellen zu können, muß ggf. die Taste  betätigt werden.

 **1.500kW** Sollwert der Leistung (nur Geräte ab 1kW)

Vorgabe der gewünschten maximalen Leistung am Ausgang (Drehgeber rechts). Damit der Sollwert eingestellt werden kann, muß ggf. vorher die Taste  betätigt werden.

 **10.00 Ω** Widerstandssollwert (optional)

Vorgabe des gewünschten Innenwiderstandes (Drehgeber rechts). Dieser Sollwert ersetzt in der Anzeige den Leistungssollwert bei Geräten mit freigeschalteter Option „Innenwiderstandsregelung“. Der Modus kann im Setup zwischen U/I/R oder U/I/P umgeschaltet werden. Damit der Sollwert eingestellt werden kann, muß ggf. vorher die Taste  betätigt werden.

Der Zustand des Leistungsausganges wird im rechten unteren Displaybereich angezeigt.

 **{ON,OFF}** Zustand des Leistungsausganges

Der Status des momentan eingreifenden Reglers wird rechts neben dem zugehörigen Istwert angezeigt. Die Ausgangswerte des Netzgerätes werden begrenzt:

 **CV** - durch den Spannungssollwert  
(= Constant Voltage)

 **CP** - durch den Sollwert der Leistung (Geräte ab 1kW)  
(= Constant Power)

 **CC** - durch den Sollwert des Stromes  
(= Constant Current)

 **CR** - durch den stromabhängigen Spannungssollwert (optional bei U/I/R Betrieb), angezeigt neben dem Spannungswert  
(= Constant Resistance)

Neben dem Zustand des Ausgangs kann ein Alarm, eine Warnung oder eine Meldung erscheinen:

 **Alarm** Beispiel:  **OT** = Übertemperatur

 **Warnungen** Beispiel:  **U>** = Überspannung

 **Meldungen** Beispiel:  **I>** = Überstrom

Unterhalb der Anzeige für den Status des Ausgangs wird der Bedienort angezeigt, der ausschließlich auf das Gerät zugreifen darf.

 **local** Nur Steuerung am Gerät möglich

 **remote** Fernsteuerung mit digitalen Kommunikationsschnittstellen (IF-C1, IF-R1, IF-U1 usw.)

 **extern** Fernsteuerung über analoges Interface (intern oder Schnittstellenkarte (IF-A1))

#### 6.4 Gerät einschalten

Das Einschalten des Gerätes geschieht über den Netzschalter. Nach dem Einschalten des Gerätes wird auf dem Display der Gerätetyp und gegebenenfalls ein Benutzertext ausgegeben.

Der Benutzertext kann über die optionalen digitalen Steckkarten und einem mitgelieferten LabView-Baustein programmiert werden. Er eignet sich besonders zur besseren Identifizierung eines Gerätes innerhalb einer umfangreicheren Anwendung.

Nachdem das interne System überprüft und hochgefahren ist, stellen sich die zuletzt eingestellten Sollwerte ein. Die Wiedereinschaltung des Leistungsausganges bei Netzwiederkehr oder beim

Einschalten des Gerätes kann in den Einstellungen (  **Profile** ) abgewählt werden.

#### 6.5 Einschalten des Ausgangs

 Durch Betätigung der **ON**-Taste schaltet der Leistungsausgang ein, sofern nicht durch den überlagernden Eingang „REM-SB“ (Pin 13) der internen analogen Schnittstelle bzw. Eingang „Standby“ (Pin 11) der optionalen Schnittstellenkarte IF-A1 blockiert. Ist das Einschalten durch einen dieser Eingänge verhindert, zeigt der Statustext „**auto ON**“ im Display die Einschaltbereitschaft des Ausgangs an. Nach Freigabe des blockierenden Eingangs schaltet der Leistungsausgang ein.

Im Display wird der Zustand des Ausgangs mit  **ON** angezeigt.

 Über die **OFF**-Taste wird der Leistungsausgang ausgeschaltet. Im Display wird der Zustand des Ausgangs mit  **OFF** angezeigt.

## 6.6 Sollwerte einstellen

Solange im Display der Status  **extern** oder  **remote** nicht angezeigt wird, können Sollwerte manuell eingestellt werden.

Wie die Sollwerte vorgegeben werden, wird im Gerätemenü im Punkt  **Accept set value** festgelegt. Dieser ist zu erreichen über Taste  ->  **Profile** ->  **General settings** ->  **Control panel**.

Siehe „7.4 Bedieneinheit konfigurieren“.

### Direkte Sollwertübernahme

Bei der direkten Sollwertübernahme werden über die beiden Drehknöpfe die Sollwerte für Spannung und Strom direkt gestellt.

Über den linken Drehknopf kann die gewünschte Spannung justiert werden. Der Spannungssollwert wird invertiert angezeigt.

Über den rechten Drehknopf kann entweder der Sollwert des Stromes, der Leistung (nur bei Geräten ab 1kW) oder des Innenwiderstandes (optional, freischaltbar) verstellbar werden. Der einstellbare Sollwert wird invertiert dargestellt.

Über die **SELECT**-Tasten



wird der Leistungssollwert, über



wird der Innenwiderstandssollwert und über



wird der Sollwert des Stromes zur Einstellung ausgewählt.

Die maximal einstellbare Leistung kann ebenso begrenzt werden.

### Sollwert nach Bestätigung

Alternativ zur direkten Sollwertübernahme können Sie im Menü die „Übernahme der Sollwerte nach Bestätigung“ mit der **RETURN**-Taste aktivieren, siehe Abschnitt „7. Gerätekonfiguration“. Die Sollwerte können weiterhin mit dem Drehknopf eingestellt werden, werden aber nicht sofort im Gerät gesetzt, sondern erst nach Bestätigung. Solange der Sollwert nicht verstellt wird, wird nur die Einheit des verstellbaren Sollwertes invertiert dargestellt. Wird der Sollwert über die Drehknöpfe verstellt, wird er auch invertiert angezeigt.

Über die **SELECT**-Tasten wird zwischen dem Leistungssollwert und dem Stromsollwert gewechselt. Die vorgewählten Sollwerte werden aber zunächst nicht am Ausgang gestellt.



Über die **RETURN**-Bedientaste werden die Sollwerte betätigt und gestellt.



Über die **ESC**-Bedientaste wird der vorgewählte Sollwert verworfen und der momentan eingestellte Sollwert wird wieder eingeblendet.

## Auswählen und Stellen von vordefinierten Sollwerten

Im Menü  **Preset List** (siehe „7.2 Voreinstellung von Sollwertsätzen“) ist eine Tabelle mit bis zu 4 frei definierbaren Sollwertsätzen hinterlegt. Mit dem linken Drehgeber wird auf den nächsten Sollwertsatz umgeschaltet. Die Sollwerte werden mit der **RETURN**-Bedientaste übernommen oder mit der **ESC**-Bedientaste wieder verworfen.



Die Sollwerte sind auf den 1. Sollwertsatz eingestellt. Falls die **RETURN**-Bedientaste betätigt wird, werden die Sollwerte des Sollwertsatzes 3 eingestellt. Die Anzeige der Sollwerte zeigen den neu gewählten Sollwert an, also die Sollwerte des 3. Sollwertsatzes.



Über die **MEMORY**-Bedientaste kann  direkt zur Einstellung der Sollwertsätze gesprungen werden. Die dort eingestellten Werte werden im aktuell gewählten Profil gespeichert, sofern mit der **RETURN**-Taste übernommen. Die Anzeige wechselt nach der Übernahme in die normale Betriebsanzeige zurück.

## 6.7 Tastenfeld umschalten



Über die Bedientaste **PAGE** wird ein anderes Tastenfeld innerhalb der Betriebsanzeige eingeblendet und den Tasten andere Funktionen zugewiesen. Sie können nun die Bedienung des Bedienfeldes sperren, auf den Funktionmanager umschalten oder den Bedienort bestimmen.

## 6.8 Bedieneinheit sperren



Über die Bedientaste „Bedienfeld sperren“ werden alle Tasten und die Drehknöpfe blockiert. Im Menü kann die Sperre vom Bedienfeld so konfiguriert werden, daß die Funktion nicht unterstützt wird, oder die Sperre sich nicht auf die **OFF**-Taste bezieht. Siehe auch „Bedienfeldsperre freigeben“ im Abschnitt „7.4 Bedieneinheit konfigurieren“.



Mittels dieser Bedientaste heben Sie die Sperre des Bedienfeldes auf, wenn innerhalb von 2s diese



Bedientaste gedrückt wird.

## 6.9 Bedienort wechseln

Vor Ort kann das Gerät so eingestellt werden, daß der Fernbetrieb nicht möglich ist oder daß in den Fernbetrieb gewechselt werden darf.



Der Benutzer kann über die Bedientaste **EXT** den Zugriff einer Kommunikationsschnittstelle oder des analogen Interfaces erlauben. Dies schaltet den  **local** Modus aus.



Der Benutzer bestimmt über die Bedientaste, daß das Gerät ausschließlich vor Ort, also  **local**, bedient werden soll. Jeglicher Zugriff über eine digitale oder analoge Schnittstelle ist dann gesperrt.

## 6.10 Umschalten in den Funktionsmanager



Über die **SEQ**-Taste wird auf den Funktionsmanager umgeschaltet.

Ein Umschalten in den Funktionsmanager ist nur möglich, wenn der Netzteil Ausgang ausgeschaltet ist. Die aktuellen Sollwerte für Spannung und Strom werden auf 0V und 0A gesetzt. Details zum Funktionsmanager siehe Abschnitt „6.15 Der Funktionsmanager“.

## 6.11 Umschalten ins Menü



Über die **MENU**-Taste in der Betriebsanzeige wird in die Menüebene gewechselt. Es erscheint ein Menüauswahlfenster.

-  **Profile**                    Einstellung von Benutzerprofilen
-  **Function**                    Parametrieren eines Funktionsablaufs
-  **Analogue interface**    Einstellungen zur internen analogen Schnittstelle
-  **Communication**        Konfigurieren der dig. Schnittstelle
-  **Options**                    Defaulteinstellung, Freischaltung, Sperren der Geräte-Konfiguration
-  **About...**                Hersteller, Service, SW-Version etc.



Die Menü-Auswahlseite wird nach Betätigen der **ESC**-Taste in die nächsthöhere Ebene verlassen.



Über die Auswahl-Tasten kann ein anderer Menüpunkt ausgewählt werden.



Über die **RETURN**-Taste kann eine tiefere Menüebene geöffnet werden. In der untersten Menüebene liegen die Parameterseiten.

## 6.12 Parameterseiten

Die Parameterseite ist die unterste Einstellebene. Hier können Parameter überprüft und verändert werden.



Nach Drücken der **ESC**-Taste wird die Parameterseite in die nächsthöhere Ebene verlassen. Es werden **keine** Parameter übernommen, auch nicht die, die in der aktuellen Parameterseite eingestellt wurden.



Über die Auswahl-Tasten können Sie den gewünschten Parameter in der Anzeige auswählen, er wird daraufhin invertiert dargestellt. Über den linken Drehknopf kann dann der Parameter eingestellt werden.



Über die **RETURN**-Taste wird das Setzen der Werte in der aktuellen Parameterseite abgeschlossen. Die veränderten Parameter werden abgespeichert und übernommen. Das Parameterfenster wird verlassen.

## 6.13 Alarmer, Warnungen und Meldungen

Alarmer, Warnungen und einfache Meldungen können optisch im Display und akustisch signalisiert werden. Weiterhin melden die Pins „OT“ und „OVP“ der internen, analogen Schnittstelle die Alarmer Überspannung und Übertemperatur. Siehe dazu „7.4 Bedieneinheit konfigurieren“.

Das Gerät überwacht die Kommunikationsschnittstellen hinsichtlich Übertragungsfehlern, interner Fehlermeldungen, sowie selbst definierter Warnungen und Alarmer. Die Ausgangsspannung, der Ausgangsstrom und das Verhalten vom Istwert zum Sollwert können überwacht werden.

In der Anzeige hat ein Alarm Vorrang vor einer Warnung und einer einfachen Meldung. Es können bis zu vier Alarmer, Warnungen oder Meldungen angezeigt werden, deren Anzeige in einem Zeitabstand von zwei Sekunden rotiert.

Tritt ein Alarm auf, werden Warnungen und Meldungen, sofern es insgesamt schon vier waren, unterdrückt.

Die Tabelle unten gibt eine Übersicht über mögliche Fehler und deren Bedeutung, sowie die möglichen Fehlertypen, falls konfigurierbar.

Anzeige	Fehlertyp					abhängig von Parameter	Beschreibung
	Alarm	Warnung	Warnung mit Auto ON	einfache Meldung			
OV	•						Überspannung am Leistungsausgang
SYS	•						allgemeiner Systemfehler
FCT	•						Funktionsablauf konnte nicht übertragen werden
OT	•					<sup>1)</sup>	Übertemperatur wird gemeldet
		•				<sup>2)</sup>	
CAN		•					Übertragungsfehler über den CAN-Bus
U>	def.	def.		def.			Überspannungsschwelle wurde überschritten
U<	def.	def.		def.			Unterspannungsschwelle wurde unterschritten
I>	def.	def.		def.			Überstromschwelle wurde überschritten
I<	def.	def.		def.			Unterstromschwelle wurde unterschritten
U↗	def.	def.		def.			Soll-Ist-Vergleichsfehler bei einem positiven Spannungssprung
U↘	def.	def.		def.			Soll-Ist-Vergleichsfehler bei einem negativen Spannungssprung
I↗	def.	def.		def.			Soll-Ist-Vergleichsfehler bei einem positiven Stromsprung
I↘	def.	def.		def.			Soll-Ist-Vergleichsfehler bei einem negativen Stromsprung
P↗	def.	def.		def.			Soll-Ist-Vergleichsfehler bei einem positiven Leistungssprung
P↘	def.	def.		def.			Soll-Ist-Vergleichsfehler bei einem negativen Leistungssprung

<sup>1)</sup> OT disappear = OFF

<sup>2)</sup> OT disappear = auto ON

def. = definierbar

Ein **Alarm** schaltet den Leistungsausgang ab und muß quittiert werden, bevor der Leistungsausgang wieder eingeschaltet werden kann (siehe dazu „6.14 Quittieren von Alarmen und Warnungen“).

Eine **Warnung** bleibt solange im Display stehen, bis sie quittiert wird, und kann den Leistungsausgang vorübergehend abschalten, wenn für den betreffenden Fehler die Einstellung „auto ON“ aktiviert wurde.

Eine einfache **Meldung** wird nur angezeigt und auch nur solange die Meldungsursache besteht. Wenn mehrere Meldungen anstehen, werden diese auch im Zwei-Sekunden-Rhythmus abwechselnd eingeblendet.

**6.14 Quittieren von Alarmen und Warnungen**



Über die **QUIT**-Taste kann man Warnungen und Alarme quittieren, d.h. die Kenntnisnahme bestätigen.

Eine Warn- oder Alarmmeldung wird nach Betätigung der **QUIT**-Taste, falls die Ursache weiterhin besteht, umgewandelt in eine einfache Meldung. Wenn die Ursache nicht mehr besteht wird die Meldung ausgeblendet.

**6.15 Der Funktionsmanager**

Der Funktionsmanager dient zur Erstellung von Funktionsabläufen, die zur automatisierten Ansteuerung des Gerätes verwendet werden können. Über ihn können Sollkurven nach einer Funktion  $f(U, I, \Delta t)$  erzeugt werden. Er stellt die Sollwerte in einem Intervall von 2ms. Somit können nur Zeiten für  $\Delta t$  erzeugt werden, die ein Vielfaches von 2ms betragen, z.B. 50ms. Bei einer Änderung der Spannung von einem Punkt zum nächsten wird eine Rampe erzeugt, deren Stufenanzahl sich aus  $\Delta t : 2ms$ , für das Beispiel also 25, errechnet.

Der Funktionsmanager steuert das Netzgerät und stellt die Sollwerte, die im Funktionsablauf konfiguriert wurden. Der tatsächliche Verlauf der Ausgangswerte wird aber von der angeschlossenen Last und Ausgangskapazität des Netzgerätes bestimmt.

Zur Erklärung der Begriffe:

**Funktionsablauf** = der Funktionsablauf setzt sich aus bis zu 5 miteinander verknüpften Sequenzvorgaben zusammen ( **Setup function**). Jede Sequenzvorgabe kann aus einer der 5 frei definierbaren Sequenzen bestehen.

**Funktionsaufbau** = durch die Festlegungen im Funktionsaufbau steuert der Funktionsmanager das Netzgerät bezüglich der Betriebsart (U//P oder U//R). Außerdem, werden die Wiederholrate des Funktionsablaufs und die beliebige Reihenfolge der Sequenzen festgelegt. In Abhängigkeit vom Funktionsaufbau steuert der Funktionsgenerator nach Ablauf einer Sequenz die nächste Sequenz an und beachtet die in der Sequenzkontrolle dieser Sequenz festgelegten Einstellungen.

**Sequenz** = setzt sich aus der Sequenzkontrolle und 10 Sequenzpunkten zusammen. Ruft der Funktionsmanager eine Sequenz auf, stellt er zunächst die in der Sequenzkontrolle definierten Parameter. Die 10 Sequenzpunkte werden nacheinander gesetzt und der Vorgang wird, abhängig von Wiederholrate der Sequenz, erneut ausgeführt.

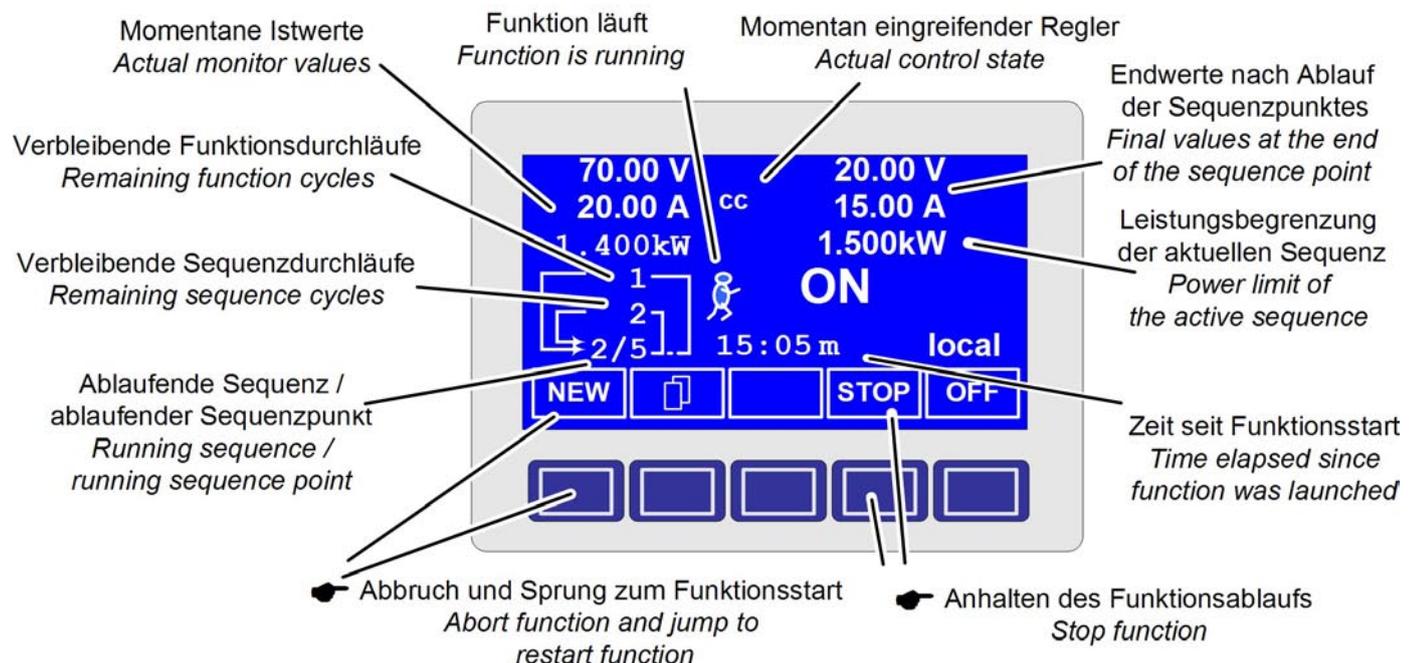
**Sequenzkontrolle** ( **Sequence control**) = bestimmt die Wiederholrate des Sequenzablaufs und den maximalen Leistungswert während der Abarbeitung der Sequenz, sowie den Innenwiderstand (Option, muß freigeschaltet werden).

**Sequenzpunkt** = Eine Sequenz hat insgesamt 10 Sequenzpunkte. Die Sequenzpunkte werden nacheinander von Sequenzpunkt 0 bis Sequenzpunkt 9 vom Funktionsgenerator angefahren.

Die Definition des Sequenzpunktes legt fest, welche Sollwerte für die Spannung und für den Strom nach Ablauf der eingestellten Zeit erreicht werden soll. Hierdurch können Sprungfunktionen durch die Angabe einer Zeit von 0 ms oder 2ms, aber auch Rampen mit Zeiten von 4 ms bis 99:99h eingestellt werden. Die Zeitangabe 0 ms kann nur nach 2ms abgearbeitet werden, da intern in 2ms-Schritten Sollwerte gesetzt werden.

Zusätzlich können die in den Profilen eingestellten Überwachungskreise während des Funktionsablaufs genutzt werden. Über die Kommunikationsschnittstellen können Sie den Funktionsablauf steuern und überwachen.

Übersicht der Displayelemente im Funktionsmanager:



### 6.15.1 Funktionsablauf konfigurieren



Über den Menüpunkt „**Function**“ gelangt man in folgende Menüauswahl:

- Setup function**
- Sequence 1**
- Sequence 2**
- Sequence 3**
- Sequence 4**
- Sequence 5**

### 6.15.2 Der Funktionsaufbau



Man kann hier die Betriebsart des Netzteils und Wiederholrate festlegen.

- ◆ **Function mode**
  - = U/I/P Funktion läuft in der U/I/P Betriebsart (nur verfügbar bei Geräten ab 1kW)
  - = U/I Funktion läuft in der U/I Betriebsart (nur bei Geräten bis 640W verfügbar)
  - = U/I/R Funktion läuft in der U/I/R Betriebsart (nur bei freigeschalteter Option „Innenwiderstandsregelung“ verfügbar)

Siehe auch Abschnitt „7.1 Betriebsparameter definieren“.

- ◆ **Funct.cycles**
  - = {1..254} Funktion wird n-mal wiederholt
  - = ∞ Funktion wird unendlich oft wiederholt

- ◆ **Link sequences to one function**
  - Task: 1 2 3 4 5
  - Seq.: {-,1..5} {-,1..5} {-,1..5} {-,1..5} {-,1..5}

Den fünf Aufgaben (Tasks) des Funktionsablaufs können Sie eine Sequenz zuordnen. Die fünf Aufgaben werden vom Funktionsmanager dann später nacheinander durchlaufen.

Unterhalb des jeweiligen Tasks können Sie bestimmen, aus welchen Sequenzen und welcher Reihenfolge sich der Funktionsablauf zusammensetzen soll. Das Symbol „-“ zeigt an, dass keine Sequenz zugewiesen ist und der Task demzufolge nicht bearbeitet wird.

### 6.15.3 Sequenzen festlegen

Hinter den Menüpunkten „**Sequence {1..5}**“ verbirgt sich die zur Sequenz zugeordnete Menüauswahlseite.



Es öffnet sich folgende Menüauswahlseite

- Sequence {1..5}** Anzeige der ausgewählten Sequenz
- Sequence control**
- Sequence points 0-4**
- Sequence points 5-9**

Die sequenzbezogene Einstellung der Wiederholrate, der Leistungsbegrenzung und des Innenwiderstandes (bei freigeschaltetem U/I/R Betrieb) und die Sequenzpunkte können in den Parameterfenstern eingestellt werden.

### 6.15.4 Sequenzbezogene Parameter



**Function mode : U/I/P {U/I}**

Anzeige der Betriebsart des Netzteils

- ◆ **Seq. cycles** {1..254, ∞} Grundeinstellung: 1
  - = {1..254} Sequenz wird n-mal wiederholt
  - = ∞ Sequenz wird unendlich oft wiederholt

- ◆ **P seq=** {0...P<sub>Nenn</sub>} Grundeinstellung: P<sub>Nenn</sub>

Während des Ablaufs der Sequenz gilt die eingestellte Leistungsbegrenzung.

Nur mit Option „Innenwiderstand“ (freischaltbar):

- ◆ **R seq=** {0Ω...10 \* R<sub>I<sub>Nenn</sub></sub>} Grundeinstellung: R<sub>Nenn</sub>

Während des Ablaufs der Sequenz gilt der eingestellte Innenwiderstand.

### 6.15.5 Festlegung der Sequenzpunkte



Eine Sequenz wird über 10 Sequenzpunkte definiert. Ein Sequenzpunkt setzt sich aus den zu erreichenden Sollwerten U und I und der Zeit Δt zusammen.

- ◆ **Δt** = {0...99:99h}
- ◆ **U[ V]** = {0... U<sub>nenn</sub>}
- ◆ **I[ V]** = {0... I<sub>nenn</sub>}

Zum Verständnis der Abarbeitung der Funktion ist es wichtig, die jeweilige Startbedingung bei Eintritt in die jeweilige Sequenz zu berücksichtigen:

#### Sollwerte beim Start des Funktionsablaufs

Grundsätzlich startet der Funktionsablauf mit U<sub>soll</sub> = 0V und I<sub>soll</sub> = 0A

#### Sollwerte bei Wiedereintritt in die Sequenz

Falls die Sequenz sich wiederholt, bestimmt der letzte Sequenzpunkt, der abgearbeitet wurde, die neue Startbedingung für die Sequenz.

Beispiel: Sequenzpunkt 9 hat die Werte 80V/50A/250ms und die Sequenz wird wiederholt, dann startet die Sequenz mit 80V und 50A, aber mit der Zeit, die für Sequenzpunkt 0 festgelegt wurde, beispielsweise 500ms. Während der 500ms nähern sich die Sollwerte linear den für den Endpunkt vorgegebenen Sollwerten von Sequenzpunkt 0 an.

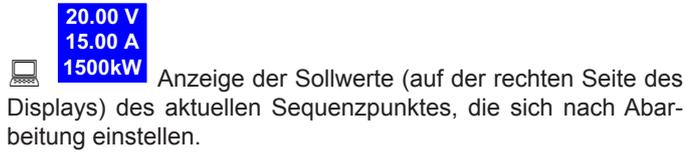
**6.15.6 Anzeige während des Funktionsablaufs**

Siehe auch Übersicht auf der vorherigen Seite.



Anzeige der Messwerte

In der Anzeige des Funktionsablaufs werden links die aktuellen Istwerte in kleiner Schrift angezeigt. Der Status des momentanen Regelmodus' wird rechts neben dem zugehörigen Istwert angezeigt.

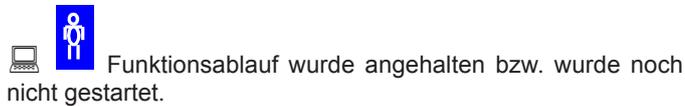


Anzeige der Sollwerte (auf der rechten Seite des Displays) des aktuellen Sequenzpunktes, die sich nach Abarbeitung einstellen.



Statusanzeige des Funktionsablaufs

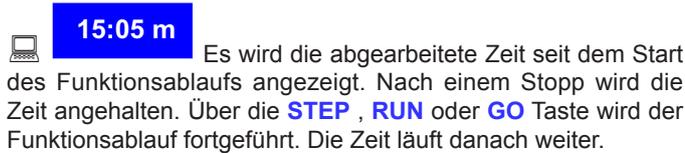
Die verbleibenden Wiederholungen des Funktionsablaufs (1) und der Sequenz (2), sowie die Sequenz (2/\_ ) und der momentan aktive Sequenzpunkt (\_/5) werden dargestellt.



Funktionsablauf wurde angehalten bzw. wurde noch nicht gestartet.



Funktionsablauf wird abgearbeitet.



Es wird die abgearbeitete Zeit seit dem Start des Funktionsablaufs angezeigt. Nach einem Stopp wird die Zeit angehalten. Über die **STEP**, **RUN** oder **GO** Taste wird der Funktionsablauf fortgeführt. Die Zeit läuft danach weiter.

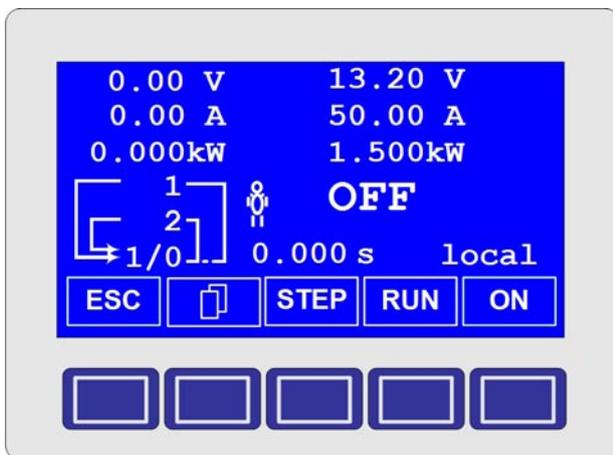


{ON,OFF} Zustand des Ausgangs

Neben dem Zustand des Ausgangs kann ein Alarm, Warnung oder Meldung erscheinen.

**6.15.7 Steuern des Funktionsmanagers**

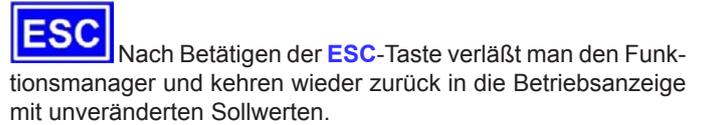
Über die interaktive Bedienfeldanzeige werden den Bedientasten Funktionen zugewiesen. Hierüber können Sie den Funktionsablauf anhalten, fortführen, zurücksetzen zum Startpunkt oder den Funktionsmanager verlassen.



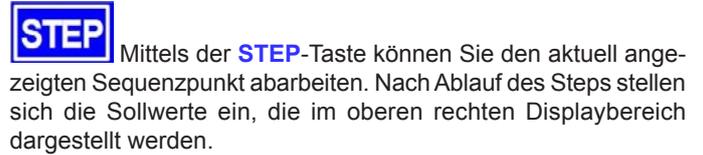
Man kann vor dem eigentlichen Funktionsablauf diesen zuerst simulieren, das heißt

- der Ausgang wird nicht eingeschaltet
- Schritt für Schritt werden die Sequenzpunkte abgearbeitet und können so überprüft werden.

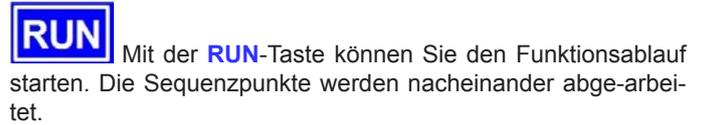
Über die Kommunikationsschnittstellen können man den Ablauf extern steuern. Hierdurch hat man zusätzlich die Möglichkeit, einen Haltepunkt innerhalb des Funktionsablaufs zu setzen, wo die Abarbeitung dann stoppt.



Nach Betätigen der **ESC**-Taste verläßt man den Funktionsmanager und kehren wieder zurück in die Betriebsanzeige mit unveränderten Sollwerten.

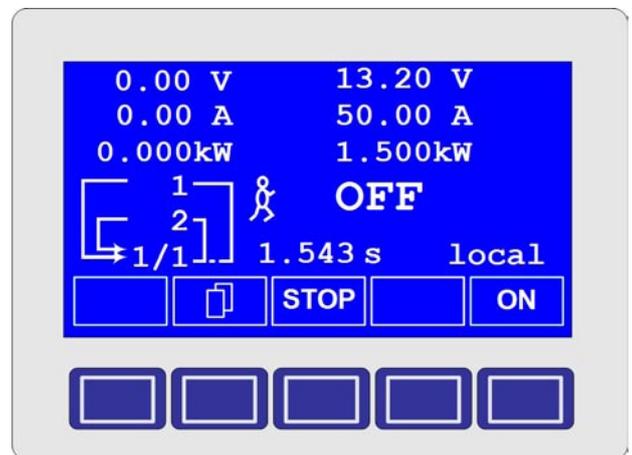


Mittels der **STEP**-Taste können Sie den aktuell angezeigten Sequenzpunkt abarbeiten. Nach Ablauf des Steps stellen sich die Sollwerte ein, die im oberen rechten Displaybereich dargestellt werden.

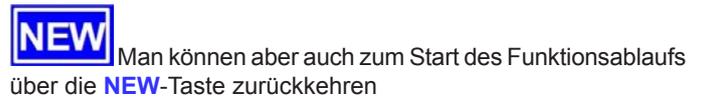


Mit der **RUN**-Taste können Sie den Funktionsablauf starten. Die Sequenzpunkte werden nacheinander abgearbeitet.

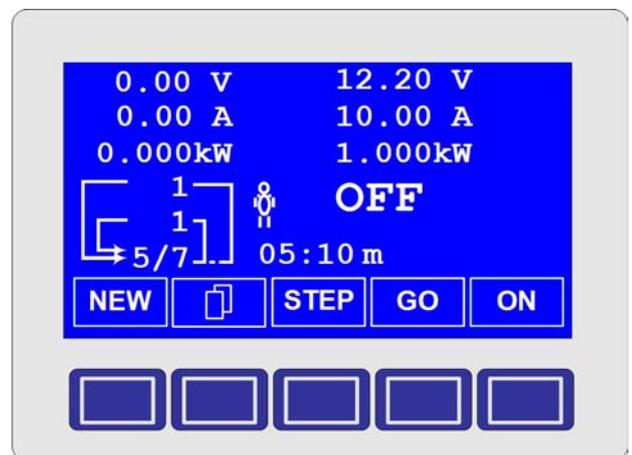
Beispiel für Simulation im OFF-Zustand:



Über die **GO**-Taste können Sie nach dem Anhalten den Funktionsablauf fortsetzen.

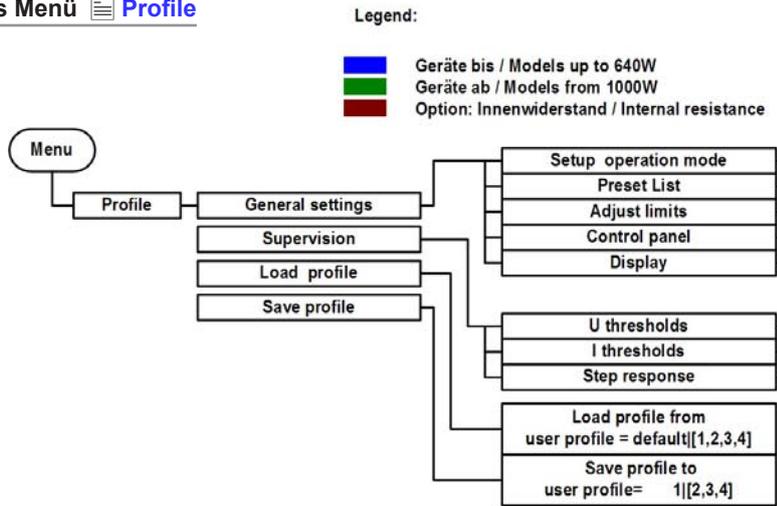


Man können aber auch zum Start des Funktionsablaufs über die **NEW**-Taste zurückkehren



# 7. Gerätekonfiguration

## Teil 1: Das Menü Profile



Operation mode = U/I/P   U/I/R   U/I				
OT alarm disappear = OFF   auto ON				
Power ON = OFF   restore				
No.	U [V]	I [A]	P [kW]	R [Ω]
1	10.00	10.00	0.300	1.00
2	10.00	12.00	0.300	0.90
-	12.00	40.00	1.000	0.35
4	15.00	50.00	1.500	0.30

U adj = 0.0 V	300.00 V
I adj = 0.0 A	300.00 A
P adj max = 1000.0W	
R adj max = 16.000 Ω	

Accept set value =	direct   return key   from preset list
Key lock =enable  disable   except OFF	
Key sound = NO   YES	
Alarm sound =NO   YES	
Backlight =delay 60 s   YES	
Contrast = 80%	

U ovp = 33.00 V
U< = 0.0 V Tu< = 0.100s
U> = 30.0 V Tu> = 0.100s
Supervise
U< = NO U> = NO
{ No   Signal   Warning   Alarm }

I< = 0.0 A Ti< =0.100s
I> = 30.0 A Ti> =0.100s
supervise
I< = NO I> = NO
{ No   Signal   Warning   Alarm }

Step response Us->Uo   Is->Io
Supervise = NO
dyn. Δ = ± 5.00V [A   kW]
rise time Tsr = 0.100s
fall time Tsf = 2.000s

Hier eine Übersicht über die Menüauswahl- und Parameterseiten, ausgehend vom Menü Profile. Farbige dargestellte Elemente erscheinen nicht bei jedem Modell oder sind ggf. optional.



Die Profile sollen zeitaufwendige Einstellungen bei wechselnden Benutzern oder Anwendungen erleichtern bzw. gleichbleibende Einstellungen bei sich wiederholenden Anwendungen gewährleisten. Grundsätzlich stellt sich nach dem Wiedereinschalten des Gerätes das zuletzt aktuelle Profil ein.

Über den Menüpunkt Profile gelangt man in folgende Menüauswahl:

- General settings
- Supervision
- Load profile
- Save profile



Unterhalb des Menüpunktes General settings können die Betriebsart, die Anzeige und die Bedienungsmöglichkeiten verändert werden.

- Setup operation mode
- Preset list
- Adjust limits
- Control panel
- Display



Unterhalb des Menüpunktes Supervision können Alarmer, Warnungen und Signale, so wie die zugehörigen Überwachungsgrenzen und Reaktionszeiten bestimmt werden.

- Alarm manager
- U thresholds
- I thresholds
- Step response



◆ Load profile from user profile = {1..4, default}  
Das aktuelle Profil wird durch das ausgewählte Profil ersetzt.



◆ Save profile to user profile = {1..4}  
Das aktuelle Profil kann in Profil 1 bis 4 abgespeichert werden.

7.1 Betriebsparameter definieren



Die Art der Sollwerteneinstellung, die Betriebsart des Gerätes, die Reaktion beim Wiedereinschalten und das Verhalten nach einer Übertemperatur können Sie hier festlegen.

U/I/P bzw. U/I oder U/I/R Betriebsart

- ◆ **Setup op. mode** Grundeinstellung: **U/I/P**
  - = **U/I/P** Der Leistungsausgang wird über die Sollwerte der Spannung, des Stromes oder der Leistung geregelt (Modelle ab 1kW)
  - = **U/I** Der Leistungsausgang wird über die Sollwerte der Spannung oder des Stromes geregelt (Modelle bis 640W)
  - = **U/I/R** Gegenüber dem U/I/P (U/I) Betrieb wird der eingestellte Innenwiderstand berücksichtigt (nur bei freigeschalteter Option „Innenwiderstandsregelung“)

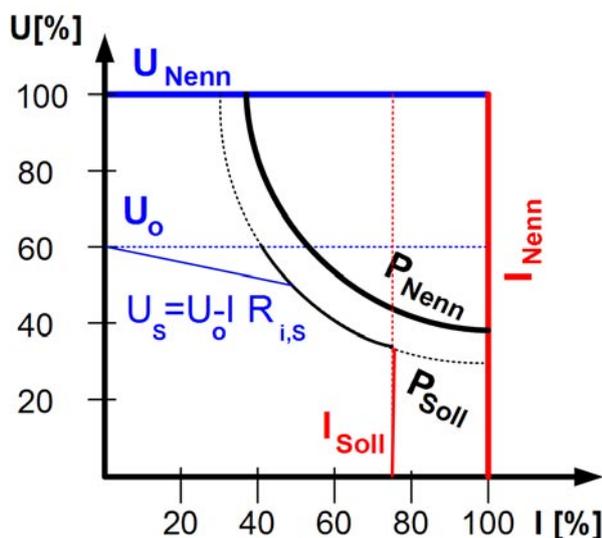
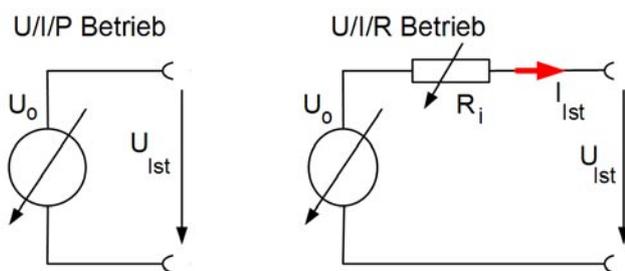
**Achtung:** Die U/I/R Betriebsart kann nur nach vorheriger Freischaltung unter **Options** genutzt werden. Der Freischaltcode muß beim Händler angefragt werden und ist kostenpflichtig. Die Seriennummer des Gerätes müssen Sie dabei angeben, da der Freischaltcode nur für ein Gerät gültig ist.

Bei der U/I/R Betriebsart können Sie einen Innenwiderstand (Ri) der Spannungsquelle hinzufügen.

Der eingestellte Spannungssollwert bezieht sich auf die Leerlaufspannung U<sub>0</sub> des Netzteils. Die Leerlaufspannung wird reduziert durch das Produkt I<sub>ist</sub> • Ri<sub>soll</sub>. Der ermittelte Sollwert wird eingestellt. Die resultierende Spannung ergibt sich dann wie folgt:

$$U_{soll} = (U_0 - I_{ist} \cdot R_i) \quad | \quad I_{soll}, P_{soll}$$

Verdeutlichung:



📄 **CR** Im Display wird während des U/I/R-Betriebs der Eingriff des Innenwiderstandsreglers angezeigt.

Der Innenwiderstand Ri<sub>soll</sub> wird in der Betriebsanzeige anstatt des eingestellten Leistung P<sub>soll</sub> angezeigt. Der Istwert der Leistung wird aber weiterhin angezeigt.

Wiedereinschaltung nach Übertemperaturfehler

◆ **OT disappear** Grundeinstellung: **auto ON**  
=OFF Netzteilenausgang bleibt auch nach Abkühlung des Gerätes ausgeschaltet. Der Fehler

📄 **OT** Übertemperatur wird als Alarm angezeigt  
= **auto ON** Netzteilenausgang schaltet sich nach Abkühlung des Gerätes und nach Unterschreitung der Übertemperschwelle automatisch wieder ein. Dann wird der Fehler

📄 **OT** Übertemperatur als Warnung angezeigt.

Sowohl die Warnung als auch der Alarm werden erst nach Quittierung aus der Anzeige gelöscht (siehe auch „6.13 Alarme, Warnungen und Meldungen“).

Wiedereinschaltung nach „Power ON“

◆ **Power ON** Grundeinstellung: **OFF**  
= OFF Der Leistungsausgang bleibt nach Netzwiederkehr oder beim Einschalten des Gerätes ausgeschaltet.

= **restore** Der Leistungsausgang schaltet sich nach Netzwiederkehr oder beim Einschalten des Gerätes automatisch ein, wenn er vor Wegfall der Netzspannung oder vor dem letzten Ausschalten eingeschaltet war.

Grundsätzlich stellen sich die letzten Sollwerte ein.

7.2 Voreinstellung von Sollwertsätzen



Sie können bis zu vier unterschiedliche Sollwertsätze vorgeben.

No.	U [V]	I [A]	P [kW]	R [Ω]
1:	0.00	0.00	1.500	20
2:	10.00	10.00	1.200	25
-:	0.00	0.00	1.500	50
-:	0.00	0.00	1.500	100

Widerstandswerte (rot) nur bei freigeschalteter Option U/I/R. Leistungswerte (grün) nur bei Geräten ab 1kW.

Über den Parameter **Accept set value = from preset list** kann in der Anzeige zwischen den Sollwertsätzen gewechselt werden. Sie können so z. B. zwischen den vorgegeben Sollwerten hin und her springen.

7.3 Einstellgrenzen



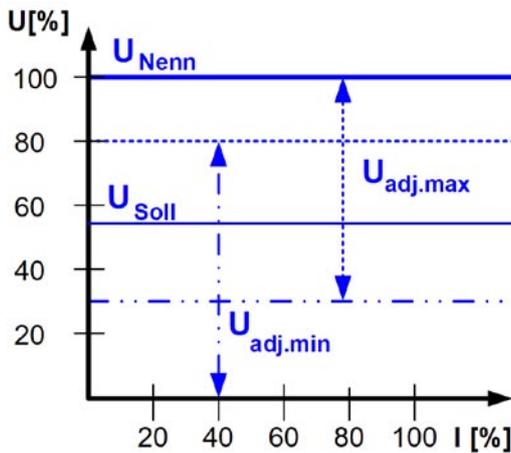
Die maximalen und minimalen Einstellgrenzen können hier festgelegt werden. Sie gelten sowohl im lokalen Betrieb als auch im externen Betrieb über die Schnittstellenkarten.

Einstellgrenze des Spannungssollwertes

◆ **U adj** Grundeinstellung: 0V,  $U_{nenn}$   
 = {  $U_{adj.min}$  } {  $U_{adj.max}$  }

wobei  $U_{adj.min} = \{0...U_{adj.max}\}$  und  $U_{adj.max} = \{U_{adj.min}...U_{nenn}\}$

Sie können die minimale und maximale Einstellgrenze der Spannung vorgeben. Sollwerte, die sich außerhalb der angegebenen Grenzen befinden, werden sowohl von der Bedieneinheit als auch von den externen Schnittstellen nicht akzeptiert.

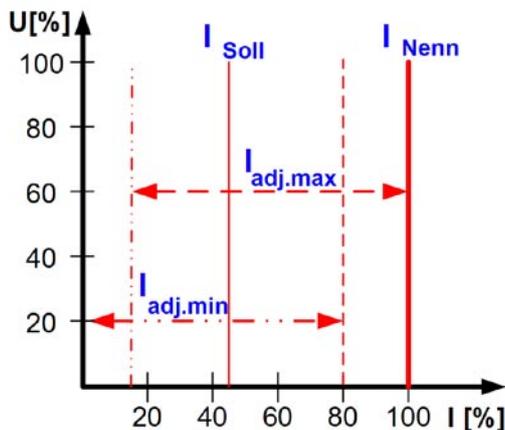


Einstellgrenzen vom Strom

◆ **I adj** Grundeinstellung: 0A,  $I_{nenn}$   
 = {  $I_{adj.min}$  } {  $I_{adj.max}$  }

wobei  $I_{adj.min} = \{0...I_{adj.max}\}$  und  $I_{adj.max} = \{I_{adj.min}...I_{nenn}\}$

Sie können die minimale und maximale Einstellgrenze für den Sollwert des Stromes vorgeben. Sollwerte, die sich außerhalb der angegebenen Grenzen befinden, werden sowohl von der Bedieneinheit als auch von den externen Schnittstellen nicht akzeptiert.



Einstellgrenze des Leistungssollwertes (Geräte ab 1kW)

◆ **P adj max** Grundeinstellung:  $P_{nenn}$   
 = { 0 kW...  $P_{nenn}$  }

Man kann hier die maximale Einstellgrenze der Leistung einstellen. Höhere Sollwerte werden sowohl von der Bedieneinheit als auch von den externen Schnittstellen nicht akzeptiert.

Einstellgrenze des Innenwiderstandes

(Optional, bei freigeschaltetem U/I/R-Betrieb)

◆ **R adj max** Grundeinstellung:  $0\Omega$   
 = {  $0\Omega...10 * R_{inenn}$  }

Falls der U/I/R Betrieb freigegeben ist, kann man die maximale Einstellgrenze des Innenwiderstandes einstellen. Höhere Sollwerte werden sowohl von der Bedieneinheit als auch von den externen Schnittstellen nicht akzeptiert.

7.4 Bedieneinheit konfigurieren



Über die Menüseite **Control panel** kann man alle Parameter, bezogen auf die Bedieneinheit und Anzeige, konfigurieren.

Einstellvarianten von Sollwerten

- ◆ **Accept set value** Grundeinstellung: **direct**  
 = **direct** Der gestellte Sollwert wird direkt übernommen
- = **return key** Die eingestellten Sollwerte werden erst nach Bestätigung über die **RETURN**-Taste übernommen
- = **from preset list** Aus der Tabelle, die unter **Preset List** definiert werden kann, können Sollwertsätze mit dem linken Drehegeber ausgewählt und nach Übernahme mit der **RETURN**-Taste gestellt werden

Bedieneinheit sperren

Hier wird nur die Sperre selbst konfiguriert.

- ◆ **Key lock** Grundeinstellung: **except OFF**  
 = **except OFF** Die Bedieneinheit (Tasten und Drehgeber) wird, mit der Ausnahme der **OFF**-Taste, gesperrt
- = **enable** Die Bedieneinheit wird komplett gesperrt
- = **disable** keine Sperrfunktion

Über die Bediensperre können ein versehentliches Verstellen von Sollwerten oder die Bedienung blockiert werden.

## Signaltöne

- ◆ **Key sound** Grundeneinstellung: **NO**
- = **YES** ein kurzer Beep-Ton signalisiert einen Tastendruck
  - = **NO** kein Signal bei Tastendruck
- ◆ **Alarm sound** Grundeneinstellung: **YES**
- = **YES** Sobald ein Alarm oder eine Warnung gemeldet wird, gibt das Gerät in kurzen Zeitabständen ein akustisches Alarmsignal aus
  - = **NO** keine akustische Alarmsignalisierung

## 7.5 Display einstellen



Über die Parameterseite **Display** können Sie alle Parameter, bezogen auf die Anzeige, konfigurieren.

- ◆ **Backlight** Grundeneinstellung: **ON**
- = **YES** Die Hintergrundbeleuchtung ist dauerhaft eingeschaltet
  - = **delay 60s** Die Hintergrundbeleuchtung wird nach Betätigung einer Bedientaste oder durch Drehen eines Drehknopfes für 60s eingeschaltet
- ◆ **Contrast** Grundeneinstellung: **80%**
- = { 70%...90% }
- Der Kontrast kann nachgestellt werden, falls sich die Schrift zu viel oder zu wenig vom Hintergrund abhebt.

## 7.6 Überwachung



Über die Parameterseite **Supervision** können Sie die Überwachung der Ausgangsspannung, des Ausgangsstromes und der Ausgangsleistung konfigurieren. Zusätzlich können Sie eine Sprungfunktion überwachen. Über den Menüpunkt **Supervision** gelangt man in folgende Menüauswahl:

- ◆ **Alarm management**
- ◆ **U thresholds**
- ◆ **I thresholds**
- ◆ **Step response**

### 7.6.1 Alarmer konfigurieren



Über die Parameterseite **Alarmmanager** wird einer Überwachung die Eigenschaft zugewiesen, wie das Netzteil auf eine Auslösung durch die Überwachung reagieren soll.

- ◆ **Supervise U<** Grundeneinstellung: **NO**
- = **NO** keine Überwachung
  - = **Signal** Meldung einer Unterspannung
  - = **Warning** Warnmeldung bei Unterspannung
  - = **Alarm** Alarm bei Unterspannung
- ◆ **Supervise U>** Grundeneinstellung: **NO**
- = **NO** keine Überwachung
  - = **Signal** Meldung einer Überspannung
  - = **Warning** Warnmeldung bei Überspannung
  - = **Alarm** Alarm bei Überspannung
- ◆ **Supervise I<** Grundeneinstellung: **NO**
- = **NO** keine Überwachung
  - = **Signal** Anzeige einer Unterstrom
  - = **Warning** Warnmeldung bei Unterstrom
  - = **Alarm** Alarm bei Unterstrom
- ◆ **Supervise I>** Grundeneinstellung: **NO**
- = **NO** keine Überwachung
  - = **Signal** Anzeige vom Überstrom
  - = **Warning** Warnmeldung bei Überstrom
  - = **Alarm** Alarm bei Überstrom.
- ◆ **Supervise step** Grundeneinstellung: **NO**
- Us→Uo** Überwachung des Spannungssprungs
  - Is→Io** Überwachung des Stromsprungs
  - Ps→Po** Überwachung des Leistungssprungs
  - = **NO** keine Überwachung
  - = **Signal** Überwachungsfehler wird als Meldung angez.
  - = **Warning** Überwachungsfehler wird als Warnung angez.
  - = **Alarm** Überwachungsfehler wird als Alarm angezeigt

Die Auslöseparameter der Reaktion auf die Sprungantwort (wenn die überwachten Werte über oder unterschritten werden) werden bei **Step response** konfiguriert.

7.6.2 Spannungsüberwachung



Über die Parameterseite **U thresholds** werden sowohl die Überspannungsschutzschwelle (OVP) als auch die Überwachungskreise für Unter- und Überspannung eingestellt.

Überspannungsschutz (OVP)

◆ **U ovp** Grundeinstellung:  $1,1 \cdot U_{Nenn}$   
 = {U>...  $1,1 \cdot U_{Nenn}$ }

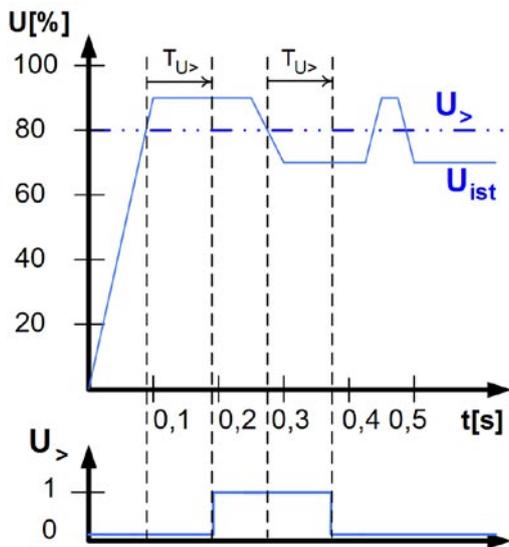
Genauigkeit: 0,3% von  $U_{Nenn}$   
 Anzeige: 4stellig  
 Auslösezeit: <100us

Der Überspannungsschutz dient dem Schutz des Leistungsausganges. Sie können ihn aber, zum Schutz des Verbrauchers, an die maximal zulässige Spannung des Verbrauchers anpassen. Der Leistungsausgang wird unmittelbar nach Überschreitung der eingestellten Schwelle abgeschaltet.

Beispiel: ein 80V-Gerät kann bis 88V  $U_{ovp}$  eingestellt werden.

**OV** Im Display wird der Alarm angezeigt.  
 (siehe auch „6.13 Alarme, Warnungen und Meldungen“)

Überspannung überwachen



◆ **U>** Grundeinstellung:  $U_{Nenn}$   
 = {U<...  $U_{ovp}$ }

◆ **Tu>** Grundeinstellung: 100 ms  
 = {0...99:99h}

Diese Art der Spannungsüberwachung unterscheidet sich vom OVP (siehe oben) dadurch, daß nur eine Meldung nach einer einstellbaren Ansprechzeit ◆ **Tu>** erfolgt, wenn die eingestellte Schwelle erreicht wurde. Die Meldung wird zurückgesetzt, wenn für die Dauer der Rückfallzeit ◆ **Tu>** die Istspannung unterhalb der eingestellten Grenze verbleibt.

Somit können Sie Überspannungen überwachen ohne jedesmal einen OVP-Fehler auszulösen oder erst, wenn die Überspannung länger anliegt als die einstellbare Zeit ◆ **Tu>**.

**U>** Alarm: Überspannung

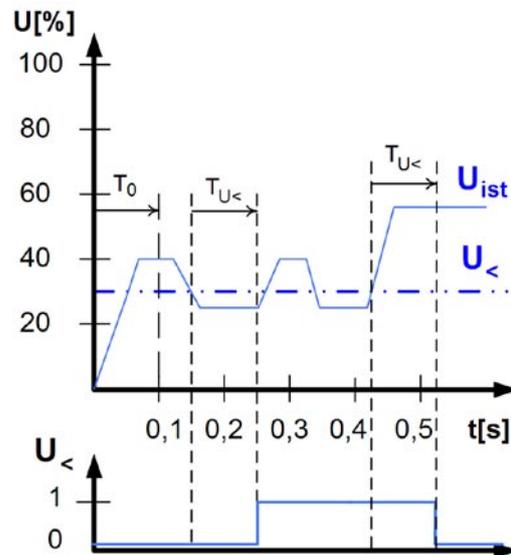
Dieser Fehler schaltet den Leistungsausgang ab. Ein Alarm muss quittiert werden, bevor der Leistungsausgang wieder eingeschaltet werden kann.

**U>** Warnung: Überspannung

Der Fehler wird signalisiert und bleibt bestehen, bis sie quittiert wurde und nicht mehr gemeldet wird.

**U>** Meldung: Überspannung

Unterspannung überwachen



◆ **U<** Grundeinstellung: 0V  
 = {0... U>}

◆ **Tu<** Grundeinstellung: 100ms  
 = {0...99:99h}

Sobald die Spannung die Unterspannungsgrenze unterschritten hat, wird nach Ablauf der Ansprechzeit ◆ **Tu<** die Unterspannung gemeldet. Die Meldung entfällt, sobald für den Zeitraum der Rückfallzeit ◆ **Tu<** die Unterspannungsgrenze überschritten bleibt. Nach dem Einschalten des Leistungsausgangs wird für  $T_0=100ms$  die Unterspannungsmeldung unterdrückt.

 Alarm: Unterspannung

Die Meldung schaltet den Ausgang ab. Ein Alarm muss quittiert werden, bevor der Ausgang wieder eingeschaltet werden kann.

 Warnung: Unterspannung

Die Meldung wird signalisiert und bleibt bestehen, bis sie quittiert wurde und nicht mehr gemeldet wird.

 Meldung: Unterspannung

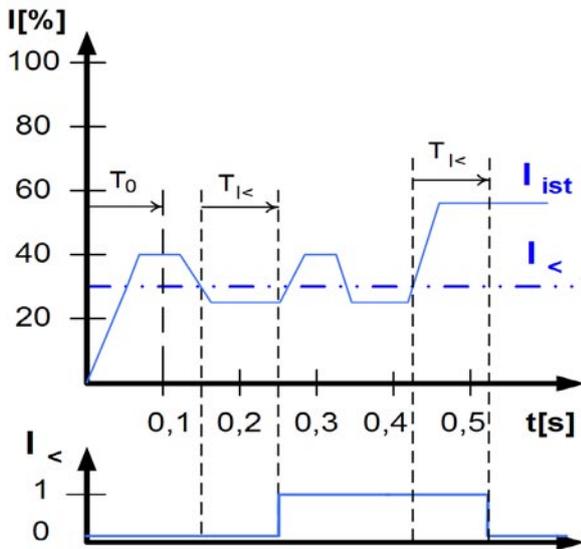
Das analoge Interface (IF-A1, optional) kann eine Unterspannung über einen der digitalen Ausgänge melden.

**7.6.3 Stromüberwachung**

 **I thresholds +**

Über die Parameterseite  **I thresholds** werden die Überwachungskreise für Unter- und Überstrom eingestellt.

**Unterstrom überwachen**



◆ **I<** Grundeinstellung: 0A  
= { 0... I> }

◆ **Ti<** Grundeinstellung: 100ms  
= { 0...99:99h }

Der Unterstrom wird erkannt nach Ablauf der Ansprechzeit

◆ **Ti<**, sofern der Strommesswert unter der Unterstromgrenze liegt. Die Meldung wird zurückgesetzt, wenn der Strom für die

Rückfallzeit ◆ **Ti<** größer ist als die Unterstromgrenze. Nach dem Einschalten des Leistungsausgangs wird für  $T_0=100ms$  die Unterstrommeldung unterdrückt.

 Alarm: Unterstrom

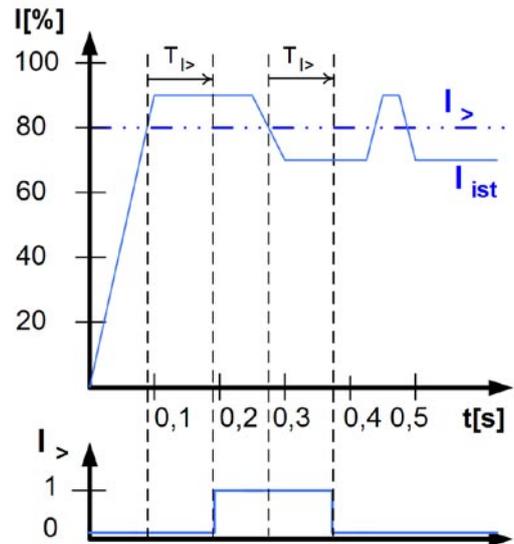
Die Meldung schaltet den Leistungsausgang ab. Ein Alarm muss quittiert werden, bevor der Leistungsausgang wieder eingeschaltet werden kann.

 Warnung: Unterstrom

Die Meldung wird signalisiert und bleibt bestehen, bis sie quittiert wurde und nicht mehr gemeldet wird.

 Meldung: Unterstrom

**Überstrom überwachen**



◆ **I>** Grundeinstellung:  $I_{Nenn}$   
= { I<...  $I_{Nenn}$  }

◆ **Ti>** Grundeinstellung: 100ms  
= { 0...99:99h }

Nach Überschreiten der Überstromgrenze wird nach der Ansprechzeit ◆ **Ti>** der Überstrom gemeldet. Die Meldung wird zurückgesetzt, wenn für die Dauer der Rückfallzeit ◆ **Ti>** der Messwert des Stromes unter der eingestellten Grenze liegt.

 Alarm: Überstrom

Die Meldung schaltet den Leistungsausgang ab. Ein Alarm muss quittiert werden, bevor der Leistungsausgang wieder eingeschaltet werden kann.

 Warnung: Überstrom

Die Meldung wird signalisiert und bleibt bestehen, bis sie quittiert wurde und nicht mehr gemeldet wird.

 Meldung: Überstrom

Das analoge Interface (IF-A1, optional) kann einen Unterstrom oder Überstrom über einen digitalen Ausgang melden.

7.6.4 Sollwertsprünge überwachen



Über die Parameterseite **Step response** werden die Überwachungskreise für den dynamischen und statischen Vergleich des Sollwertes mit dem Istwert eingestellt.

**Supervise step:** Grundeinstellung: U→Uo

- Us→Uo Überwachung der Abweichung des Spannungswertes vom Istwert
- Is→Io Überwachung der Abweichung des Stromsollwertes vom Istwert

◆ **dyn. ΔU** = 8.00V Grundeinstellung: 10% (von U<sub>Nenn</sub>)  
Toleranzband der Spannung

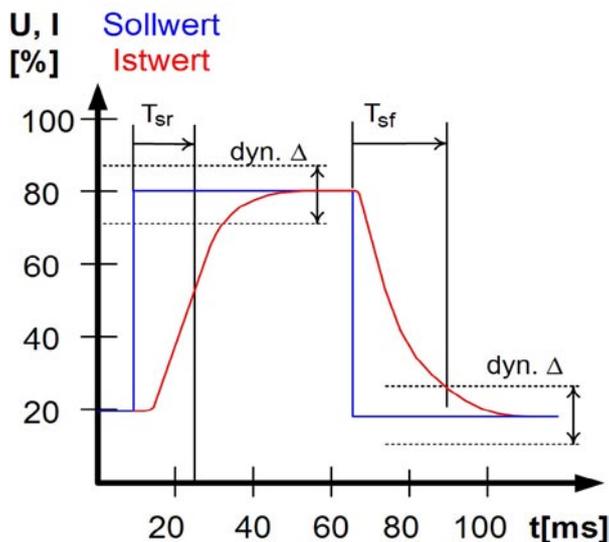
◆ **dyn. ΔI** = 5.00A Grundeinstellung: 10% (von I<sub>Nenn</sub>)  
Toleranzband des Stroms

Das Einschwingverhalten eines Netzteils wird von der Last bestimmt. Nach dem Stellen eines neuen Sollwertes vergeht eine endliche Zeit bis der gewünschte Wert sich am Ausgang des Netzteils einstellt. Zum Beispiel kann im Leerlauf der Sollwertsprung von 100% Spannung auf 0V mehrere Sekunden dauern, bis die Ausgangskondensatoren entladen sind und der neue Sollwert sich einstellt.

Überwachung eines Sollwertsprungs

Der gestellte Sollwert wird mit dem gemessenen Istwert verglichen. Befindet sich die Differenz außerhalb des angegebenen Toleranzbands, wird bei einem Sollwertsprung nach Ablauf der zulässigen Einschwingzeit ◆ **Tsr** die Überwachung auslösen.

- ◆ **Step response time**
- rise time Tsr = {0...99:99h} Grundeinstellung: 100ms
- fall time Tsf = {0...99:99h} Grundeinstellung: 2s



Meldungen des Soll-/ Istvergleichs

Beispiel: Der Sprung von einem kleineren Sollwert auf einen größeren Sollwert wurde nicht innerhalb der eingestellten Einschwingzeit ◆ **Tsr** ausgeführt. Die Auslösung wird gemeldet als Alarm, Warnung oder einfache Meldung.



Abhängig von ◆ **Supervise Step** wird alternativ I angezeigt.

Beispiel: Der Sprung von einem größeren Sollwert auf einen kleineren Sollwert wurde nicht innerhalb der eingestellten Einschwingzeit ◆ **Tsf** ausgeführt.



Abhängig von ◆ **Supervise Step** wird alternativ I angezeigt.

Teil 2: Menü **Options**



Über den Menüpunkt **Options** gelangen Sie in folgende Menü-Auswahlseite:

- Reset configuration**
- Enable R mode**
- Setup lock**

7.7 Grundeinstellung wiederherstellen

Sie können alle Einstellungen auf die Default- bzw. Grundeinstellung (Auslieferungszustand des Gerätes) zurücksetzen.

Nach Auswahl des Menüpunktes werden Sie nochmalig aufgefordert zu bestätigen, ob Sie alle Einstellungen überschreiben wollen.

**Achtung:** Falls eine Sperre für die Gerätekonfiguration gesetzt wurde, wird diese aufgehoben und überschrieben!



- ◆ **Are you sure ?** Grundeinstellung: NO
- = YES Alle Einstellungen werden zurückgesetzt.
- = NO Die Einstellungen bleiben unverändert.

## 7.8 Freischaltung der U/I/R Betriebsart



 R mode available:

- YES** Der U/I/R Betrieb ist bereits freigeschaltet und kann benutzt werden.
- NO** Die Innenwiderstandsregelung ist nicht freigeschaltet

Der U/I/R Betrieb kann nur bei vorheriger Eingabe eines Freischalt-Codes verwendet werden. Die Betriebsart muss zusätzlich im Profil parametrisiert werden (siehe auch „7.1 Betriebsparameter definieren“).

Die Freischaltung des U/IR-Betriebs ist kostenpflichtig. Falls diese Option benötigt wird, kann man dies bei der Bestellung des Gerätes angeben oder nachträglich anfragen.

### ◆ Activate R mode via pin code:

Zur Freischaltung wird der Freischaltcode benötigt.

## 7.9 Sperren der Geräte-Konfiguration



Aus Sicherheitsgründen kann es erforderlich sein, die Geräte-Konfiguration gegen unbefugten Zugriff zu sichern. Sie können hier einen PIN-Code bestehend aus 4 Zahlen im Bereich von 0 bis 15 eingeben.

### ◆ Lock setup via pin code: {0..15} {0..15} {0..15} {0..15}

Eingabe des PIN-Codes

Die Sperre kann nur wieder über den gleichen PIN-Code aufgehoben werden oder über die Funktion

### Reset configuration.

Letztere löscht aber alle Einstellungen und sollte nur angewendet werden, wenn Sie den PIN-Code vergessen haben.

Falls Sie einen PIN-Code aktivieren, können Sie die Geräte-Konfiguration erst wieder ändern, nachdem Sie den PIN-Code eingegeben haben.

## 8. Digitale Schnittstellen

### 8.1 Allgemeines

Das Netzgerät unterstützt verschiedene Schnittstellenkarten. Alle sind bis 2000V galvanisch getrennt.

Die digitalen Schnittstellenkarten IF-R1(RS232), IF-C1(CAN) und IF-U1(USB) unterstützen ein einheitliches Kommunikationsprotokoll und sind für die Steuerung von 1 bis 30 Geräten per PC gedacht.

Die GPIB-Schnittstelle IF-G1 (IEEE 488) bietet SCPI-Befehle und bis zu 15 Geräte an einem Bus. Die Schnittstellenkarte IF-A1 ist ein galvanisch getrenntes, analoges Interface mit parametrierbaren Ein- und Ausgängen.

## 8.2 Schnittstellenkarten konfigurieren

Die Schnittstellenkarten müssen konfiguriert werden. Dies kann nur über das Menü geschehen.



### ◆ Device node

Grundeinstellung: 1

= {1..30}

Es können 30 Geräteadressen vergeben werden, eine pro Gerät. Eine Adresse darf nur einmal vergeben werden, wenn mehrere Geräte mit einem PC gesteuert werden. **Bei Nutzung der GPIB-Karte IF-G1 sollte keine Adresse höher als 15 eingestellt werden, auch wenn dies möglich ist. Der GPIB bietet max. 15 Clientadressen.**

Mit Ausnahme des analogen Interfaces ist es zwingend erforderlich für die digitale Schnittstellenkarte die Geräteadresse (◆ Device node) einzustellen. Das Gerät kann nur so eindeutig zu geordnet werden.

### Slot A: { IF-... } abhängig von der Bestückung

Wenn sich im Einschub des Netzteils eine Schnittstellenkarte befinden, wird sie vom Gerät automatisch erkannt. In der Menü-Auswahlseite erscheint die Bestückung des Einschubs (*engl. slot*).

### Einstellungen für die verschiedenen Kartentypen

Da die Karten unterschiedliche Einstellungsparameter erfordern, werden diese in der Bedienungsanleitung zu den Schnittstellenkarten erläutert. Bitte dort weiterlesen.

## 9. Interne Analogschnittstelle

### 9.1 Allgemeines

Die fest eingebaute, 15polige analoge Schnittstelle (AS) befindet sich auf der Vorderseite des Gerätes und bietet unter Anderem folgende Möglichkeiten:

- Fernsteuerung von Strom und Spannung
- Fernsteuerung von Leistung (bei Geräten ab 1kW)
- Fernsteuerung von Spannung, während Strom/Leistung = 100%
- Fernsteuerung von Strom, während Spannung/Leistung = 100%
- Fernüberwachung des Status (OT, OVP, CC, CV)
- Fernüberwachung der Istwerte
- Ferngesteuertes Ein/Aus des Ausganges

Die Wahl des Spannungsbereiches findet in der Gerätekonfiguration statt, siehe Abschnitt „7. Gerätekonfiguration“. Die am Pin 3 herausgegebene Referenzspannung wird dabei angepaßt und ist dann, je nach Wahl, 5V oder 10V.

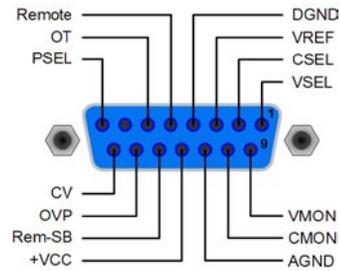
Hinweise zur Benutzung:

- Steuern des Gerätes mit externen Sollwerten erfordert die Umschaltung auf Fernsteuerbetrieb mit Pin „REMOTE“ (5).
- Bevor die Hardware, die die analoge Schnittstelle bedienen soll, verbunden wird, sind alle erforderlichen Leitungen zu legen und die Hardware zu prüfen, daß diese keine Spannungen >12V erzeugen kann.
- Der Eingang Rem-SB (Remote Standby, Pin 13) überlagert die Taste **ON**. Das heißt, das Gerät kann dann nicht mit der Taste eingeschaltet werden, wenn der Pin das Signal „aus“ vorgibt (Not-Aus-Funktion).

- Der Ausgang VREF kann genutzt werden, um Sollwerte für die Sollwerteingänge VSEL, CSEL und PSEL zu bilden. Zum Beispiel, wenn nur Stromregelung gewünscht ist, können VSEL und PSEL auf VREF gebrückt werden und CSEL wird entweder von extern mit 0...10V bzw. 0...5V gespeist oder über ein Potentiometer zwischen VREF und Masse.
- Bei Vorgabe von Sollwerten bis 10V bei gewähltem 5V-Bereich werden diese auf 5V begrenzt (clipping). Das heißt, zwischen 5V und 10V reagiert das Gerät nicht auf Sollwertänderungen und hält den entsprechenden Ausgangswert auf 100%.
- Die Massen der AS sind bezogen auf Minus Ausgang.

9.2 Anwendungen

Übersicht Sub-D-Buchse



**Achtung! Niemals Massen der analogen Schnittstelle mit dem Minusausgang einer externen Steuereinheit verbinden, wenn dieser mit dem Minusausgang des Gerätes verbunden ist (Masseschleife). Es kann Laststrom über die Steuerleitungen fließen und das Gerät sowie die Steuereinheit beschädigt werden!**

Pin	Name	Typ*	Bezeichnung	Pegel	Elektrische Eigenschaften
1	VSEL	AI	Sollwert Spannung	0...10V bzw. 0...5 V entsprechen 0..100% von $U_{Nenn}$	Genauigkeit < 0,1% Eingangsimpedanz $R_i > 100K$
2	CSEL	AI	Sollwert Strom	0...10V bzw. 0...5 V entsprechen 0..100% von $I_{Nenn}$	
3	VREF	AO	Referenzspannung	10V oder 5V	Genauigkeit < 0,2% bei $I_{max} = +5mA$ Kurzschlussfest gegen AGND
4	DGND	POT	Bezugspotential für digitale Steuersignale		Für +Vcc, Steuer und Meldesignale
5	REMOTE	DI	Umschaltung interne / externe Steuerung	Extern = LOW, $U_{Low} < 1V$ Intern = HIGH, $U_{High} > 4V$ Intern = Offen	Spannungsbereich = 0...30V $I_{Max} = +1,5mA$ bei 0V Empfohlener Sender: Open-Collector gegen DGND
6	OT	DO	Übertemperaturfehler	OT = HIGH, $U_{High} > 4V$ keine OT = LOW, $U_{Low} < 1V$	Quasi-Open-Collector mit Pull-up gegen Vcc ** Bei 5V am Ausgang fließen max. +1mA $I_{Max} = -10mA$ bei $U_{CE} = 0.3V$ $U_{Max} = 30V$ Kurzschlussfest gegen DGND
7	N.C.				Nicht verbunden
8	PSEL	AI	Sollwert Leistung	0...10V bzw. 0...5 V entsprechen 0..100% von $P_{Nenn}$	Genauigkeit < 0,5% Eingangsimpedanz $R_i > 100K$
9	VMON	AO	Istwert Spannung	0...10V bzw. 0...5 V entsprechen 0..100% von $U_{Nenn}$	Genauigkeit < 0,1% bei $I_{Max} = +2mA$ Kurzschlussfest gegen AGND
10	CMON	AO	Istwert Strom	0...10V bzw. 0...5 V entsprechen 0..100% von $I_{Nenn}$	
11	AGND	POT	Bezugspotential für Analogsignale		Für -SEL, -MON, VREF Signale
12	+Vcc	AO	Hilfsspannung (Bezug: DGND)	11...13V	$I_{Max} = 20mA$ Kurzschlussfest gegen DGND
13	REM-SB	DI	Ausgang aus	Aus = LOW, $U_{Low} < 1V$ Ein = HIGH, $U_{High} > 4V$ Ein = Offen	Spannungsbereich = 0...30V $I_{Max} = +1mA$ bei 5V Empfohlener Sender: Open-Collector gegen DGND
14	OVP	DO	Überspannungsfehler	OVP = HIGH, $U_{High} > 4V$ kein OVP = LOW, $U_{Low} < 1V$	Quasi-Open-Collector mit Pull-up gegen Vcc ** Bei 5V am Ausgang fließen max. +1mA $I_{Max} = -10mA$ bei $U_{CE} = 0,3V$ $U_{Max} = 30V$ Kurzschlussfest gegen DGND
15	CV	DO	Anzeige Spannungsregelung aktiv	CV = LOW, $U_{Low} < 1V$ CC = HIGH, $U_{High} > 4V$ Wenn Ausgang aus = HIGH	

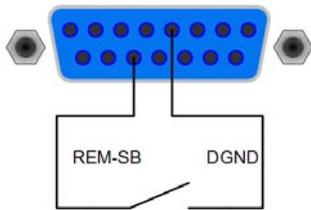
\* AI = Analoger Eingang, AO = Analoger Ausgang, DI = Digitaler Eingang, DO = Digitaler Ausgang, POT = Potential

\*\* Interne Vcc = 13...15V

**Ausgang aus (Not-Aus)**

Der Pin „REM-SB“ ist immer wirksam, also selbst als steuernder Pin nicht von REMOTE abhängig und kann daher ohne weitere Maßnahmen zum Ausschalten des Ausganges genutzt werden, auch für eine Not-Aus-Funktion.

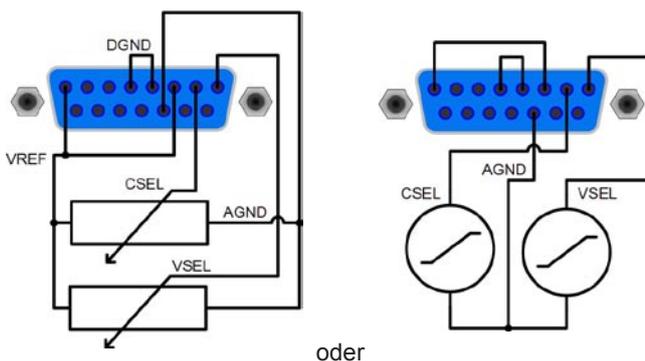
Hierbei muß der Anwender nur sicherstellen, daß der Schaltzustand des Pins gehalten wird.



**Fernsteuerung von Strom und Spannung**

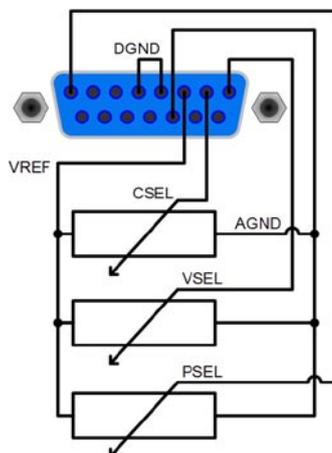
Über je ein Poti werden die Sollwerte VSEL und CSEL von der Referenzspannung VREF erzeugt. Das Netzgerät kann somit wahlweise in Strombegrenzung oder Spannungsbegrenzung arbeiten. Gemäß der Vorgabe von max. 3mA für den Ausgang VREF müssen hier also Potentiometer von mindestens 10kOhm benutzt werden.

Der Leistungssollwert wird hier, für Geräte mit Leistungsregelung, fest auf VREF gelegt und somit mit 100% vorgegeben.



**Fernsteuerung mit Leistung**

Wie bei der Fernsteuerung von Strom und Spannung, zus. mit regelbarer Leistung. Leistungsvorgabe funktioniert nur bei Geräten ab 1000W.

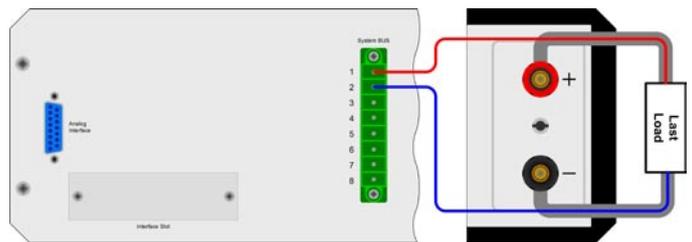


**10. Verschiedenes**

**10.1 Fernfühlungsbetrieb**

Fernfühlungsbetrieb, auch „Remote sense“ genannt, soll Spannung, die über die Lastleitungen zum Verbraucher hin abfällt, kompensieren. Dies kann jedoch nur bis zu einem gewissen Grad geschehen. Daher ist der Leitungsquerschnitt der Lastleitungen dem zu entnehmenden Strom stets anpassen, um den Spannungsabfall so gering wie möglich zu halten. Auf der Vorderseite ist ein Fernfühlungseingang vorhanden der am Verbraucher polrichtig angeschlossen wird. Das Gerät erkennt das automatisch und regelt die Spannung nun am Verbraucher, statt wie vorher am Ausgang. Die Spannung am Ausgang erhöht sich dadurch um den Betrag des Spannungsabfalls zwischen Gerät und Verbraucher.

Maximale Ausregelung: 1V pro Leitung.



**10.2 Anschluß verschiedener Lasttypen**

Verschiedene Lasttypen, wie z. B. ohmsche Lasten (Glühlampe, Widerstand), elektronische Lasten oder induktive Lasten (Motor) verhalten sich unterschiedlich und können auf das Netzgerät zurückwirken. Zum Beispiel können Motoren beim Starten eine Gegenspannung erzeugen, die im Netzgerät einen Überspannungsfehler auslösen. Elektronische Lasten arbeiten auch mit Regelkreisen für Strom, Spannung und Leistung und diese Regelkreise können denen des Netzgerätes entgegenwirken und u.U. erhöhte Ausgangsrestwelligkeit oder andere, unerwünschte Effekte bewirken. Ohmsche Lasten verhalten sich dagegen nahezu neutral. Das Verhalten der Lasten ist daher stets im Betriebskonzept der Anwendung zu berücksichtigen.

**10.3 Netzüber-/Netzunterspannung**

Die Geräte verfügen über eine aktive Gleichrichtung mit PFC und einen Weitbereichseingang. Das bedeutet, sie können mit 90V...264V betrieben werden.

Netzspannungen unter 90V werden als Netzunterspannung bzw. Ausschalten des Gerätes betrachtet und führen zur Speicherung der zuletzt eingestellten Sollwerte, sowie zur Abschaltung des Leitungsteils und des Ausganges.

**Dauerhafte Netzunter- oder überspannung muß unbedingt vermieden werden!**

**Wichtig!** Bei Geräten mit 1500W Nennleistung findet ab ca. 150V Eingangsspannung oder weniger eine Leistungsreduktion (Derating) auf 1000W statt.

**10.4 Ersatzableitstrommessung nach DIN VDE 0701**

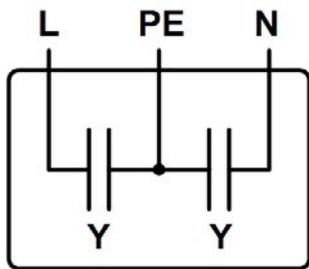
Die nach DIN VDE 0701-1 durchgeführte Ersatzableitstrommessung führt unter Umständen zu Ergebnissen, die außerhalb der Norm liegen. Grund: die Messung wird in erster Linie an sogenannten Netzfiltern am Wechselspannungseingang der Geräte durchgeführt. Diese Filter sind **symmetrisch** aufgebaut, das heißt, es ist unter Anderem jeweils ein Y-Kondensator von N und L nach PE geführt. Da bei der Messung N und L verbunden werden und der nach PE abfließende Strom gemessen wird, liegen somit **zwei** Kondensatoren parallel, was den gemessenen Ableitstrom **verdoppelt**.

Dies ist nach geltender Norm zulässig, bedeutet für die Messung aber, daß der ermittelte Wert **halbiert** werden muß, um dann festzustellen, ob er der Norm entspricht.

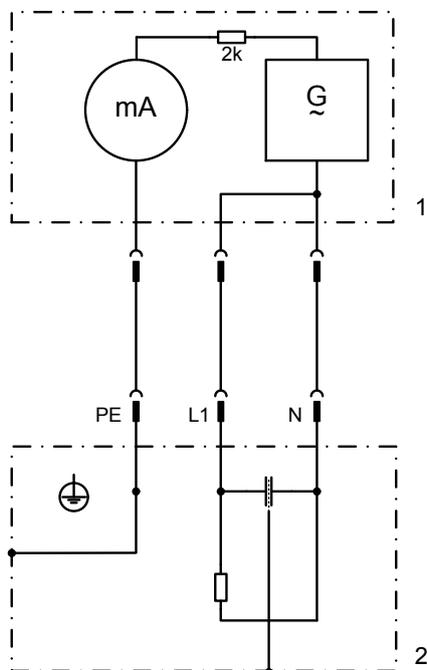
Zitat aus der Norm, Abschnitt 5.7.4:

„...Bei Geräten mit zweipoliger Abschaltung und symmetrischer kapazitiver Schaltung darf der Meßwert bei diesem Verfahren halbiert werden...“

Grafische Verdeutlichung der symmetrischen Schaltung:



Beispieldarstellung aus der Norm, Bild C.4a, ortsveränderliche Geräte der Schutzklasse I:



**10.5 Funktionen der Klemme System Bus**

Die auf der Rückseite befindliche, 8polige Klemme **System Bus** dient zum Anschluß von Fernfühlungsleitungen, sowie zum Verbinden von Steuerleitungen zwischen gleichartigen Geräten zwecks Reihen- oder Parallelschaltung. Pinbelegung:

- 1 : Fernfühlung positiv (Sense +)
- 2 : Fernfühlung negativ (Sense -)
- 3 : Master-Ausgang Strom
- 4 : Master-Ausgang Spannung
- 5 : Slave-Eingang Strom
- 6 : Slave-Eingang Spannung
- 7 : Share Bus
- 8 : Masse

**Achtung! Die Funktionen der Pins 3-8, hier nachfolgend beschrieben, sind nur bei Geräten ab 1000W Leistung verfügbar.**

Es lassen sich folgende Verschaltungen realisieren:

**10.5.1 Reihenschaltung als Master-Slave**

Es können Geräte mit unterschiedlicher Ausgangsspannung und möglichst gleichem Nennstrom in Reihe geschaltet werden. Bei Geräten mit unterschiedlichem Nennstrom bestimmt das Gerät mit dem kleinsten Nennstrom den max. Strom der Reihenschaltung. Ein Gerät ist dabei stets der Master des nächsten Gerätes (Slave) und so weiter. Bei mehr als zwei Geräten sollte daher eins als Master und alle anderen als Slaves betrachtet werden. Der Master kann Strom und Spannung jeweils einzeln oder zusammen vorgeben. Dafür sind die getrennten Signale an den Pins 3 und 4 der Klemme **System Bus** vorgesehen.

Eine Beispielbeschaltung ist im Bild 4 zu finden.

Hier werden Spannung und Strom gleichzeitig vom Master vorgegeben. Soll nur ein Sollwert von beiden vom Master bestimmt werden, so sollte der andere Sollwert an den Slaves jeweils auf 100% gestellt werden. Um das Gesamtsystem fernzusteuern reicht es dann aus, den Master über seine analoge oder digitale Schnittstelle anzusprechen. Der Strom-Istwert gilt dann für alle Geräte in der Reihenschaltung, der Spannungs-Istwert wird **nicht** automatisch summiert und muß daher vom Anwender mit der Anzahl der Geräte multipliziert werden.

Leistungsregelung bzw. -begrenzung der Reihenschaltung am Master kann auch stattfinden, sofern dieser ein Modell mit Leistungsregelung ist. Über die sich dadurch einstellenden Sollwerte werden die Slaves dann auch nachfolgend leistungsbegrenzt. Hierbei ist die Verschaltung von Strom- und Spannungssollwertpins an der Klemme **System Bus** zwingend erforderlich.

**Achtung!** Soll einer der Ausgangspole geerdet werden, so wird aus Sicherheitsgründen empfohlen, den Pol mit dem niedrigsten Potential zu erden, in dem Fall Minus (-) vom Master.

**Achtung! Der Master muß immer das Gerät mit dem niedrigsten Potential sein!**

**! Vorsicht! Bei Reihenschaltung darf eine max. zulässige Gesamtspannung von 720V nicht überschritten werden!**

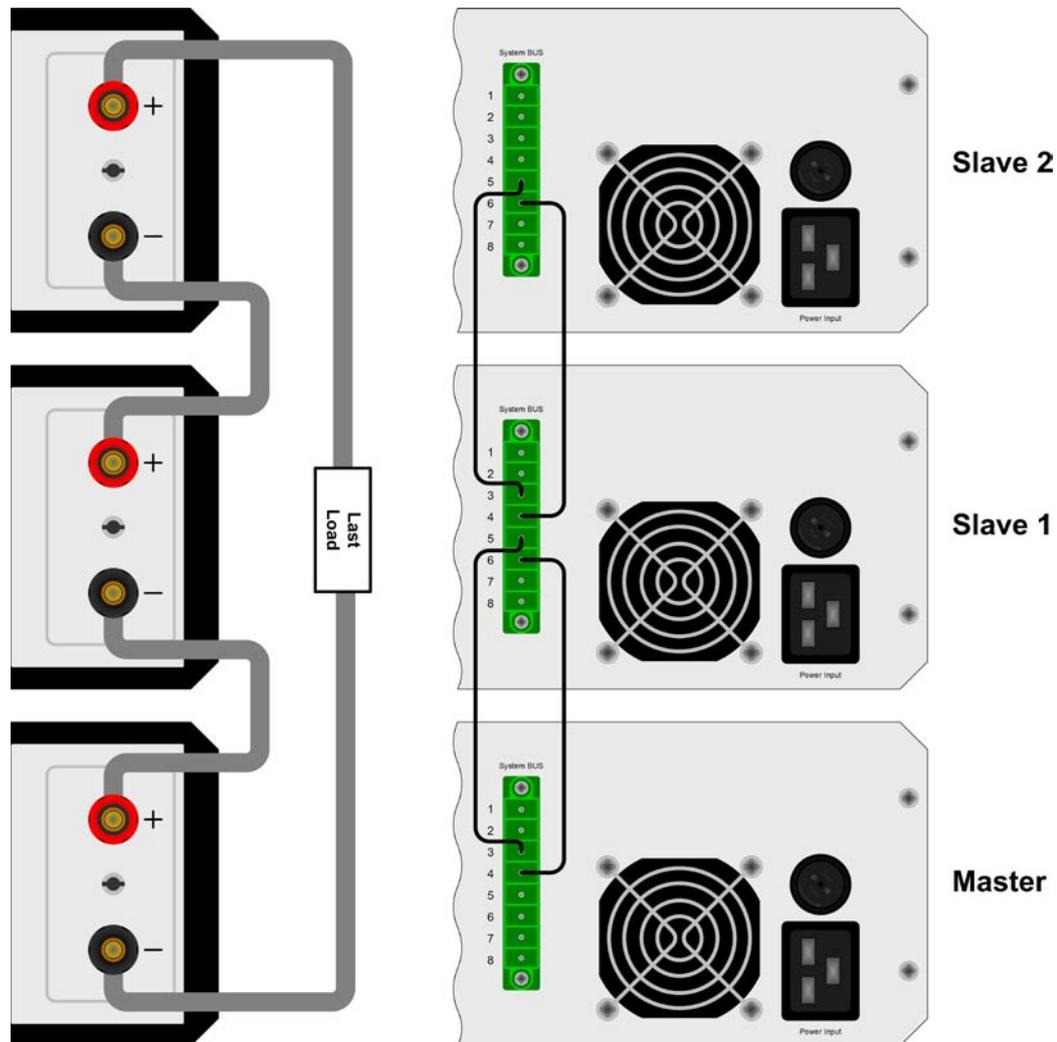


Bild 4. Reihenschaltung Master-Slave

### 10.5.2 Parallelschaltung im Share-Bus-Betrieb

Hinweis: diese Betriebsart eignet sich am besten für Spannungsregelbetrieb.

**Achtung!** Es dürfen nur Geräte gleichen Typs zusammen geschaltet werden.

Um den Ausgangsstrom zu erhöhen, können zwei oder mehrere Geräte zusammengeschaltet werden. Auf ausreichendem Querschnitt der Lastleitung ist zu achten. Vorzugsweise sollten bei der Parallelschaltung symmetrische Leitungslängen und Querschnitte angeschlossen werden.

Folgende Anschlüsse müssen realisiert werden: Es werden je alle + DC-Ausgänge und je alle – DC-Ausgänge miteinander verbunden. Pin 7 (Share-Bus) und Pin 8 (Masse) der Klemme **System Bus** werden an allen Geräten parallel verbunden. Wird Fernfühlungsbetrieb an der Last gewünscht, so müssen je alle +Sense und je alle –Sense verbunden und an der Last angeschlossen werden.

Es wird empfohlen, ein Gerät als Master festzulegen, welches Gesamtstrom- und spannung bestimmt. Bei den Slaves sollten dann die Sollwerte für Strom, Spannung und Leistung auf 100% gestellt werden. Die Anzeige der Istwerte ist auf den einzelnen Geräten zu sehen, es gibt keine Anzeige des Summenstromes.

Um das Gesamtsystem fernzusteuern reicht es aus, den Master über seine analoge oder digitale Schnittstelle anzusprechen. Der Spannungs-Istwert gilt dann für alle Geräte in der Parallelschaltung.

Der Strom-Istwert wird nicht automatisch summiert und muß daher vom Anwender mit der Anzahl der Geräte multipliziert werden. Alternativ können natürlich auch alle Einzelgeräte analog oder digital überwacht werden, um alle Istwerte zu erfassen.

Beispiel siehe Bild 5.

### 10.6 Networking

Die Bilder 6 und 7 zeigen Beispiele für die digitale Fernsteuerung von mehreren Netzgeräten gleichzeitig in sternförmiger (USB, RS232) oder busförmiger (CAN, GPIB) Vernetzung.

Es gelten jeweils die für die Schnittstellen und Bussysteme vorhandenen Vorgaben und Beschränkungen.

Über **USB** können von einem PC aus bis zu 30 Geräte angesteuert werden, entsprechende Hubs mit eigener Stromversorgung vorausgesetzt. Die gilt prinzipiell auch für **RS232**. Unterschiede bestehen hier nur in der maximalen Kabellänge und Handhabung.

Für **CAN** gilt, daß bis zu 30 unserer Geräte pro Adreßsegment mit anderen Busteilnehmern verbunden und durch Device Node und RID (siehe „Geräte-Setup“) integriert werden können.

Bei **GPIB** besteht lediglich die Beschränkung auf max. 15 Geräte am Bus.

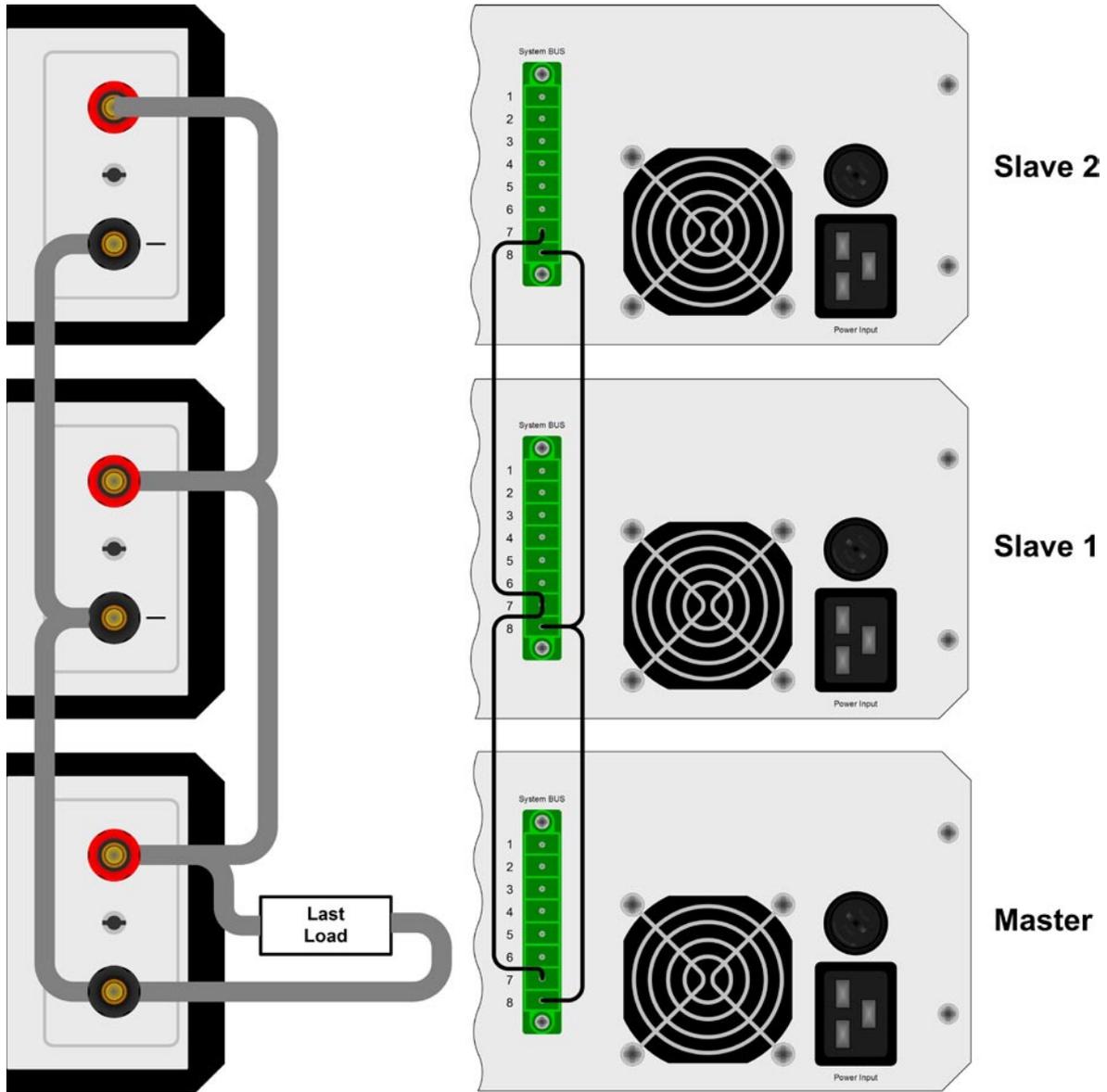


Bild 5. Parallel-Share-Bus-Betrieb

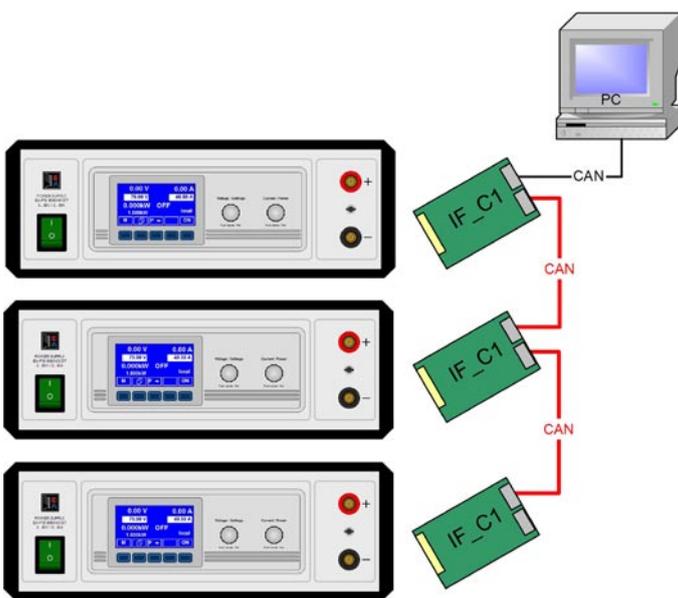


Bild 6. CAN-Vernetzungsbeispiel, gilt auch für GPIB

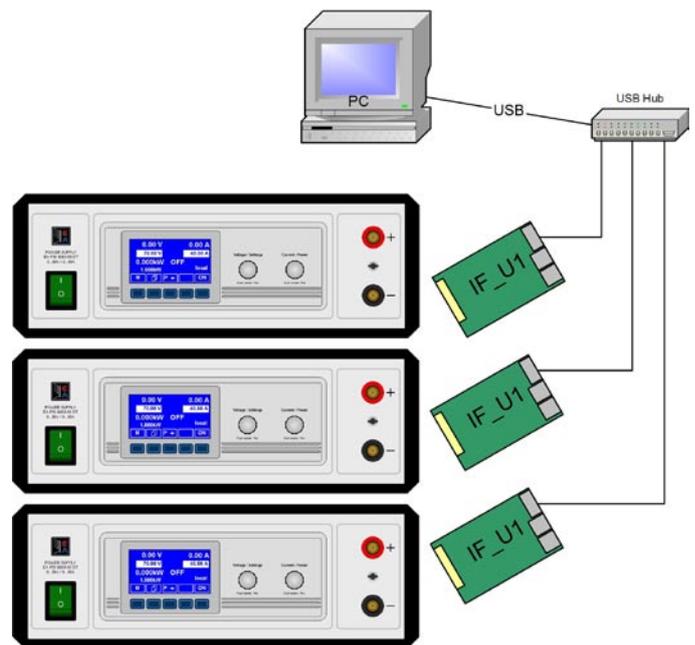


Bild 7. USB- oder RS232-Vernetzung



## Laboratory Power Supply Series

# PSI 8000 DT

320W - 1500W

16V - 360V

4A - 60A



PSI 8016-20DT: 09 200 410  
PSI 8032-10DT: 09 200 411  
PSI 8065-05DT: 09 200 412  
PSI 8032-20DT: 09 200 413  
PSI 8065-10DT: 09 200 414

PSI 8160-04DT: 09 200 415  
PSI 8080-40DT: 09 200 416  
PSI 8080-60DT: 09 200 417  
PSI 8360-10DT: 09 200 418  
PSI 8360-15DT: 09 200 419



## About

User instruction manual for power supply series PSI 8000 DT

Elektro-Automatik GmbH & Co. KG

Helmholtzstrasse 31-33

41747 Viersen

Germany

Phone: +(49) 02162 / 37850

Fax: +(49) 02162 / 16230

Web: [www.elektroautomatik.de](http://www.elektroautomatik.de)

Mail: [ea1974@elektroautomatik.de](mailto:ea1974@elektroautomatik.de)

© 2009 Elektro-Automatik

Reprint, duplication or partly, wrong use of this user instruction manual are prohibited and might be followed by legal consequences.

Date: March 2009

## Safety instructions



### Dangerous voltage

**Caution:** The output voltage can rise to dangerous levels (> 60 VDC)!

All live parts have to be covered. All actions at the output terminals have to be done while the unit is switched off from the mains (mains switch OFF) and may only be executed by personnel which is instructed about the hazards of electrical current. Any connection between the load and the unit (at the output terminals) have to be scoop-proof. Applications connected to the power output must be configured and fused in a way that prevents the use of these to cause a damage or worse to the unit by overload or malfunction.



### Important! Keep in mind!

- Only operate the unit at the voltage stipulated on the type plate
- Never insert mechanical parts, especially from metal, into the unit, there is risk of an electrical shock and the unit might get damaged
- Avoid the use or presence of liquids in the proximity of the unit, the liquid might get into the unit and cause damage
- Never touch the contacts of the mains plug at the mains cord directly after unplugging it from the mains socket, because there is risk of an electrical shock
- Never connect loads, especially ones with low resistance, to the unit while the power output is switched on, because it can cause sparks which might damage the unit and injure the hands
- In order to equip interface cards into the slots on rear, the common ESD regulations have to be followed
- The interface card may only be plugged and unplugged while the unit is completely switched off (mains switch OFF)

	Page
1. Introduction	33
2. Technical specifications	33
2.1 Control panel	33
2.2 Model specific data	34
3. Device description	35
3.1 Views	35
3.2 Scope of delivery	36
4. General	36
5. Installation	36
6. Handling	37
6.1 The display	37
6.2 Used symbols	37
6.3 Short overview about the display elements	37
6.4 Switching the unit on	38
6.5 Switching the power output on	38
6.6 Adjusting set values	39
6.7 Switching the button panel	39
6.8 Locking the control panel	39
6.9 Changing the location mode	39
6.10 Switching to the function manager	39
6.11 Activating the menu	40
6.12 Parameter pages	40
6.13 Alarms, warnings and signals	40
6.14 Acknowledging alarms and warnings	41
6.15 The function manager	41
6.15.1 Configuring the function	42
6.15.2 The function layout	42
6.15.3 Configuring sequences	42
6.15.4 Sequence related parameters	42
6.15.5 Defining the sequence points	42
6.15.6 Display during the function run	43
6.15.7 Controlling the function manager	43
7. Device configuration	44
7.1 Defining operation parameters	45
7.2 Predefining preset lists	45
7.3 Adjustment limits	46
7.4 Configuring the control panel	46
7.5 Configuring the graphic display	47
7.6 Supervision	47
7.6.1 Alarm management	47
7.6.2 Voltage supervision	48
7.6.3 Current supervision	49
7.6.4 Step response supervision	50
7.7 Reset to default configuration	50
7.8 Unlocking the U/I/R operation mode	51
7.9 Locking the device configuration	51
8. Digital interfaces	51
8.1 General	51
8.2 Configuring the interface cards	51
9. Internal analogue interface	51
9.1 General	51
9.2 Example applications	52
10. Miscellaneous	53
10.1 Remote sense	53
10.2 Connecting different types of loads	53
10.3 Mains undervoltage or overvoltage occurs	53
10.4 Functions of terminal System Bus	54
10.4.1 Series connection in Master-Slave mode	54
10.4.2 Parallel connection in Share Bus mode	55
10.5 Networking	56

## 1. Introduction

The laboratory power supplies of the series **PSI 8000 DT** with their desktop case are ideally suited for school, laboratory or workshop use. Apart from standard functions of power supplies the user can define and recall different presets of set values, supervise set values and actual values by definable limits or create function runs of configurable preset values with the integrated function manager.

The devices also feature an integrated analogue interface that can handle the common voltage ranges of 0...5V or 0...10V. This offers a way of easily monitoring the device as well as total remote control. The logical levels of the digital inputs and the output can be modified. Output power adjustment is possible at models from 1kW.

The optionally available, digital interface cards for either CAN, RS232, USB or GPIB/IEEE provide an even wider spectrum of control and monitoring functions by means of a PC. Another optionally available extension card is the galvanically isolated analogue interface IF-A1 which can even better serve to control the device by external means, like a PLC, as the internal interface.

The integration into existent systems is done very comfortably by using an interface card, while there is no need to configure the card at all or with only a few settings.

Via the analogue interface, the power supply can also be operated in connection to other power supply units, controlling these via the interface. Or they can be controlled and monitored by an external control system, like a PLC.

Most models from 1000W feature an adjustable power regulation circuit (with two exceptions, see technical specs), as well as a „System Bus“ terminal which enables series connection as master-slave or parallel connection with share bus.

The main functions at a glance:

- » Set voltage and current, each with 0...100%
- » Set power to 0...100%, at model from 1kW
- » Adjustable overvoltage threshold 0...110%  $U_{Nom}$
- » Pluggable interface cards (CAN, USB, RS232, IEEE/GPIB)
- » Analogue interface for external control and monitoring with 0...5V or 0...10V (selectable) for 0...100%
- » Powers of 320W, 640W, 1000W and 1500W
- » Temperature controlled fan
- » Status indication (OT, OV, CC, CV) in the display
- » 4 selectable memory sets, supervision function
- » Function manager
- » Adjustable internal resistance (optional)

## 2. Technical specifications

### 2.1 Control panel

#### Type

Display	Graphics display 128x64 dots
Operating controls:	6 pushbuttons, 2 rotary encoders

#### Displayed formats

The nominal values limit the maximum adjustable range.

Actual values and set values for voltage, current and power (at models from 1kW) are displayed simultaneously, the set value of the overvoltage threshold is displayed separately.

#### Display of voltage values

Resolution:	4 digits
Accuracy:	$\pm 0,1\%$ of $U_{Nom} \pm 1$ digit
Formats:	0.00V...99.99V 100.0...999.9V

#### Display of current values

Resolution:	4 digits
Accuracy:	$\pm 0.1\%$ of $I_{Nom} \pm 1$ digit
Formats:	0.000A...9.999A 0.00A...99.99A

#### Display of power values

Resolution:	4 digits
Accuracy:	$\pm 0.15\%$ of $P_{Nom} \pm 2$ digits
Formats:	0.0W...999.9W 0.000kW...9.999kW

#### Display of resistance values

(only with option: U/I/R)

Resolution:	4 digits
Accuracy:	$\pm 0.3\%$ of $R_{iNom} \pm 4$ digit
Formats:	00.00m $\Omega$ ...99.99m $\Omega$ 0.000 $\Omega$ ...9.999 $\Omega$ 00.00 $\Omega$ ...99.99 $\Omega$

#### Time displays

Times are displayed in 4 automatically switched ranges.

Resolution:	
Range 1:	2ms to 9.999 s
Range 2:	10ms to 59.99s
Range 3:	1:00m to 59:59min
Range 4:	1:00h to 99:59h

Accuracy:

Range 1:	2ms
Range 2:	10ms
Range 3:	1s
Range 4:	1 min

2.2 Model specific data

	PSI 8016-20 DT	PSI 8032-10 DT	PSI 8032-20 DT	PSI 8065-05 DT	PSI 8065-10 DT	PSI 8080-40 DT	PSI 8080-60 DT	PSI 8160-04 DT	PSI 8360-10 DT	PSI 8360-15 DT
<b>Mains input</b>										
Input voltage	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V	90...264V
Input voltage with derating	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Input current at 230V	max. 1.8A	max. 1.8A	max. 3.2A	max. 1.8A	max. 3.4A	max. 4.8A	max. 7.5A	max. 3.2A	max. 7.5A	max. 7.5A
Input current at 100V	max. 3.8A	max. 3.8A	max. 7.5A	max. 3.8A	max. 7.5A	max. 11.4A	max. 11.4A	max. 7.5A	max. 11.4A	max. 11.4A
Input frequency	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz	45...65Hz
Input fuse	T 8A	T 16A	T 16A	T 8A	T 16A	T 16A				
Power factor	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99	> 0.99
<b>Output - Voltage</b>										
Nominal voltage $U_{nom}$	16V	32V	32V	65V	65V	80V	80V	160V	360V	360V
Adjustable range	0V... $U_{nom}$	0V... $U_{nom}$	0V... $U_{nom}$	0V... $U_{nom}$	0V... $U_{nom}$					
Stability at mains fluctuation $\pm 10\% \Delta U_{in}$	< 0.05%	< 0.05%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%	< 0.02%
Stability at 10...90% load	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%
Ripple	< 40mV <sub>pp</sub>	< 70mV <sub>pp</sub>	< 40mV <sub>pp</sub>	< 100mV <sub>pp</sub>	< 100mV <sub>pp</sub>					
Accuracy*	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$					
Resolution of display	10mV	10mV	10mV	10mV	10mV	10mV	10mV	100mV	100mV	100mV
Remote sense compensation	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V	max. 2.0V					
Overvoltage protection threshold (adjustable)	0...17.6V	0...35.2V	0...35.2V	0...71.5V	0...71.5V	0...88V	0...88V	0...176V	0...396V	0...396V
<b>Output - Current</b>										
Nominal current $I_{nom}$	20A	10A	20A	5A	10A	40A	60A	4A	10A	15A
Adjustable range	0A... $I_{nom}$	0A... $I_{nom}$	0A... $I_{nom}$	0A... $I_{nom}$	0A... $I_{nom}$					
Stability at mains fluctuation $\pm 10\% \Delta U_{in}$	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%	< 0.05%
Stability at 0...100% $\Delta U_{out}$	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%	< 0.15%
Ripple	< 50mA <sub>pp</sub>	< 100mA <sub>pp</sub>	< 100mA <sub>pp</sub>	< 50mA <sub>pp</sub>	< 15mA <sub>pp</sub>	< 15mA <sub>pp</sub>				
Accuracy*	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$					
Resolution of display	10mA	10mA	10mA	1mA	10mA	10mA	10mA	1mA	10mA	10mA
Transient recovery time 10...90% load	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms	< 2ms					
<b>Output - Power</b>										
Nominal power $P_{nom}$	320W	320W	640W	325W	650W	1000W	1500W	640W	1000W	1500W
Nominal power at <150V $U_h$	320W	320W	640W	325W	650W	1000W	1000W	640W	1000W	1000W
Accuracy*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Adjustable range	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$	$\leq 0.2\%$					
Resolution of display	0.1W	0.1W	0.1W	0.1W	0.1W	1W	1W	0.1W	1W	1W
<b>Miscellaneous</b>										
Cooling	by fan	by fan	by fan	by fan	by fan					
Overtemperature shutdown	approx. 80°C	approx. 80°C	approx. 80°C	approx. 80°C	approx. 80°C					
Ambient temperature	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C	0...40°C
Storage temperature	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C	-20...70°C
Humidity rel.	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%	< 80%
Dimensions (WXHxD)	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x300mm	330x118x380mm	330x118x380mm	330x118x300mm	330x118x380mm	330x118x380mm
Weight	5kg	5kg	5kg	5kg	5kg	9.5kg	9.5kg	5kg	9.5kg	9.5kg
Safety										
EMC standards										
Overvoltage class										
Protection class										
Article number	09200410	09200411	09200413	09200412	09200414	09200416	09200417	09200415	09200418	09200419

\* Related to the nominal value

EN 60950  
EN 61326, EN 55022 Class B  
Class II  
Class I



### 3. Device description

#### 3.1 Views

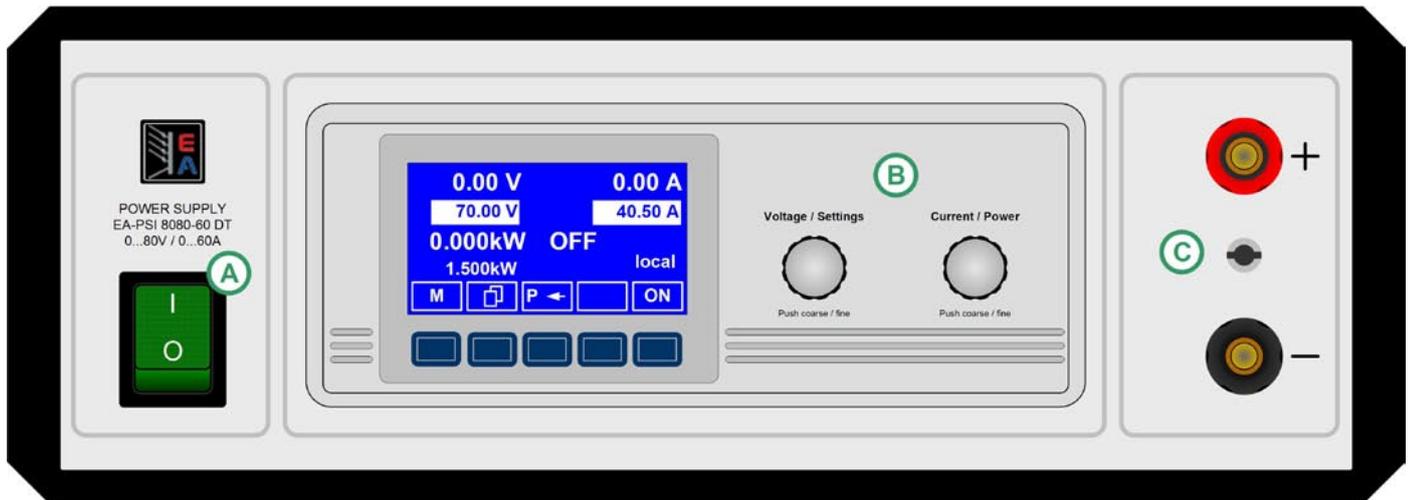


Figure 1. Front view

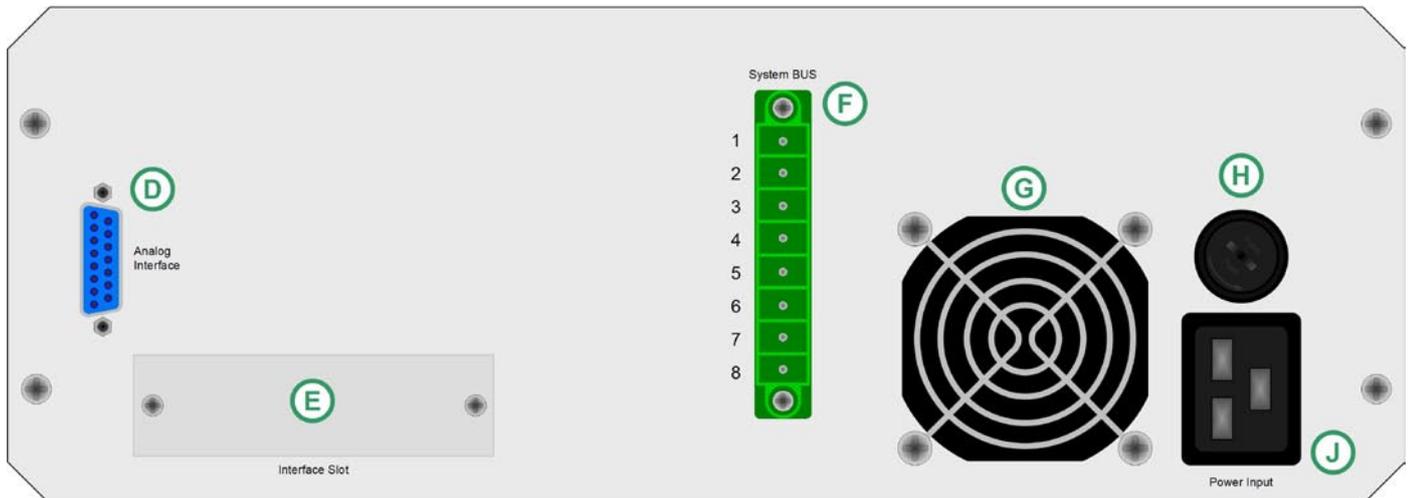


Figure 2. Rear view

Legend:

- A - Power switch
- B - Control panel
- C - Power output
- D - Analogue interface, 15pole, female
- E - Slot for digital extension cards
- F - System Bus
- G - Fan
- H - Input fuse (for value see „Technical specifications“)
- J - Power input socket, 3pole, IEC 60320

Pin assignment of System Bus:

- (pins 3-8 only available at models from 1kW)
- 1 - Sense +
  - 2 - Sense -
  - 3 - Master output Current
  - 4 - Master output Voltage
  - 5 - Slave input Current
  - 6 - Slave input Voltage
  - 7 - Share Bus
  - 8 - Ground

### 3.2 Scope of delivery

- 1 x Power supply unit
- 1 x Printed user manual
- 1 x Mains cord

## 4. General

### 4.1 Prologue / Warning

This user instruction manual and the device are intended to be used by users who know about the principle of a power supply. The handling of the device should not be left to persons who are unaware of the basic terms of electrotechnology, because these are not described in this manual. Inappropriate handling and non-observance to the safety instructions may lead to a damage of the device or loss of warranty!

### 4.2 Cooling

The air inlets in the top and the air outlet at the rear have to be kept clean to ensure proper cooling. Take care of at least 10cm distance at the rear to any surrounding objects in order to guarantee unimpeded air flow.

### 4.3 Opening the device

When opening the unit or removing parts from the inside with tools there is risk of electric shock by dangerous voltages. Open the unit only at your own risk and disconnect it from the mains before.

Any servicing or repair may only be carried out by trained personnel, which is instructed about the hazards of electrical current.

## 5. Installation

### 5.1 Visual check

After receipt, the unit has to be checked for signs of physical damage. If any damage is found, the unit may not be operated. Also contact your dealer immediately.

### 5.2 Mains connection

The unit is grounded via the mains cord. Thus the unit may only be operated at a mains socket with grounding contact. This must not be interrupted by an extension cable without ground conductor!

The unit is fused with a 5 x 20mm safety fuse (for value see technical specs table), which is located in the fuseholder at the rear.

### 5.3 DC output terminal

The power output is located on the front of the device.

The output is **not** fused! In order to avoid damage to the load application, always take care for the nominal values of the load.

The cross section of the leads depends on several conditions, like the output current, the lead length and the ambient temperature.

Up to 1.5m lead length we recommend to use:

up to <b>5A</b> :	0.5mm <sup>2</sup> ,	up to <b>10A</b> :	0.75mm <sup>2</sup>
up to <b>15A</b> :	1.5mm <sup>2</sup>	up to <b>20A</b> :	2.5mm <sup>2</sup>
up to <b>40A</b> :	6mm <sup>2</sup> ,	up to <b>60A</b> :	16mm <sup>2</sup>

**per cable** (flexible wire).

The outputs “+” and “-“ are not grounded, so that **one** of them may be grounded if necessary.

**Attention! When grounding one of the output poles always check if one of the poles of the load (eg. electronic load) is also grounded. This could result in a short-circuit!**

**Attention! Notice the potential shift of the output poles when using series connection! Grounding is hereby only recommended at the pole with the lowest potential against ground.**

### 5.4 Terminal „Sense“ (Remote sense)

In order to compensate the voltage drop along the load leads (max. 1V per lead), the power supply can „sense“ the voltage at the load instead at the output. It will regulate the output voltage so that the desired voltage is provided to the load.

The remote sense feature is wired with correct polarity to the terminal **System Bus** at the rear.

**! (+) Sense must only be connected to (+) at the load application and (-) Sense must only be connected to (-)! Else both systems can take damage.**

For additional information also see section „10.1 Remote sense“.

### 5.5 Interface card slot

The unit can be equipped with an optional interface card. The slot to insert the card is located at the rear side. Further information about the interface cards can be found in section „8. Digital interfaces“.

## 6. Handling

### 6.1 The display

Figure 3 shows an overview of the graphical display. During normal operation, the display shows the actual and set values of voltage (upper left), current (upper right) and power (lower left). In device setup mode, it display parameters and settings.

The power set value is only displayed at models from 1kW.

In case the optional „internal resistance control“ is unlocked, the power set value might be replaced by the internal resistance set value, depending on what is selected in the device setup.

### 6.2 Used symbols

In the following description the display and operating elements are marked differently by symbols.

 = **Displayed only**, all elements which are only displayed and which represent a state are marked with this symbol

 = **Parameter**, changeable values, are marked with this symbol and are emphasised

 = **Menu items**, selectable, lead to the next sublevel or to the bottom level with parameters

Brackets {...} mark possible options or adjustment ranges for parameters.

### 6.3 Short overview about the display elements

 **70.00 V** Actual value of the output voltage

 **35.00 A** Actual value of the output current

 **1.300kW** Actual value of the output power

During normal operation the actual values are displayed in big letters.

 **70.00 V** Set value of voltage

Target value of the desired output voltage (left knob). The value is adjusted in coarse (decimal places left of comma) or fine (decimal places right of comma). Switching between coarse and fine is done with the pushbuttons on the left rotary encoder.

 **40.50 A** Set value of current

Target value of the desired output current (right knob). The value is adjusted in coarse (decimal places left of comma) or fine (decimal places right of comma). Switching between coarse and fine is done with the pushbuttons on the right rotary encoder. It

might be required to push button  before the set value is adjustable.

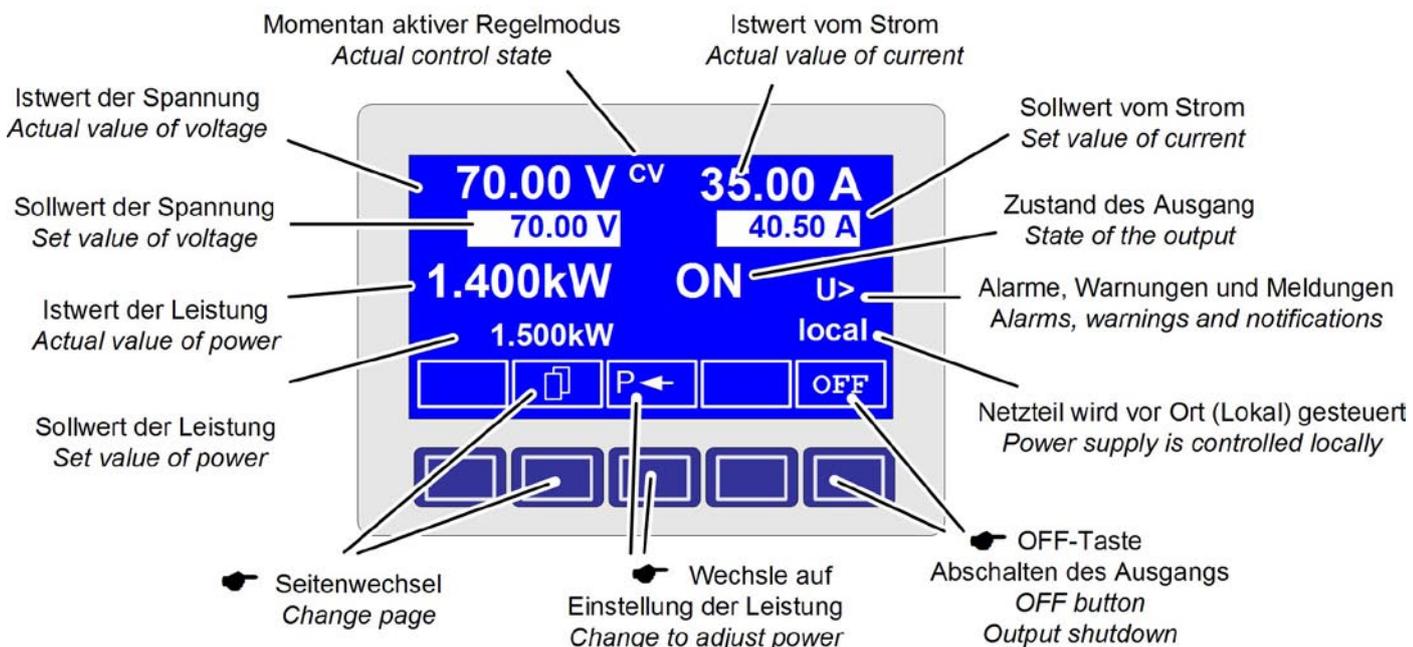


Figure 3

 **1.500kW** Set value of the power (models from 1kW)  
 Target value of the desired maximum output power (right knob). In order to set the value, button  has to be pushed before.

 **10.00 Ω** Set value of internal resistance (optional)  
 Target value of the desired internal resistance value (right knob). This set value replaces the power set value if the internal resistance control is unlocked and U/I/R mode has been selected in the device setup. In order to set the value, button  has to be pushed before.

The state of the power output is displayed in the bottom right corner of the display.

 **{ON,OFF}** State of the power output

The currently active control mode is displayed to the right of the related actual values. For instance, the abbreviation „CV“ is displayed next to the actual value of voltage, because it means that „Control voltage“ mode is active. The output values are limited by the active control mode:

 **CV** - limited by the voltage set value  
 (= Control Voltage)

 **CP** - limited by the power set values  
 (= Control Power)

 **CC** - limited by the set value of current  
 (= Control Current)

 **CR** - limited by the set value for internal resistance (optional at U/I/R mode), indicated next to the actual voltage  
 (= Control Resistance)

Additionally to the state of the output an alarm, a warning or a signal can be displayed:

 **Alarm** Example:  = Overtemperature

 **Warnings** Example:  = Overvoltage

 **Signals** Example:  = Overcurrent

The location from where the unit is currently controlled is displayed below the output state. This location is absolute, which means that you cannot control the unit from elsewhere without changing the location.

 **local** Control only possible at the unit

 **remote** Remote control via communication interfaces (IF-C1, IF-R1, IF-U1 etc.)

 **extern** Remote control via analogue interface

#### 6.4 Switching the unit on

The unit is switched on with the mains switch. After it has been switched on, the displays shows the device type and, if programmed, a user text.

The user text can be entered via one of the digital interface cards using an included LabView VI. This text is intended to identify a single unit in an complex environment of multiple units.

After the internal system has been verified and has booted, the last state of the power supply (set values, alarm management etc.) is restored. The return state of the output after a mains loss (power fail error) or after the unit was switched on can be set in the  **Profile** menu.

#### 6.5 Switching the power output on

 By pressing the **ON** button the power supply output is switched on, as long as it is not blocked by the input pin „REMSB“ (13) of the internal analogue interface or input pin „Standby“ (11) of a equipped analogue interface card IF-A1, because both have higher priority. If one of these is preventing to switch the output on by the button, the display will indicate the status text „auto ON“, noticing the user that the output will switch on as soon as the block from the pins is removed.

The display shows the current state with „ON“.

 The **OFF** button switches the power supply output off (shutdown). This state is displayed with „OFF“.

## 6.6 Adjusting set values

As long as „extern“ or „remote“ are not shown in the display, the set values for voltage, current or power can be set manually.

The mode is selected in the device setup at  **Accept set value** The setting can be accessed with  ->  **Profile** ->  **General settings** ->  **Control panel**. See „7.4 Configuring the control panel“ for details.

### Direct setting of the set values

Using the rotary knobs directly sets the set values.

The left rotary knob adjusts the voltage. The set value of the voltage is displayed invertedly while it is selected and adjusted.

The right rotary knob either sets the set value for the current, for the power (at models from 1kW) or internal resistance (optional, unlockable, with U/I/R mode chosen). The selected set value is displayed invertedly.

With the select keys



the set value for the power, with



the set value for the internal resistance or with



the set value for the current is selected.

The maximum adjustable power can also be limited.

### Set values are submitted

Alternatively to the direct adjustment of set values you can choose to set the set values only after submitting them with the **RETURN** button. See section „7. Device configuration“ for details. The set values can still be changed with the rotary knobs, but are not set to the output as long as they're not submitted. While the set value is unchanged, only its unit is displayed invertedly. If the set value is changed it is also displayed invertedly.

The **SELECT** keys switch from current adjustment to power adjustment for the right rotary knob. The chosen set values are not submitted to and set by the power supply until then.



Pressing the **RETURN** button submits the set values.



Pressing the **ESC** button discards the new set values and the old set values are displayed again.

### Using predefined set values

A table of up to 4 sets of set values is accessible in the menu  **Preset List** (see „7.2 Predefining preset lists“). The left knob selects the preset list and with the **RETURN** button the set is submitted or discarded with the **ESC** button.



The chosen set is still 1. After the **RETURN** button is pressed, the set values of set 3 are submitted to the power supply. The display then shows the new set values of set 3.

The **MEMORY** button  can be used to jump straight to the menu page where the preset lists are defined and there they're edited and submitted with **RETURN** as usual.

## 6.7 Switching the button panel



The button **PAGE** is used to switch to another button panel. The new button assignments of the other panel allow the user to lock the control panel, switch to the function manager or set the location mode.

## 6.8 Locking the control panel



The button „Lock button panel“ locks all buttons, except itself, and the rotary knobs. The unit is now locked from manual access, so that no set value can be changed or no menu is accessible. The locking mode can be set up in the menu. The control panel can be either completely inactive or it can exclude the **OFF** button (the unit is then locked but can be switched off and on by the **OFF** button). See also „Control panel lock“ in section „7.4 Configuring the control panel“.



After the control panel was locked it changes to this icon. The button can be used to unlock the control panel again, if this button



is pressed within 2s.

## 6.9 Changing the location mode

The unit can be set up to a location mode which doesn't allow it to be remotely controlled or switched to remote control by an interface card.



With the button **EXT** the user enables the remote control of the unit via an digital or analogue interface card and disables the  **local** mode.



With this button the user sets the unit into strict local mode, so that it is only controllable locally ( **local**), means by hand and access by any interface, analogue or digital, is denied.

## 6.10 Switching to the function manager



The **SEQ** button switches the display to the function manager mode.

Switching to the function manager is only possible while the unit is in standby (output = off). The current set values of voltage and current are set to 0V and 0A. For details about the function manager see section „6.15 The function manager“.

### 6.11 Activating the menu



The main menu is accessed with the **MENU** button and the display changes to the main menu level. A text menu like this appears:

<b>Profile</b>	Setting up and selecting user profiles
<b>Function</b>	Setting up a function sequence
<b>Analogue interface</b>	Settings for the internal analogue interface
<b>Communication</b>	Configure the dig. interface card
<b>Options</b>	Default setup, unlock features, Lock device configuration
<b>About...</b>	Manufacturer, Service, SW version etc.



A menu page is left to the next higher level by pressing the **ESC** button.



The **SELECT** keys are used to select another menu entry.



The **RETURN** button then enters the menu entry into the next sublevel by pressing it. The lowest menu level always shows up as a parameter page. See next topic for details.

### 6.12 Parameter pages

The parameter page is the lowest menu level. Here you can change many different parameters in order to set up the device.



By pressing the **ESC** button the parameter page is left to the next higher level and no parameters are accepted.



The **SELECT** keys are used to select a different parameter. The selected parameter is then displayed invertedly and can be changed with the left rotary knob.



The **RETURN** button submits the changed parameters, which are accepted and stored and used. The parameter page is also exited to the next higher level.

### 6.13 Alarms, warnings and signals

Alarms, warnings and simple notifications (here called „signals“) can be acoustically signalled or optically in the display (see section „7.4 Configuring the control panel“).

An alarm has a higher priority than a warning or signal. Up to four alarms, warnings or signals can be displayed, which will cycle in an interval of two seconds. If an alarm occurs, one previous warning or signal will be suppressed if the total number exceeds four.

The power supply monitors the interface cards for transmission errors as well user-defined warnings and alarms.

The output voltage, the output current and the difference between actual and set value can be monitored.

The table below gives an overview of the possible errors and their meanings, as well as the selectable error types, as far as these are configurable.

Indication	Error type				Depending on	Description
	Alarm	Warning	Warning with auto	Simple notification		
OV	•					Overvoltage at the power output
SYS	•					General system error
FCT	•					Function could not be saved and/or submitted
OT	•				1)	Overtemperature error
		•			2)	
CAN		•				CAN bus transmission error
U>	def.	def.		def.		Overvoltage supervision threshold exceeded
U<	def.	def.		def.		Undervoltage supervision threshold exceeded
I>	def.	def.		def.		Overcurrent supervision threshold exceeded
I<	def.	def.		def.		Undercurrent supervision threshold exceeded
U↗	def.	def.		def.		Set-actual comparison error at a positive voltage transition
U↘	def.	def.		def.		Set-actual comparison error at a negative voltage transition
I↗	def.	def.		def.		Set-actual comparison error at a positive current transition
I↘	def.	def.		def.		Set-actual comparison error at a negative current transition
P↗	def.	def.		def.		Set-actual comparison error at a positive power transition
P↘	def.	def.		def.		Set-actual comparison error at a negative power transition

<sup>1)</sup> OT disappear = OFF

<sup>2)</sup> OT disappear = auto ON

def. = definable

An **alarm** will shut down the output and has to be acknowledged before the output can be switched on again (also see section „6.14 Acknowledging alarms and warnings“).

A **warning** remains in display as long as it is not acknowledged and can temporarily switch off the power output, if „auto ON“ has been activated for a particular error.

A **signal** is only displayed and only as long as the cause of the error is persistent. If more than one signal is notified, they will cycle in the display in a 2s interval.

**6.14 Acknowledging alarms and warnings**



You can acknowledge alarms and warnings with the **ACK** button.

If you acknowledge a warning with this button while it still persists, it is turned into a signal and displayed furthermore. Else it is deleted and not displayed anymore.

**6.15 The function manager**

The function manager is used to create functions which can control the unit automatically. The user can build curves of set values after the function  $f(U, I, \Delta t)$  with it. The function manager sets the set values in an interval of 2ms. This means, that only times for  $\Delta t$  of a multiple of 2ms can be set, for instance 50ms. If voltage or current changes between two points, a ramp which consists of a certain number of steps ( $\Delta t : 2ms$ , results in 25 steps for the example above) is built.

The function manager controls the power supply and puts the set values, which have been configured in the function. The actual progression of the output values is however determined by the load and the

Explanation of the used terms:

**Function** = the function consists of up to 5 linked sequence headers (starts in menu at [Setup function](#)), which can consist of up to five differently configurable sequences.

**Function layout** = the configurations in the function layout are used by the function manager to set the operation (U/I/P or U/I/R) mode for the power supply. Furthermore, the repetition rate of the function and the arbitrary order of the sequences are set here. In dependency of the function layout the function manager processes the next sequence after the previous one has been processed and uses the settings from the sequence control of the next sequence.

**Sequence** = consists of the sequence control and 10 sequence points. If the function manager is going to process a sequence, it first of all sets the parameters given in the sequence control. The 10 sequence points are set consecutively and the whole process is repeated as often as the repetition rate for the particular sequence is set to.

**Sequence control** ( [Sequence control](#) ) = defines the repetition rate of the sequence and the maximum set value of power during the processing of the sequence, as well as internal resistance (optionally, has to be unlocked)

**Sequence point** = a sequence always consists of 10 sequence points. The points are processed (=set) consecutively by the function manager from point 0 to point 9. The definition of the sequence point determines, which set values for voltage and current have to be reached after the given time  $\Delta t$ . This enables the user to create step functions by setting the time to 0ms or 2ms, as well as ramps with times from 4ms to 99h99m. A time value of 0ms is settable, but results in a real time value of 2ms, because set values are only set in 2ms steps.

Additionally to the function itself you can set up and use the supervision circuits in the profiles. The function manager can also be controlled via the communication with the interface cards with one additional feature: you can set a stop point at which the function shall stop.

Overview of the function manager display:

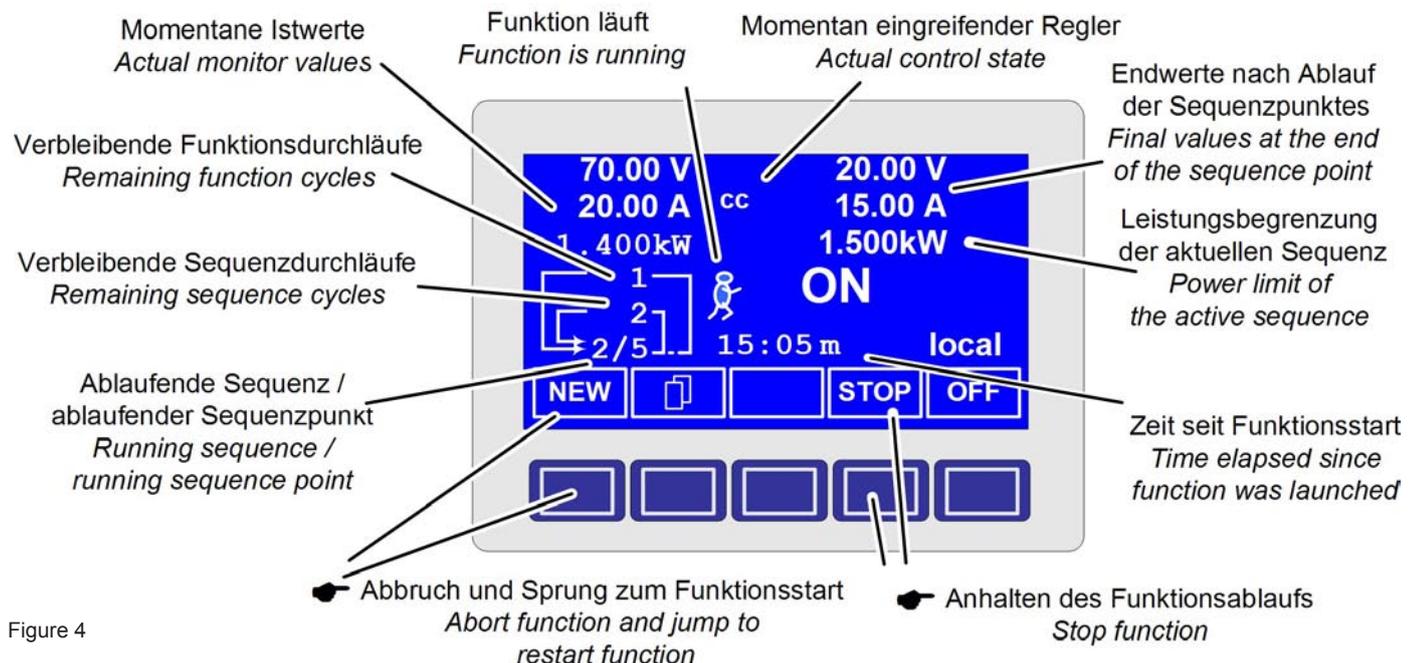


Figure 4

### 6.15.1 Configuring the function



The menu page **Function** leads to the following menu selection:

- Setup function**
- Sequence 1**
- Sequence 2**
- Sequence 3**
- Sequence 4**
- Sequence 5**

### 6.12.2 The function layout



You can define the operation mode of the power supply and the repetition rate here.

#### ◆ **Function mode**

- = U//P      Function uses U//P operation mode (only available at models from 1kW)
- = U/I        Function uses U/I operation mode (only available at models up to 640W)
- = U//R      Function uses U//R operation mode (only if the option „internal resistance“ is unlocked)

Also see section „7.1 Defining operation parameters“)

#### ◆ **Funct.cycles**

- = {1..254}    it is repeated n times
- = ∞            it is repeated infinitely

#### ◆ **Link sequences to one function**

**Task:**    1            2            3            4            5  
**Seq.:** {-,1..5} {-,1..5} {-,1..5} {-,1..5} {-,1..5}

Beneath the particular tasks you can define of which sequences the function will consist and in which order the sequences are used. The symbol „-“ indicates, that the task is not defined and thus won't be processed.

### 6.15.3 Configuring sequences

The menu page **Sequence {1..5}** leads to the menu page where the sequences are edited.



It leads to the following menu selection:

- Sequence {1..5}** (number of the sequence to edit)
- Sequence control**
- Sequence points 0-4**
- Sequence points 5-9**

The repetition rate of the sequence, the maximum power and the internal resistance (optional, has to be unlocked) can be configured here, as well as the sequence points.

### 6.15.4 Sequence related parameters



#### **Function mode : U//P**

Function mode of the power supply is displayed.

- ◆ **Seq. cycles** {1..254, ∞}                      Default: 1
- = {1..254}      it will be repeated n times
- = ∞              it will be repeated infinitely

- ◆ **P seq=** {0...P<sub>nom</sub>}                              Default: P<sub>nom</sub>

The maximum power given here is affecting the whole sequence.

This only with option „internal resistance“ (unlockable):

- ◆ **R seq=** {0Ω...10 \* R<sub>inom</sub>}                      Default: R<sub>nom</sub>

The maximum internal resistance given here is affecting the whole sequence.

### 6.15.5 Defining the sequence points



A sequence consists of 10 sequence points. A sequence point consists of three values: the set values for U and I together with the time Δt.

- ◆ **Δt =** {0...99:99h}
- ◆ **U[ V] =** {0... U<sub>nom</sub>}
- ◆ **I[ V] =** {0... I<sub>nom</sub>}

In order to understand how sequences are processed you need to consider the start condition of every sequence cycle:

#### **Set values at the start of the function**

The function always starts with  
 U<sub>set</sub> = 0V and I<sub>set</sub> = 0A

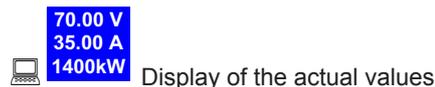
#### **Set values at reentrance into the sequence**

If the sequence is repeated, the last processed sequence point alters the start condition of the next sequence cycle.

Example: Sequence point 9 is set to the values 80V/50A/250ms and the sequence is repeated, then the sequence starts with 80V and 50A, but with the time that was set for sequence point 0, for instance 500ms. During that 500ms, the set values will approach linearly to the defined values of sequence point 0.

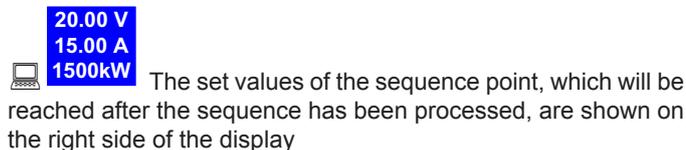
### 6.15.6 Display during the function run

Also see the overview on the previous page.

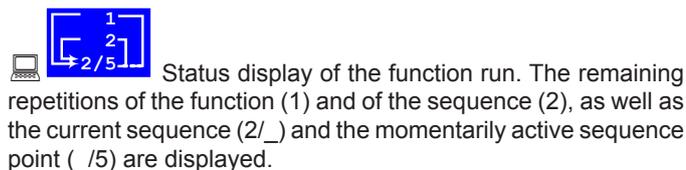


Display of the actual values

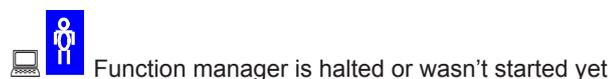
On the left side of the display the actual values are shown in small font. The status of the active control (CV/CC/CP) is displayed to the right of the corresponding value.



The set values of the sequence point, which will be reached after the sequence has been processed, are shown on the right side of the display



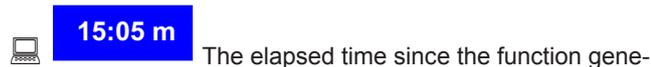
Status display of the function run. The remaining repetitions of the function (1) and of the sequence (2), as well as the current sequence (2/\_) and the momentarily active sequence point (\_/5) are displayed.



Function manager is halted or wasn't started yet



Function manager is running



15:05 m

The elapsed time since the function generator was started is also displayed. The time display is stopped when the function manager stops. The **STEP**, **RUN** or **GO** keys are used to run the function manager in several ways. The time display will then continue to count.



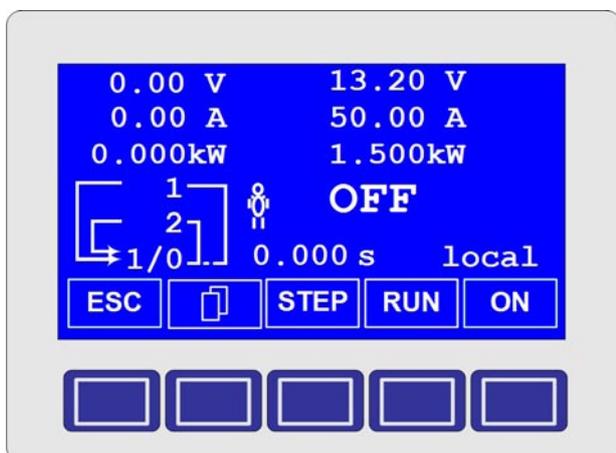
{ON,OFF}

State of the power output

Besides the state of the power output an alarm, a warning or a signal can be displayed.

### 6.15.7 Controlling the function manager

The interactive control panel provides keys to control the function manager. You can halt, continue, reset it to the starting point or exit the function by using these keys.



Before the function manager is really setting the power supply you can simulate the function on the display. During this

- the output is not switched on and
- the sequence points are processed step by step and can be verified this way.

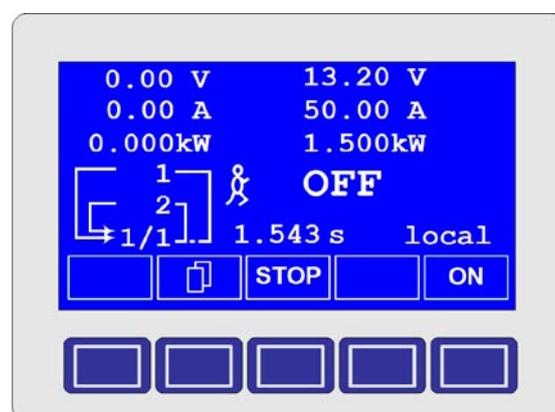
The execution is also controllable via communication with an interface card. Here you can additionally set one stop point at one of the 50 sequence points. This sequence point is processed and the sequence/function is then halted.

**ESC** The **ESC** button exits the function manager and returns to the former state of the power supply.

**STEP** The **STEP** button is used to run a sequence stepwise. The current sequence point is executed after the button was pressed. After the „step“ has been executed, the set values, which are displayed in upper right corner of the display, are set.

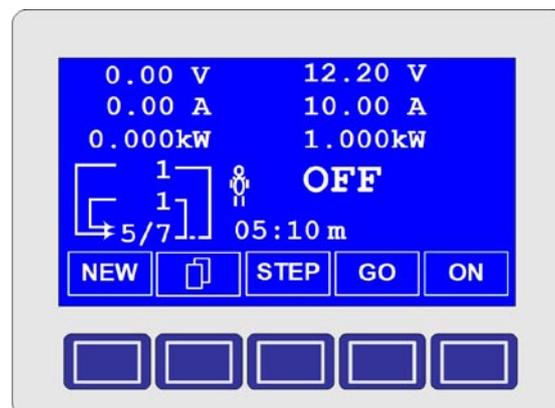
**RUN** The **RUN** button starts the function manager and the function is run as it was defined. The sequence points are then processed consecutively.

Example for a simulation during standby:



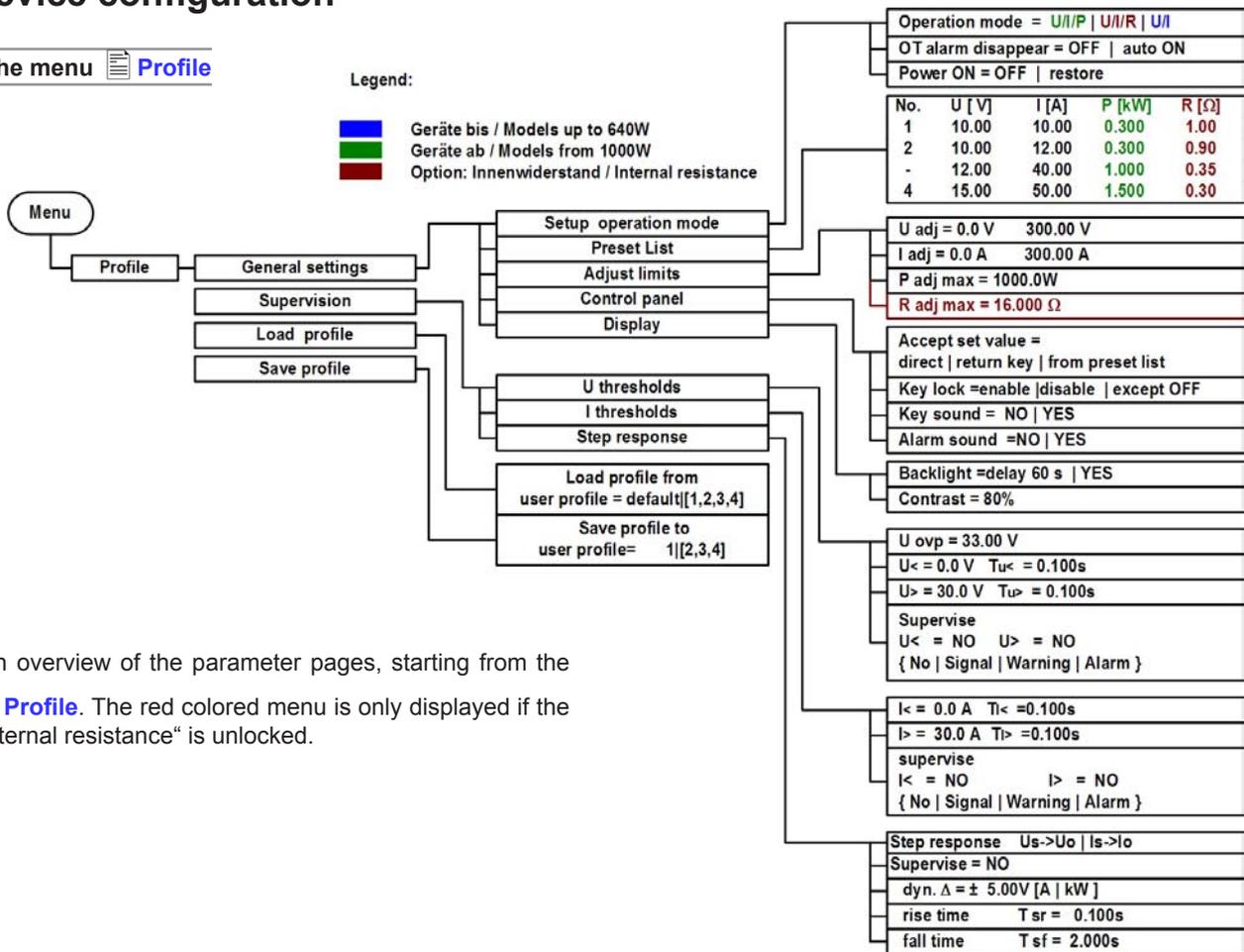
**GO** Use the **GO** button to continue the function after it was stopped.

**NEW** Alternatively, you can reset the function manager to the start of the current function with the **NEW** button.



## 7. Device configuration

### Part 1: The menu Profile



This is an overview of the parameter pages, starting from the menu  Profile. The red colored menu is only displayed if the option „internal resistance“ is unlocked.



The profiles are intended to minimize the time needed to set up the device at alternating users or to keep user defined settings for repeating applications. The last used profile is always loaded after the unit is switched on.

The menu entry  Profile leads you to the following selection:

-  General settings
-  Supervision
-  Load profile
-  Save profile



The menu entry  General settings leads to the following selection where the operation mode, the display itself and the handling (adjustment) of the unit can be configured:

-  Setup operation mode
-  Preset list
-  Adjust limits
-  Control panel
-  Display



The menu entry  Supervision leads to the following selection where alarms, warnings and signals, as well as the corresponding supervision limits and reaction times are set up.

-  Alarm manager
-  U thresholds
-  I thresholds
-  Step response



◆ Load profile from user profile = {default, 1..4}

The current profile is replaced by the selected one.



◆ Save profile to user profile = {1..4}

The current profile can be stored into one out of four profiles.

# Using the power supply

## 7.1 Defining operation parameters

### Setup operation mode +

The way of adjusting the set values, which operation mode is used, how the unit shall react after the mains has restored or the behaviour of the unit after an overtemperature error can be configured here.

#### U/I/P or U/I/R operation mode

- ◆ **Setup op. mode** Default: U/I/P
- = U/I/P The power stage is controlled by voltage, current and power set values (only models from 1kW)
- = U/I The power stage is controlled by voltage and current (models up to 640W)
- = U/I/R The power stage is controlled by voltage, current and resistance set values and a settable, but not adjustable power set value (only at unlock option „internal resistance control“)

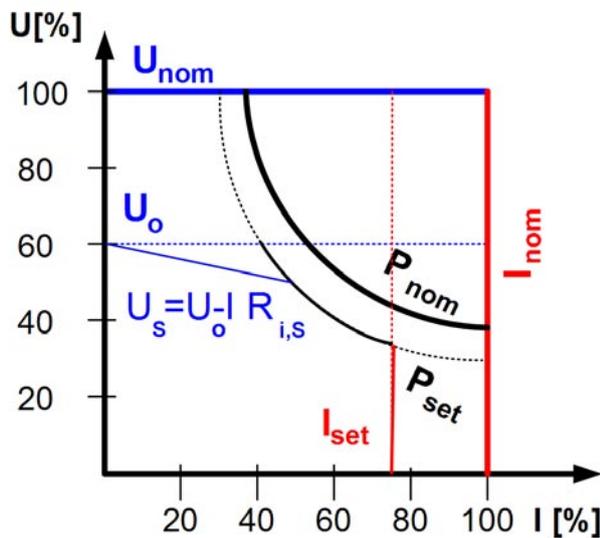
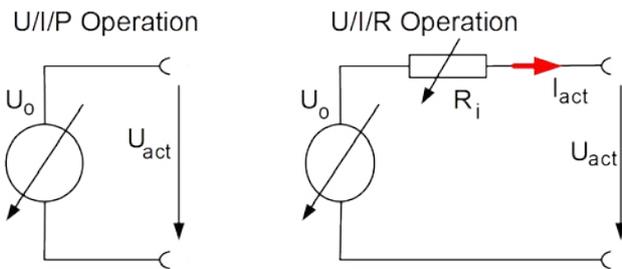
**Notice:** the U/I/R operation mode can only be used after it has been unlocked in the  **Options** menu. The unlock code can be purchased at the sales company who sold the power supply. The serial number of the unit is required to be told when purchasing it, because the unlock code is related to it.

In U/I/R operation mode you can add an adjustable internal resistance to this voltage source.

The voltage set value is related to the off-load voltage  $U_0$  of the power supply. The off-load voltage is reduced by the product of  $I_{act} \cdot R_{iset}$ . The resulting voltage is calculated as follows:

$$U_{set} = (U_0 - I_{act} \cdot R_i) \Big|^{I_{set}, P_{set}}$$

Clarification:



 **CR** This is shown in the display while the internal resistance control is active and U/I/R operation is set.

The internal resistance  $R_{iset}$  is displayed instead of the power  $P_{set}$  while U/I/R mode is active. However, the actual value of the power is still displayed.

#### Reactivation after an overtemperature error

- ◆ **OT disappear** Default: auto ON
- = OFF The power supply output remains switched off, even if the the unit has already cooled down. The error...
-  **OT** (overtemperature) is displayed as an alarm.
- = auto ON The power supply is automatically switched on after the unit has cooled down below the over-temperature shutdown limit. The error...

 **OT** (overtemperature) is then displayed as a warning. Warnings as well as alarms are only deleted from the display after they have been acknowledged (see also, „6.13 Alarms, warnings and signals“).

#### Output state after „power on“

- ◆ **Power ON** Default: OFF
- = OFF The power supply output remains switched off after the mains voltage returns or after the unit was switched on.
- = restore The power supply output is set to the state it had before a mains voltage loss occurred or before the unit was switched off. In case it was ON when the unit was switched off, it will also be ON when the unit is switched on again.

## 7.2 Predefining preset lists

### Preset List +

You can predefine up to four different presets.

No.	U [ V ]	I [ A ]	P [ kW ]	R [ Ω ]
1:	0.00	0.00	1.500	20
2:	10.00	10.00	1.200	25
-:	0.00	0.00	1.500	50
-:	0.00	0.00	1.500	100

Resistance values (red) only at unlocked option U/I/R.  
Power values (green) only at models

With the parameter ◆ **Accept set value = from preset list** you can switch from the normal set values (eg. adjusted by the rotary knob) to one of the predefined sets or switch between predefined sets. You can actually „jump“ between set values with this option.

### 7.3 Adjustment limits



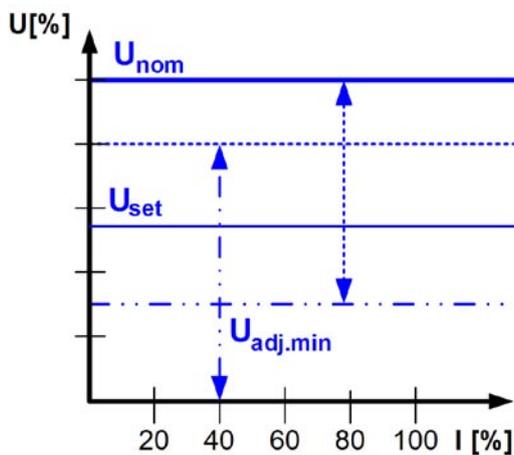
The maximum and minimum adjustment limits can be defined here. These limits are always interfering, in local or remote mode, i.e. unit is controlled by a PC.

#### Limits of the set value of voltage

◆ **U adj** Default: 0V,  $U_{nom}$   
 = { $U_{adj.min}$ } { $U_{adj.max}$ }

Whereas  $U_{adj.min} = \{0...U_{adj.max}\}$  and  $U_{adj.max} = \{U_{adj.min}...U_{nenn}\}$

You can define the lower and upper limit of the adjustable voltage here. Set values which exceed these limits are not accepted, whether from the control panel nor from the remote control via a PC (communication with interface cards).

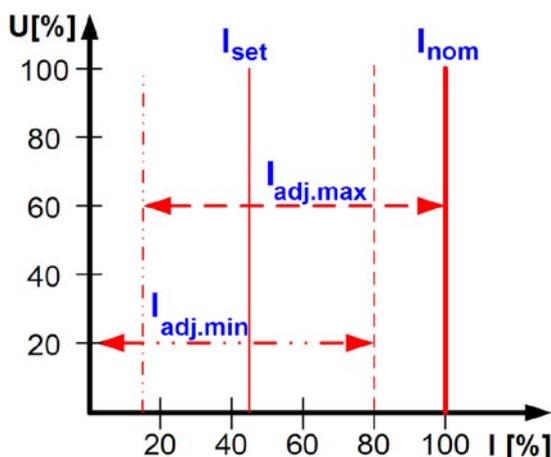


#### Limits of the set value of current

◆ **I adj** Default: 0A,  $I_{nom}$   
 = { $I_{adj.min}$ } { $I_{adj.max}$ }

Whereas  $I_{adj.min} = \{0...I_{adj.max}\}$  and  $I_{adj.max} = \{I_{adj.min}...I_{nom}\}$

You can define the lower and upper limit of the adjustable current here. Set values which exceed these limits are not accepted, whether from the control panel nor from the remote control via a PC (communication with interface cards).



#### Limit of the set value of power (only models from 1kW)

◆ **P adj max** Default:  $P_{nom}$   
 = { $0kW...P_{nom}$ }

You can define the upper limit of the maximum adjustable power here. Set values which exceed these limits are not accepted, whether from the control panel nor from the remote control via a PC (communication with interface cards).

#### Limit of the set value of internal resistance

(Optional, only accessible with unlocked U/I/R mode)

◆ **R adj max** Default:  $0\Omega$   
 = { $0\Omega...10 * R_{inorm}$ }

If the U/I/R mode has been unlocked, you can set the upper limit of the maximum adjustable internal resistance. Set values which exceed these limits are not accepted, whether from the control panel nor from the remote control via a PC (communication with interface cards).

### 7.4 Configuring the control panel



The menu page **Control panel** lets you configure all parameters that are related to the graphical display and the control panel.

#### Configure how set values are adjusted

- ◆ **Accept set value** Default: *direct*
- = *direct* The set values are directly set to the power stage, when changed with the rotary knobs
  - = *return key* The changed set values are only set if submitted with the **RETURN** button.
  - = *from preset list* You can choose sets from the **Preset List** with the rotary encoders and submit them with the **RETURN** button

#### Control panel lock

The control panel lock is only configured here.

- ◆ **Key lock** Default: *except OFF*
- = *except OFF* The control panel (buttons and rotary knobs) will be locked, except for the **OFF** button
  - = *enable* The control panel will be completely locked
  - = *disable* No lock

The control panel lock is used to prevent from unwanted changes to the set values or to the settings.

## Sounds

◆ **Key sound** Default: NO

- = YES A short beep signals a button press
- = NO No signal if keys are pressed

◆ **Alarm sound** Default: YES

- = YES If an alarm or warning occurs an acoustic signal is emitted (beep) in short intervals
- = NO No acoustic signal for alarms/warnings

**7.5 Configuring the graphic display**
 **Display +** 

The menu page  **Display** lets you configure all parameters related to the graphic display.

◆ **Backlight** Default: YES

- = YES The backlight is permanently on
- = delay 60s The backlight will be switched off with a delay of 60s after a button or a rotary knob has been used the last time

◆ **Contrast** Default: 80%

= { 70%...90% }

The contrast can be adjusted to suit the needs of the location where the unit is installed and for a clearer view at the values.

**7.6 Supervision**
 **Supervision +** 

The **Supervision** menu lets you configure the supervision of output voltage, output current and output power. You can also supervise a step function. The menu  **Supervision** leads you to following menu selection:

 **Alarm manager**
 **U thresholds**
 **I thresholds**
 **Step response**
**7.6.1 Alarm management**
 **Alarm manager +** 

The menu page  **Alarm manager** lets you configure how the power supply shall „react“ in case of an error. You can specify different reactions to various supervision items and errors.

◆ **Supervise U<** Default: NO

- = NO No supervision of undervoltage
- = Signal Undervoltage is notified as a signal
- = Warning Undervoltage is notified as a warning
- = Alarm Undervoltage is notified as an alarm

◆ **Supervise U>** Default: NO

- = NO No supervision of overvoltage
- = Signal Overvoltage is notified as a signal
- = Warning Overvoltage is notified as a warning
- = Alarm Overvoltage is notified as an alarm

◆ **Supervise I<** Default: NO

- = NO No supervision of undercurrent
- = Signal Undercurrent is notified as a signal
- = Warning Undercurrent is notified as a warning
- = Alarm Undercurrent is notified as an alarm

◆ **Supervise I>** Default: NO

- = NO No supervision of overcurrent
- = Signal Overcurrent is notified as a signal
- = Warning Overcurrent is notified as a warning
- = Alarm Overcurrent is notified as an alarm

◆ **Supervise step** Default: NO

- Us→Uo Supervision of a voltage step
- Is→Io Supervision of a current step
- Ps→Po Supervision of a power step
- = NO No supervision of steps
- = Signal Supervision errors are notified as a signal
- = Warning Supervision errors are notified as a warning
- = Alarm Supervision errors are notified as an alarm

The parameters which will define the reaction of the power supply, after the supervised step has occurred (step response), are configured in  **Step response**.

## 7.6.2 Voltage supervision

### U thresholds +

The menu page  **U thresholds** lets you configure the overvoltage threshold (OVP) as well as the supervision circuits for over- and undervoltage.

### Overvoltage protection (OVP)

◆ **U<sub>ovp</sub>** Default:  $1,1 \cdot U_{nom}$

$$= \{U > \dots 1,1 \cdot U_{nom}\}$$

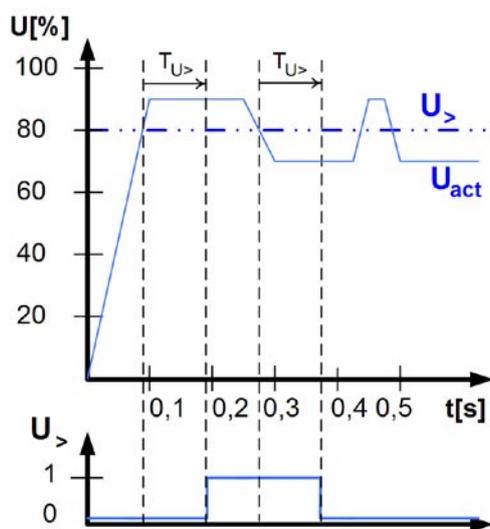
Accuracy: 0.3% of  $U_{nom}$   
Resolution: 4 digits  
Response time: <100us

The overvoltage protection is intended to protect the power supply output. But you can also, in order to protect the load, adjust it to the maximum allowed voltage of your load. The output is instantly shut down if this threshold is reached.

Example: an 80V unit can be adjusted up to 88V for  $U_{ovp}$

  **OV** It is displayed as an alarm.  
(see also „6.13 Alarms, warnings and signals“)

### Overvoltage supervision



◆ **U<sub>></sub>** Default:  $U_{Nom}$

$$= \{U < \dots U_{ovp}\}$$

◆ **Tu<sub>></sub>** Default: 100ms

$$= \{0 \dots 99:99h\}$$

This is slightly different from the OVP (see above). Here the voltage is also supervised, but it is notified with either an alarm, a warning or a signal and after a definable delay ◆ **Tu<sub>></sub>**. The signal vanishes if the voltage is under the threshold for the time ◆ **Tu<sub>></sub>**. Hence you can supervise over-voltages without getting an OVP error every time or if you only want to get an alarm if the overvoltage is persistent longer than defined by ◆ **Tu<sub>></sub>**.

  **U<sub>></sub>** Alarm: Overvoltage

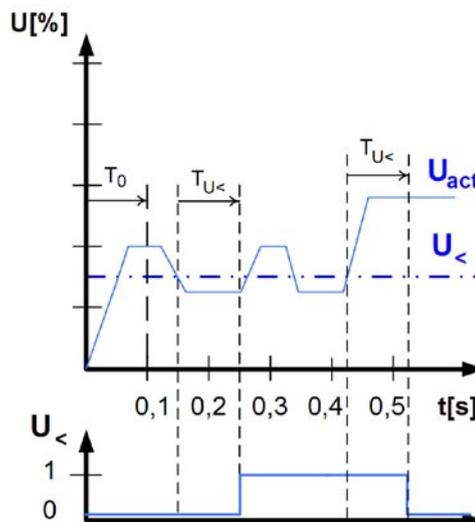
This error shuts down the power output. An alarm has to be acknowledged, before the power output can be switched on again.

  **U<sub>></sub>** Warning: Overvoltage

The error is notified and remains until it is acknowledged and not persistent anymore.

 **U<sub>></sub>** Signal: Overvoltage

### Undervoltage supervision



◆ **U<sub><</sub>** Default: 0V

$$= \{0 \dots U >\}$$

◆ **Tu<sub><</sub>** Default: 100ms

$$= \{0 \dots 99:99h\}$$

As soon as the voltage falls below the undervoltage threshold, the undervoltage is notified after the response time ◆ **Tu<sub><</sub>**. The notification vanishes, if the undervoltage limit is exceeded for the time ◆ **Tu<sub><</sub>**. This undervoltage error is suppressed for  $T_0=100ms$  after the power output was switched on.

  **U<sub><</sub>** Alarm: Undervoltage

This error shuts down the power output. An alarm has to be acknowledged, before the power output can be switched on again.

  **U<sub><</sub>** Warning: Undervoltage

The error is notified and remains until it is acknowledged and not persistent anymore.

 **U<sub><</sub>** Signal: Undervoltage

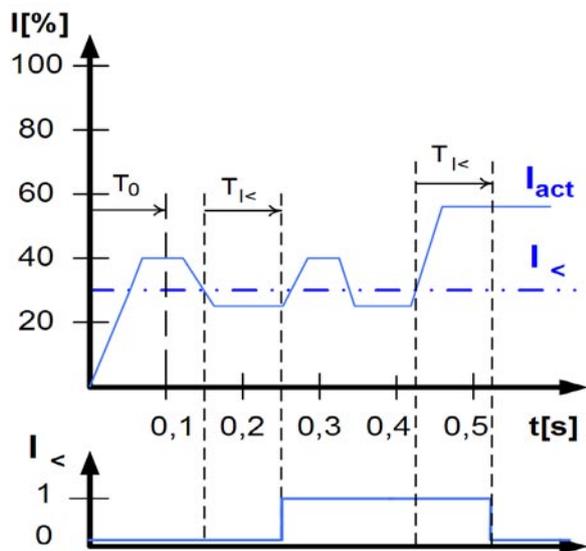
The analogue interface (IF-A1, optional) can signalise an undervoltage at one of the digital outputs.

7.6.3 Current supervision



The menu page **I thresholds** lets you configure the supervision circuits for under- and overcurrent.

Undercurrent supervision



- ◆ **I<** Default: 0A  
= { 0... I> }
- ◆ **Ti<** Default: 100ms  
= { 0...99:99h }

The undercurrent error is signalled after the response time ◆ **Ti<**, if the actual value of the current falls below the adjusted undercurrent limit. The error notification vanishes if the actual current has exceeded the threshold again for the time ◆ **Ti<**. This undercurrent error is suppressed for **T<sub>0</sub>**=100ms after the power output was switched on.

**I<** Alarm: Undercurrent

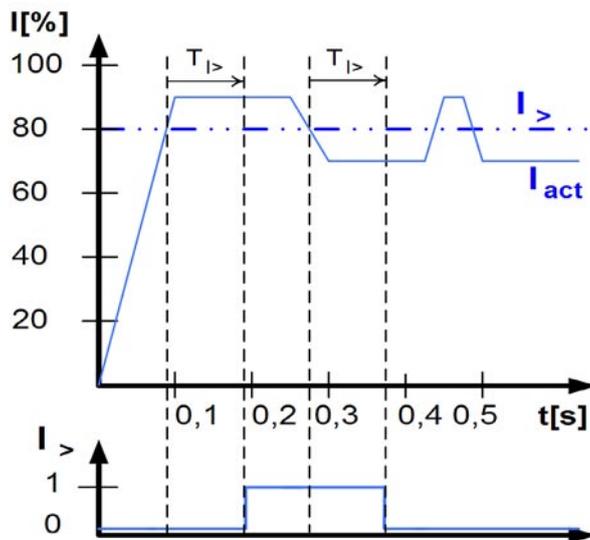
This error shuts down the power output. An alarm has to be acknowledged, before the power output can be switched on again.

**I<** Warning: Undercurrent

The error is notified and remains until it is acknowledged and not persistent anymore.

**I<** Signal: Undercurrent

Overcurrent supervision



- ◆ **I>** Default: I<sub>Nom</sub>  
= { I<... I<sub>Nom</sub> }
- ◆ **Ti>** Default: 100ms  
= { 0...99:99h }

The overcurrent error is signalled after the response time ◆ **Ti>**, if the actual value of the current falls below the adjusted overcurrent limit. The error notification vanishes if the actual current has exceeded the threshold again for the time ◆ **Ti>**. This overcurrent error is suppressed for **T<sub>0</sub>**=100ms after the output was switched on.

**I>** Alarm: Overcurrent

This error shuts down the power output. An alarm has to be acknowledged, before the power output can be switched on again.

**I>** Warning: Overcurrent

The error is notified and remains until it is acknowledged and not persistent anymore.

**I>** Signal: Overcurrent

The analogue interface (IF-A1, optional) can signalise an overcurrent or undercurrent at one of the digital outputs.

7.6.4 Step response supervision



The menu page **Step response** lets you configure the supervision circuits for the dynamic and static comparison of actual value and set value.

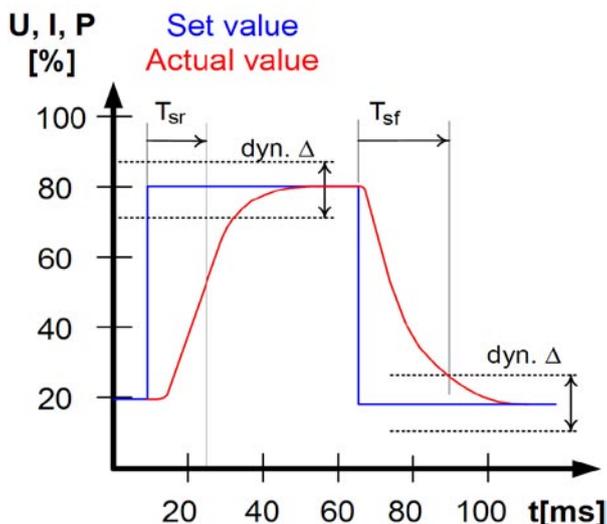
- Supervise step: Default: U→Uo
- Us→Uo Supervision of the deviance between set value and actual value of voltage
- Is→Io Supervision of the deviance between set value and actual value of current
- ◆ dyn. ΔU Default: 10% (of UNom)  
= 8.00V Allowed tolerance for the voltage
- ◆ dyn. ΔI Default: 10% (of INom)  
= 5.00A Allowed tolerance for the current

The settling process of the power supply is determined by the load. After a set value has changed, a certain time elapses until the desired value is put to the power output. For instance, it can last some seconds for the voltage to go down from 100% to 0V at no-load operation, because the output capacitors need a certain time to discharge.

Supervision of a step response

The adjusted set value is compared with the measured actual value. If there is a difference between them and this difference is greater than the tolerance, the supervision will initiate an error after the settling time ◆ Tsr. See figure below.

- ◆ Step response time
- rise time Tsr = {0...99:99h} Default: 100ms
- fall time Tsf = {0...99:99h} Default: 2s



Notifications of the set/actual comparison

Example: The step from a lower set value to a higher set value was not performed within the settling time ◆ Tsr. The supervision error is then notified as alarm, warning or signal.



Depending on the configuration of ◆ Supervise Step the errors I or P are notified.

Example: The step from a higher set value to a lower set value was not performed within the settling time ◆ Tsf. The supervision error is then notified as alarm, warning or signal.



Depending on the configuration of ◆ Supervise Step the errors I or P are notified.

Part 2: The menu Options



The menu entry **Options** leads you to following menu selection:

- Reset configuration
- Enable R mode
- Setup lock

7.7 Reset to default configuration

You can reset all modifications of the setup to the default setup (the state the unit had when it was delivered).

After selecting the corresponding menu entry you will be prompted again to submit the choice to reset your current, personal configuration.

**Attention:** Even if the device configuration has been locked by a PIN it will be unlocked and overwritten!



- ◆ Are you sure ? Default: NO
- = YES All modifications of the default setup are reset
- = NO No change

## 7.8 Unlocking the U/I/R operation mode



Enable R mode +

R mode available:

**YES** The U/I/R operation mode is unlocked and can be used

**NO** U/I/R mode not enabled yet

The U/I/R operation mode can only be used after it was unlocked with a PIN code. This mode also has to be configured in the profile (see also „7.1 Defining operation parameters“).

The PIN code to unlock the U/I/R mode costs. In case you intend to use this mode, you can add this to your order or purchase it later.

### ◆ Activate R mode via pin code:

Use the pincode you received from your dealer here.

## 7.9 Locking the device configuration



Setup lock +

It can be necessary, for security reasons, to lock the device configuration from access. You can enter a PIN code here, consisting of 4 numbers, each from 0 to 15.

◆ **Lock setup via pin code:** Enter the PIN code {0..15} {0..15} {0..15} {0..15}

The lock can only be disabled with the same PIN code or by resetting the configuration with **Reset configuration**. The latter one deletes the custom setup and should only be used in case the PIN code has been forgotten.

If you activate the lock with the PIN code you can only change the configuration again after the PIN code was entered again and the setup is unlocked.

## 8. Digital interfaces

### 8.1 General

The power supply supports various interface cards for communication (or analogue control, with IF-A1). All cards are galvanically isolated up to 2000V.

The digital interface cards IF-R1 (RS232), IF-C1(CAN) and IF-U1(USB) use a uniform communication protocol. Up to 30 units can be controlled from a PC at once with these cards.

The GPIB interface IF-G1 (IEEE 488) offers a SCPI command structure for up to 15 units per bus. The analogue card IF-A1 is a galvanically isolated, analogue interface with configurable in- and outputs.

## 8.2 Configuring the interface cards

The interface cards have to be configured once and each time they're replaced. This is done using the menu **Communication**.



### ◆ Device node

Default: 1

= {1..30} Up to 30 device nodes (addresses) can be assigned to device, one per unit. A device node must only be assigned once if multiple units are controlled. **When using the GPIB card IF-G1 do not set address >15, even if possible. GPIB only supports 15 client devices.**

Except for the analogue interface it is absolutely necessary to set the unit's address (◆ **Device node**) when using interface cards. Only then the unit can be identified correctly.

**Slot A:** { IF-... } depends on what is equipped

An equipped interface card is automatically recognized by the unit. The menu selection displays the equipped card with its product code.

### Configuring the various cards

Since all cards have different parameters to configure, these are explained in detail in the corresponding user instruction manual. Please refer to it.

## 9. Internal analogue interface

### 9.1 General

The internal 15 pole analogue interface is located on the front and offers, amongst others, following possibilities:

- Remote control of current and voltage
- Remote control of power 0...100% (models from 1kW)
- Remote control of voltage, while current = 100%
- Remote control of current, while voltage = 100%
- Remote monitoring of status (OT, OVP, CC, CV)
- Remote monitoring of actual values
- Remotely switching the output on/off

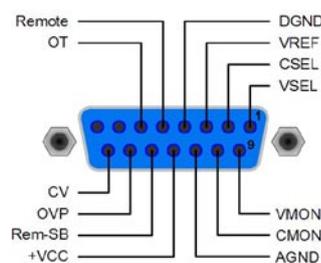
#### Useful hints:

- Controlling the device with analogue voltages requires to switch it to remote control with pin „REMOTE“ (5).
- Before connecting the application that is used to control the power supply, make sure to wire all leads correctly and check if the application is unable to input voltages higher than specified (max. 12V).
- The input REM-SB (remote standby, pin 13) overrides the pushbutton **ON**. It means, the output can not be switched on by the button if the pin defines the output state as „off“.

- The output VREF can be used to build set values for the set value inputs VSEL, CSEL and PSEL. For example, if only current control is required, pin VSEL can be bridged to VREF and CSEL is either fed by an external voltage (0...5V or 0...10V) or via a potentiometer between VREF and ground. Also see next section.
- Putting in set values up to 10V while 0...5V range is selected will ignore any voltage above 5V (clipping) and keep the set value at 100%.
- The ground of the analogue interface are related to minus output.

## 9.2 Example applications

### Overview D-Sub socket



**Attention! Never connect grounds of the analogue interface to minus (negative) output of an external control application (PLC, for example), if that control application is otherwise connected to the negative power supply output (ground loop). Load current may flow over the control leads and damage the device!**

Pin	Name	Type*	Description	Level	Electrical specification
1	VSEL	AI	Set value: voltage	0...10V correspond to 0..100% of $U_{Nom}$	Accuracy < 0,1% Impedance $R_i > 100K$
2	CSEL	AI	Set value: current	0...10V correspond to 0..100% of $I_{Nom}$	
3	VREF	AO	Reference voltage	10V or 5V	Accuracy < 0.2% at $I_{Max} = +5mA$ Short-circuit-proof against AGND
4	DGND	POT	Reference potential for digital control signals		For +Vcc, control and status signals
5	REMOTE	DI	Toggle between internal or external control	External = LOW, $U_{Low} < 1V$ Internal = HIGH, $U_{High} > 4V$ Internal = open	U range = 0 ...30V $I_{Nax} = +1mA$ at 5V Sender: Open collector against DGND
6	OT	DO	Overtemperature error	OT = HIGH, $U_{High} > 4V$ no OT = LOW, $U_{Low} < 1V$	Quasi open collector with pull-up to Vcc ** At 5V at the output there will be max.+1mA $I_{Max} = -10mA$ at $U_{CE} = 0.3V$ $U_{Max} = 30V$ Short-circuit-proof against DGND
7	N.C.				Not connected
8	PSEL	AI	Set value: power	0...10V correspond to 0..100% of $P_{Nom}$	Accuracy < 0.5% Impedance $R_i > 100K$
9	VMON	AO	Actual value: voltage	0...10V correspond to 0..100% of $U_{Nom}$	Accuracy < 0.1% at $I_{Max} = +2mA$ Short-circuit-proof against AGND
10	CMON	AO	Actual voltage: current	0...10V correspond to 0..100% of $I_{Nom}$	
11	AGND	POT	Reference potential for analogue signals		For -SEL, -MON, VREF signals
12	+Vcc	AO	Auxiliary voltage output (Ref: DGND)	11...13V	$I_{Max} = 20mA$ Short-circuit-proof against DGND
13	REM-SB	DI	Output off	off = LOW, $U_{Low} < 1V$ on = HIGH, $U_{High} > 4V$ on = OPEN	Voltage range = 0...30V $I_{Max} = +1mA$ at 5V Sender: Open-Collector against DGND
14	OVP	DO	Overvoltage error	OVP = HIGH, $U_{High} > 4V$ no OVP = LOW, $U_{Low} < 1V$	Quasi open collector with pull-up to Vcc ** At 5V at the output there will be max.+1mA $I_{Max} = -10mA$ at $U_{CE} = 0.3V$ $U_{Max} = 30V$ Short-circuit-proof against DGND
15	CV	DO	Indication of voltage regulation active	CV = LOW, $U_{Low} < 1V$ CC = HIGH, $U_{High} > 4V$ If output off = HIGH	$I_{Max} = -10mA$ at $U_{CE} = 0.3V$ $U_{Max} = 30V$ Short-circuit-proof against DGND

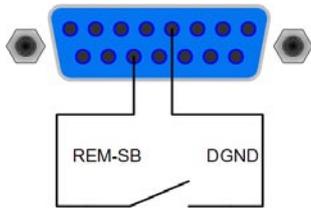
\* AI = Analogue input, AO = Analogue output, DI = Digital input, DO = Digital output, POT = Potential

\*\* Internal Vcc = 13...15V

**Output off (emergency off)**

Pin „REM-SB“ is always operative and does not depend on the remote mode. It can thus be used to switch off the output without extra means, for example as an emergency power off function.

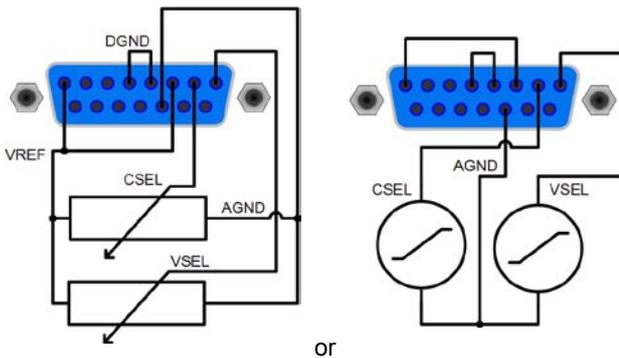
All the user has to do is to ensure the level of the input is held.



**Remote control of current and voltage**

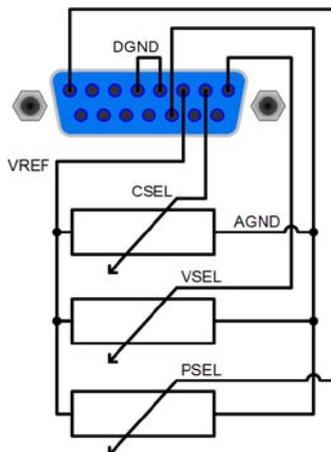
Two potentiometers between VREF and ground, sliders at the inputs VSEL and CSEL. The power supply can be controlled as with the rotary encoders on the front and can either operate as current or voltage source. In compliance with the max. 3mA for the VREF output, potentiometers with at least 10kOhm have to be used.

The power set value is here, for models with power regulation feature, tied to VREF and thus 100%.



**Remote control with power**

Similar to the example above, but with adjustable power limit. Power adjustment only works at models from 1000W.



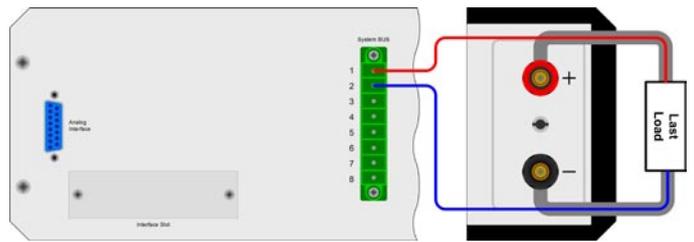
**10. Miscellaneous**

**10.1 Remote sense**

Remote sense operation is used to compensate voltage drops along the leads between the power supply and the load. Because this is limited to a certain level, it is recommended to match the cross section of the leads to the output current and thus minimise the voltage drop. On the frontpanel if the device there is a terminal **Sense** where the sense leads are wired to with correct polarity. The power supply will detect the external sense automatically and compensate the output voltage by the actual voltage at the load instead of the output. The output voltage will be raised by the value of the voltage drop between power supply and load.

Maximum compensation: 1V per lead.

See figure



**10.2 Connecting different types of loads**

Different types of loads, such as ohmic loads (lamp, resistor), electronic loads or inductive loads (motor) behave differently and can retroact to the power supply. For example, motors can induce a countervoltage which may cause the overvoltage protection of the power supply to shut off the output.

Electronic loads have regulator circuits for voltage, current and power that can counteract to the ones of the power supply and may result in increased output ripple or other, unwanted side effects. Ohmic loads are nearly 100% neutral. It is recommended to consider the load situation when planning applications.

**10.3 Mains undervoltage or overvoltage occurs**

The device features an active rectification with PFC and a wide range input. This means, it can be operated at input voltages of approx. 90V...264V. Input voltages below 90V are considered as blackout, respectively as complete switch-off and will store the last condition, as well as switch off the power output.

**Permanent input undervoltage or overvoltage must be avoided!**

**Important!** Models with 1500W nominal power will derate the output power down to 1000W at input voltages below approx. 150V.

#### 10.4 Functions of terminal System Bus

The 8pole terminal **System Bus** is located on the rear and is used to connect leads for remote sense or to wire multiple devices for series or parallel connection.

Pin assignment:

- 1 : Sense +
- 2 : Sense -
- 3 : Master output Current
- 4 : Master output Voltage
- 5 : Slave input Current
- 6 : Slave input Voltage
- 7 : Share Bus
- 8 : Ground

**Attention!** The functions of pins 3-8, as described in the subsequent paragraphs, are only available at models from 1000W output power.

Following wiring schemes can be realised:

##### 10.4.1 Series connection in Master-Slave mode

For a series connection, it is recommended to use only devices with identical output current, else the unit with the lowest nominal output current will define the maximum current of the system.

One unit is always the master of the next unit, which becomes slave, and so on. When connecting more than two units, it is recommended to consider one certain unit as master and any other as slave. The slave(s) are controlled by the master via the slave input pins 3 and 4 of the terminal **System Bus**. Voltage and current can be controlled simultaneously, but also separately.

For an example wiring see **figure 4**. Voltage and current are here given by the master. In case only one of both, voltage or current, is going to be controlled, the other set value should be set to 100%.

In order to control the whole system remotely, it is sufficient to control the master via its analogue or digital interface. When reading actual values, the current monitor value will represent the overall system current, but the voltage monitor only the output voltage of the master. In order to get accurate readings, either the actual voltage is multiplied by the number of unit in the series connection (only applicable if all are same type) or all units will have to be read separately.

**Attention!** In case one of the output poles is going to be grounded, it is recommended for safety reasons to ground the pole with the lowest potential, in this case minus output (-) of the master.

**Attention!** The system master must always be the unit with the lowest potential!



**Caution!** The maximum allowed 720V total voltage of a series connection must not be exceeded!

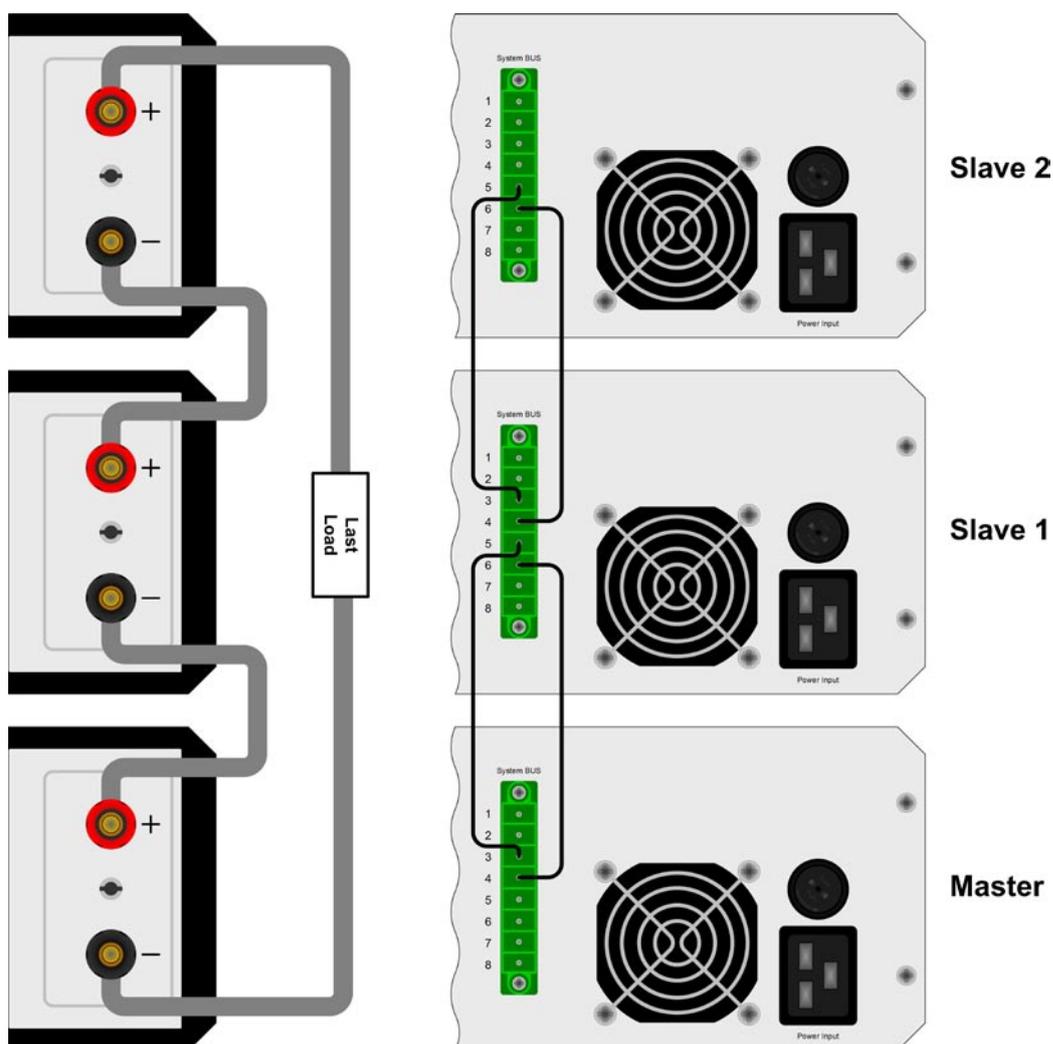


Figure 5. Series connection in Master-Slave

#### 10.4.2 Parallel connection in Share Bus mode

Note: this operation mode suits best for constant voltage operation.

**Attention!** Only units of the same type (voltage and current) must be used for this operation mode.

In order to increase the output current, two or more units of the same type can be connected in parallel. Always take care for a sufficient cross section of the load leads! Preferably, all leads to the load should be of same length and cross section.

Following connections are required: connect all (+) DC outputs of the units to each other and all (-) DC outputs to each other. Pin 7 (Share Bus) and pin 8 (Ground) of terminal **System Bus** of all units are also connected in parallel. In case remote sense is also required, all Sense+ and all Sense- inputs are connected in parallel and also with the load.

It is recommended to define one unit as master that controls voltage and current of the system. At any slave the set values of voltage, current and power (if available) should be set to 100%.

All units displays their actual values, there will be no totals formation of the system output current.

In order to control the whole system remotely, it is sufficient to control the master via its analogue or digital interface. When reading actual values, the voltage monitor value will represent the overall system voltage, but the current monitor only the output current of the master. In order to get accurate readings, either the actual current is multiplied by the number of units in the parallel connection (only applicable if all have the same nominal output current) or all units will have to be read separately.

For an example wiring see **figure 5**.

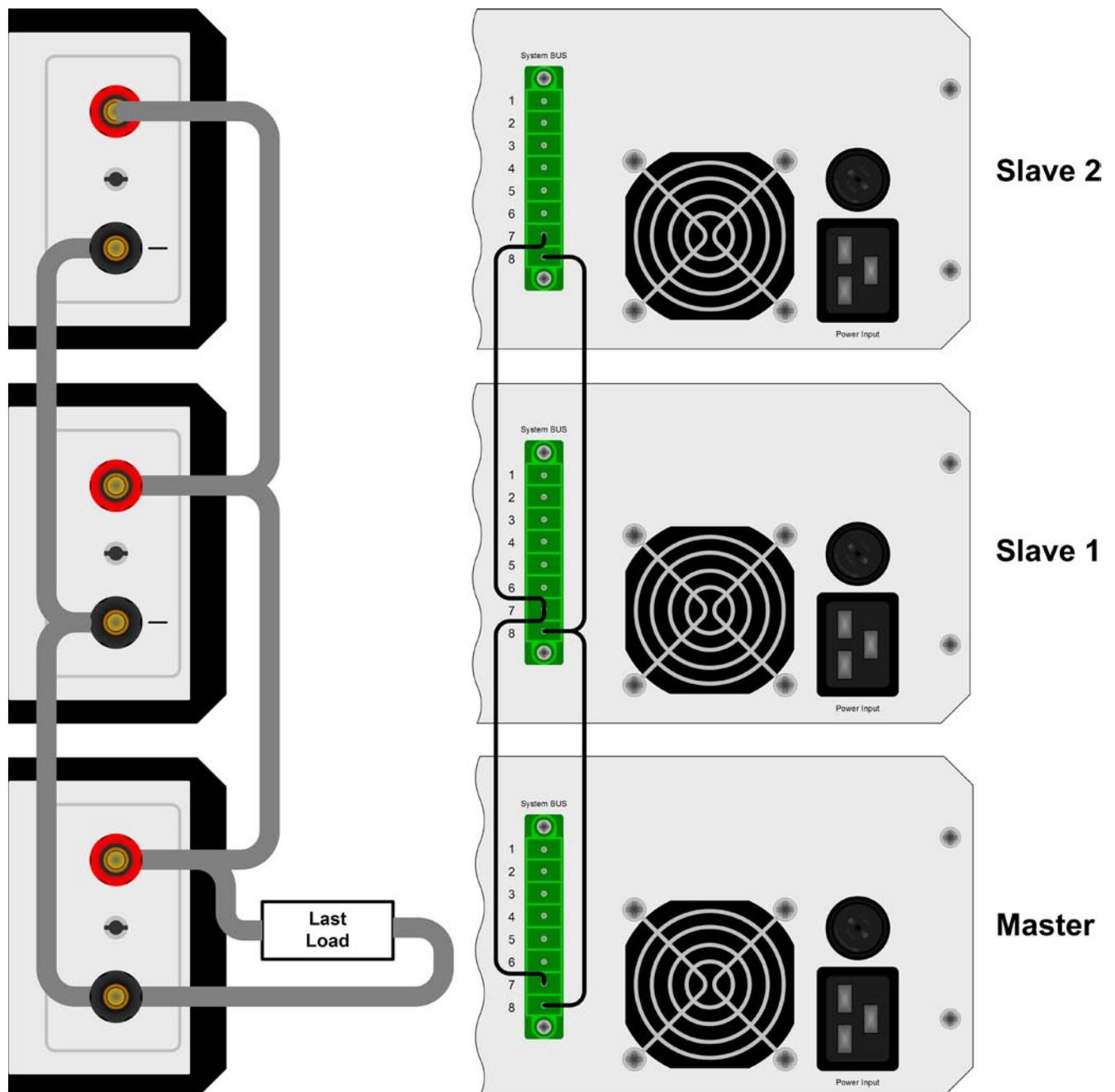


Figure 6. Parallel connection with Share Bus

### 10.5 Networking

Figure 7 and 8 depict networking examples for the digital control of multiple devices in star-shaped (USB, RS232) or bus-like (CAN, GPIB) configuration.

Limitations and technical specifications of the bus systems and the interfaces apply.

With **USB** up to 30 units can be controlled with one PC, appropriate USB hubs with custom power supply assumed. This basically applies to RS232, too. Differences lie in the handling and the cable lengths.

With **CAN** up to 30 power supplies per address segment can be integrated into a new or existing CAN bus system. They are addressed by the device node and the RID (see „8. Device setup).

With **GPIB** there is a limitation of max. 15 units on one bus, controlled by a GPIB master. Multiple GPIB masters can be installed in a PC in order to increase the number of addressable units.

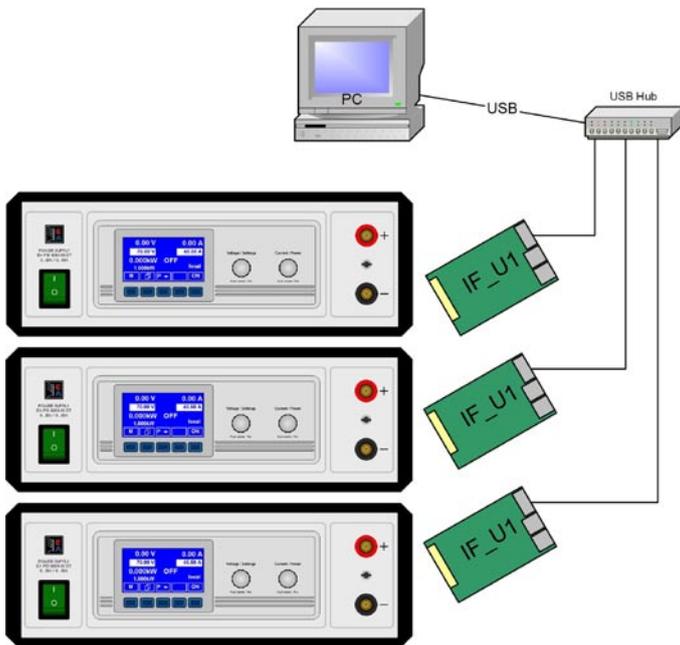


Figure 7. USB or RS232 networking

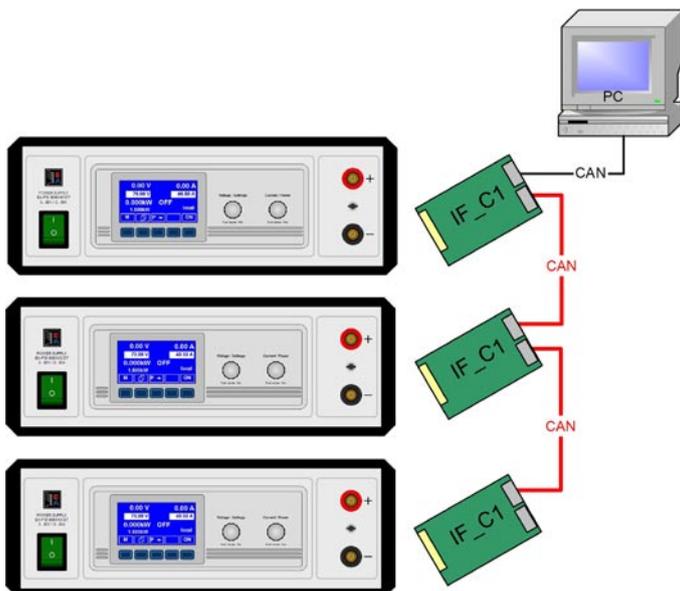


Figure 8. CAN networking example, also applies to GPIB





**Elektro-Automatik**

**EA-Elektro-Automatik GmbH & Co. KG**  
Entwicklung - Produktion - Vertrieb

Helmholtzstraße 31-33  
**41747 Viersen**

Telefon: 02162 / 37 85-0  
Telefax: 02162 / 16 230  
[ea1974@elektroautomatik.de](mailto:ea1974@elektroautomatik.de)  
[www.elektroautomatik.de](http://www.elektroautomatik.de)